

# La Tribuna

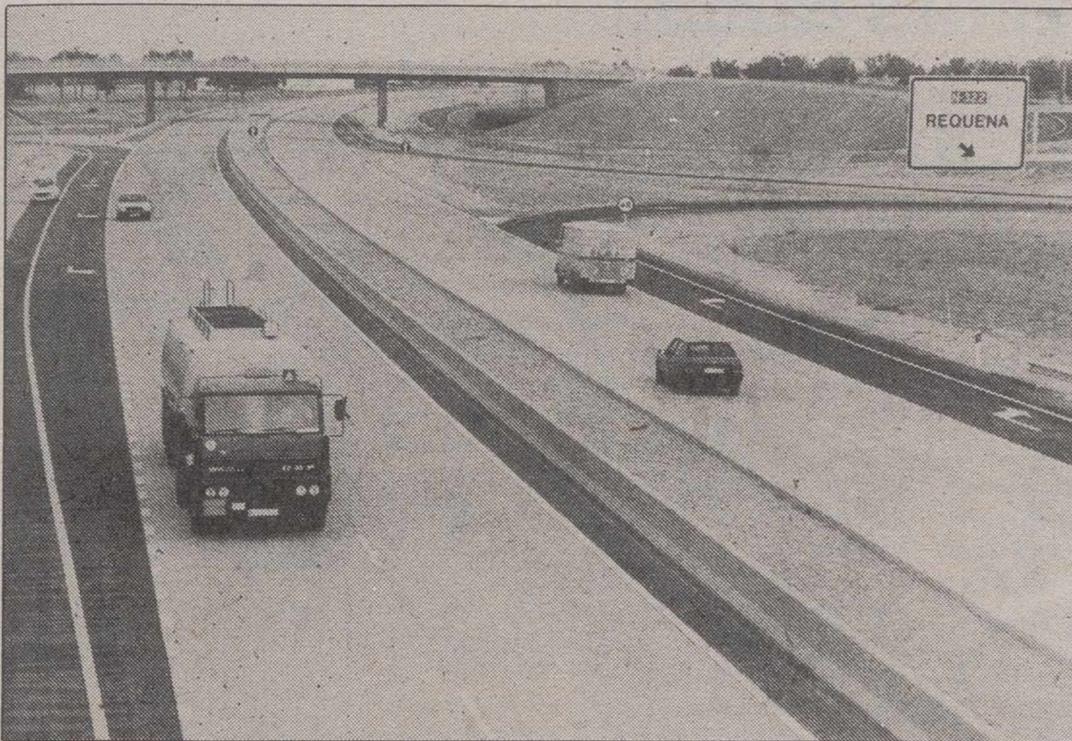
DE ALBACETE

DIARIO INDEPENDIENTE

VIERNES, 31 DE JULIO DE 1987

DIRECTOR EN FUNCIONES: CARLOS ZULOAGA

AÑO IV ■ NUM. 946 ■ Edita Publicaciones de Albacete, S.A. (Pubalsa) ■ 60 PTAS.



FOTOS: LUIS MIGUEL

La nueva Variante recibirá a los veraneantes

## Todo preparado para la avalancha automovilística

La Jefatura provincial de Tráfico ya ha adoptado una serie de medidas a la vista del inicio de la operación de agosto. Inmovilizaciones de transportes pesados que superen las tres toneladas y media de desplazamiento y maquinaria agrícola, cuando las circunstancias lo requieran así como el desvío de la circulación por los puntos ya tradicionales de

Barrax y La Roda serán las medidas más relevantes adoptadas por la Dirección, a cuyo frente se encuentra Ventura Hernando.

En esta ocasión se va a contar con la colaboración de dos helicópteros procedentes de las bases de Valencia y Barcelona, respectivamente.

(Pág. 5)

**Anticuerpos SIDA en la mujer procedente del Centro de Salud de Villarrobledo**

(Pág. 5)

**Los daños del pedrisco en Villamalea, pendientes de evaluación**

(Pág. 7)



**Páginas extraordinarias dedicadas a las Fiestas de Hellín**

## Chicuelo se siente engañado por la empresa Camará



(Pág. 9)

## Abelardo Mora: "Tengo la conciencia muy tranquila por mi actuación"

El ex-alcalde de La Roda, Abelardo Mora, ha declarado a LA TRIBUNA tener la conciencia "muy tranquila" después de conocer el fallo del Tribunal Supremo que confirma otro anterior de la Audiencia anulando la aprobación de las cuentas correspondientes a los festejos rodenses de 1984. Según Mora, las cuentas eran "perfectamente claras y nítidas", y las irregularidades de que habla la sentencia son "pecata minuta de las que en ningún caso puede derivarse responsabilidad criminal ni para mí ni para ninguno de los concejales de mi equipo. No ha habido malversación de fondos ni nada por el

estilo; simplemente, pequeños defectos de forma burocráticos y administrativos".

Por su parte, al actual alcalde de La Roda, el aliancista Sixto González, se ha mostrado dispuesto a aplicar la sentencia "llegando hasta donde haya que llegar".

Sixto González manifestó: "Los que ahora estamos en el Ayuntamiento no tenemos nada que ver con los que entonces estaban, y llevamos una línea totalmente distinta. Nosotros no podemos vernos implicados en lo que se hizo mal hace dos años".

(Editorial y pág. 5)



### HIGINIO OLIVARES

### CENTRO DE ESTUDIOS SUPERIORES

### CURSOS INTENSIVOS DE VERANO

INFORMATICA-UNIVERSITARIOS-CONTABILIDAD-EGB-FP-BUP-COU-IDIOMAS

Marqués de Villoros, 18

Tlf. 23 31 11

Albacete

CALENDARIO

SANTORAL

Santos Ignacio de Loyola y Juan Colombini, fundadores, Fabio, Calimero, Dionisio y Segundo, mártires, y Firmo y Germán, obispos.

LA HOJA DEL ALMANAQUE

Días transcurridos: 212.
Días hasta finalizar el año: 153

EL SOL Y LA LUNA

El Sol sale a las 4.44 y se pondrá a las 7.10.
Cuarto creciente el día 2.

FARMACIAS

PARA HOY: PEREZ JIMENEZ, Avda. Menéndez Pidal, 39 (Antes Ctra. Madrid) y VIÑAS PICAZO, Marqués de Molins, 9.
PARA MAÑANA: BLAZQUEZ ORTIZ, Rosario, 103 y RUIZ AMAYA, Hnos. Falcó, 6 (Esquina Batalla del Salado).

TELEFONOS

Table listing phone numbers for various services in Albacete, including Parque de Bomberos, Policía Gubernativa, Policía Nacional, etc.

Table listing phone numbers for various services in La Roda, including Policía Municipal, Guardia Civil, Bomberos, etc.

Table listing phone numbers for various services in Hellín, including Comisaría de Policía, Servicio Urgencia S. S., Policía Municipal, etc.

Table listing phone numbers for various services in Almansa, including Parada de Taxis, Bomberos, Hospital Ntra. Sra. Belén, etc.

Table listing phone numbers for various services in Villarrobledo, including Policía Municipal, Casa de Socorro, Guardia Civil, Bomberos, etc.

TAXIS

Table listing taxi services and their phone numbers, including Plaza de Fátima, Avenida de España, Altozano, etc.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

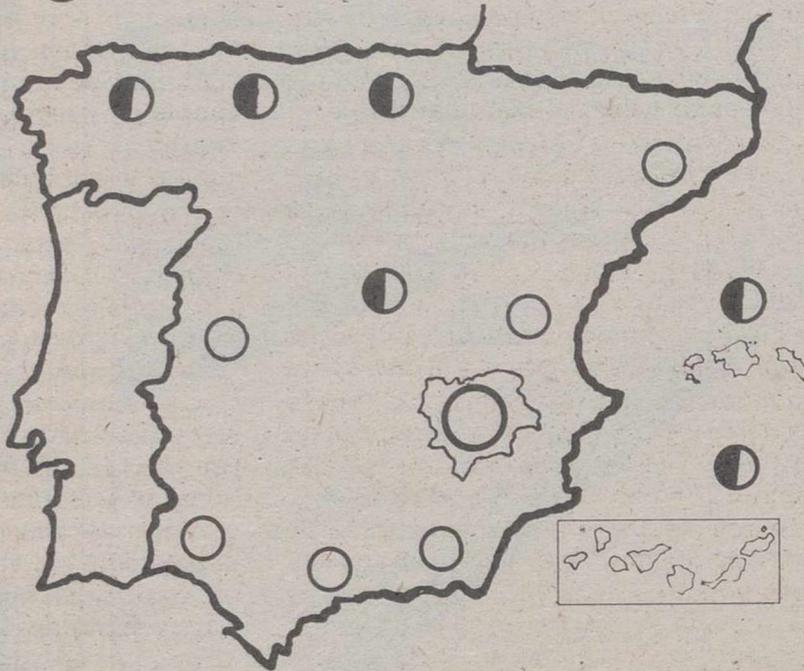
Table listing demographic movements such as births (Nacimientos) with names like Francisco José Rodenas Terraga, María del Carmen, etc.

CUPON PRO CIEGOS

Table for the 'Número premiado ayer' (6688) lottery, showing prize amounts for different numbers of terminations.

Sin grandes cambios

- Weather symbols: Despejado, Nuboso, Cubierto, Nieve, Niebla, Lluvia, Viento fuerte, Chubasco, Tormenta.



En Albacete se registró ayer una temperatura máxima de 29 grados a las 19.20 y una mínima de 16 a las 7.40 según el Observatorio de la Base Aérea de Los Llanos. El cielo permaneció cubierto.

El viento sopló desde un componente de 70 grados Este con una fuerza máxima de 18 kilómetros a la hora y la humedad relativa del aire de 42 por ciento. Las horas

de insolación fueron 11.

En la Base de Los Llanos hubo una precipitación de un litro por metro cuadrado.

El tiempo para mañana en la zona de Castilla-La Mancha se espera sin grandes cambios. Por la mañana habrá nubosidad en los sistemas montañosos, y el cielo permanecerá despejado durante el día en el resto de la región.

Horario de trenes

Table with columns: DESTINOS, TREN, SALIDA DE ALBACETE, LLEGADA A DESTINO. Lists train routes to Villarrobledo, Alcazar, Granada-Almería, Madrid, Málaga, Sevilla, Alicante, Murcia-Cartagena, Valencia, and Valencia-Barcelona.

Horario de autobuses

(Salidas de Albacete)

Large table with columns: DESTINO, LABORABLES, SABADOS. Lists bus routes to various destinations like Abengibre, Alcazar, Almansa, Alpera, Argamasón, Ayna, Balazote, Balsa de Ves, Barrax, Bienservida, Bogarra, Bonete, Carcelén, Casas J. Núñez, C. de Lázaro, C. de Ves, Casas Ibáñez, Caudete, Cenizate, Corral Rubio, El Jardín, El Pozuelo, El Robledo, El Salobral, El Salobre, F. de Riópar, Férez, Chinchilla, El Balletero, Elche Sierra, Fuensanta, Fuenteálamo, Hellín, Higuera, Hoya Gonzalo, Jorquera, La Felipa, La Gineta, La Gineta, La Herrera, La Herrería, La Recueja, La Roda, Lag. Ruidera, Ledaña, Letur, Lezuza, Liétor, Los Pocicos, Madrigueras, Mahora, Masegoso, Minaya, Molinicos, Montalvos, Montealegre, Moti. Palancar, Motilleja, Munera, Nava de Abajo, Nava de Arriba, Ontur, Ossa Montiel, Paterna M., Peñas S. Pedro, Peñascola, Pétrola, Povedilla, Pozo Cañada, Pozohondo, Pozo Lorente, Requena, Reolid, Ruidera, San Clemente, San Clemente, San Pedro, Socovos, Sotuelamos, Tarazona, Tinajeros, Tiriez, Tobarra, Valdeganga, Vianos, Villalgorido, Villamalea, Villamanrique, Villapalacios, V. Chinchilla, Villarrobledo, Villatoya, Villaviente, Villaverde G., Viveros.

LARGO RECORRIDO (Salidas de Albacete)

Table with columns: DESTINO, LABORABLES, SABADOS, FESTIVOS. Lists long-distance bus routes to Jaén, Sevilla, Benidorm, Totreweja, La Manga, Campoamor, Toledo, Talavera de la Reina, Valencia (Ubesa), Valencia (Raisa), Valencia (Bacoma), Barcelona, Córdoba.

Año IV - Depósito Legal: AB-752-1984

EDITA: PUBALSA (Publicaciones de Albacete, S.A.)

Director en funciones: Carlos Zuloaga.

Redactor jefe: Dimas Cuevas. Redacción: Ana María Cuesta, Rosario Carrizosa, Adolfo Giménez y José Ángel Martínez; fotografía, Luis Miguel Calero; maquetación, Bernardo Goig; archivo, Blanca Acacio.

Agencias informativas: Efe, Colpisa y Otr/Press. Telefoto: Efe

Jefe de Taller: Vicente Mora Peral.

Redacción y Talleres: Calle D, Núm. 1

(Polígono Industrial Campollano) Teléf. 21 30 97

Apartado de Correos: 369. Télex: 29696. PUAL

Gerente: Ramiro López Henares.

Jefe de publicidad: J. Antonio García González

Administración, suscripción y publicidad:

Calle Concepción, 16. 1.º C.

Tlf. 21 01 21. Apartado de Correos: 369

## Batalla de austeridad

FERNANDO ONEGA

Se acabó el curso político.

Deja mal sabor en las

comunidades más sensibles de la con-

tinenta, incógnitas sobre ese

proyecto de González-Cuevas

para conseguir el pacto social, y

mucho, muchísimo cansancio

no sólo en el Gobierno, sino

en todas las fuerzas políticas.

El dirigente sindical señalaba

unos días: "Parece que

al final de la legislatura

habría que llevarnos so-

loste un año".

Es verdad. Hay sensación

de camino, seguramente

de inmediato de las vaca-

ciones. A partir de hoy, las de-

dicaciones desde puntos de

vista van a sustituir las so-

las palabras en los pasillos

de poder. La Jefatura del Go-

bierno ha repartido, un año

después, una consigna de que los lí-

deros socialistas y altos cargos

de la Administración no hagan

operaciones de bienestar ni

dejen ver en los lugares don-

de donde se vive la "decadente bur-

guesa". Surge así, como cada

vez, algo muy parecido

a la doble moral: gestos de

austeridad en el verano como

para limpiar los derroches del

año. También, para

que el "o" del PSOE no sufra

un golpe ante la militancia

interior.

En esta línea, resulta cuando

se quiere digno de anotar, que la

batalla por la austeridad —mu-

cho notable vista la euforia

de algunos centros económicos

de la Bolsa— ha dejado de

ser patrimonio del Partido So-

cialista. Por lo menos, algunos partidos quieren arrebatarse esa bandera. Lo acabamos de ver en dos de las comunidades autónomas que han cambiado de manos: Castilla-León y Canarias. En Castilla-León el joven José María Aznar reduce el gasto público, suprime órganos de gobierno, y pretende terminar con todo aquello que suene a lujo o gasto superfluo. En Canarias, Fernando Fernández hace lo mismo y ofrece a la galería el gesto de rebajar su propio sueldo.

Aznar y Fernández no son del mismo partido. Uno es de Alianza Popular, y el otro del CDS. No se puede hablar por tanto, de una directriz unitaria, sino de una coincidencia de intenciones. Alianza Popular tiene a Castilla-León no sólo como campo de pruebas de "una nueva forma de gobernar", sino como el escaparate donde mostrar un nuevo estilo. El partido de Suárez es fundamental para ponerlo como ejemplo en futuros comicios, que escojan la vía del ahorro como mecanismos de captación de voluntades populares, es todo un síntoma: se ha conseguido captar el sentimiento social de que las autonomías son caras y sólo trasciende al administrado la imagen de sus ostentaciones. Y en el fondo, tratan de decir a los socialistas que es discutible que representen la austeridad. Es una batalla levemente demagógica, pero hermosa. Vamos a comprobar si la Administración, de verdad, tiene mucho de dispendio.

## Somos únicos

PEDRO CALVO  
HERNANDO

trado su satisfacción porque los forenses hayan dado la razón a la tesis del comportamiento correcto de la Guardia Civil, con motivo de la muerte de la activista vasca.

Y somos únicos también porque en el Parlamento navarro ha podido explayarse a su gusto un portavoz de Herri Batasuna que es un presunto etarra en prisión preventiva y autorizado judicialmente a comparecer en aquel foro, es decir, autorizado a salir de la cárcel para entrar en el templo de las leyes navarras a gritar que nada vale para nada sino la negociación política de ETA Militar con el Ejército español. Guillermo Arbeloa, ha podido descalificar a la Constitución y a las instituciones sin que nadie pudiese taparle la boca.

## Editorial

## La sentencia de La Roda

LA esperada sentencia del Tribunal Supremo en relación con los acuerdos del Ayuntamiento de La Roda aprobando las cuentas de festejos de 1984 se notificó anteayer, tal y como ya informamos, confirmando lo que ya había sido fallado por la Audiencia Territorial: Ante la existencia de irregularidades en el trámite de aprobación, es necesario volver a examinar las cuentas salvando los defectos y, en su caso, exigiendo las responsabilidades pertinentes a los en aquel entonces titulares del gobierno municipal.

Es éste un tema lo suficientemente delicado como para no prejuzgar su importancia, equidistante de la apreciación de los demandantes y la de los condenados. Ni hay un reproche abierta y a priori de la Corporación rodense de Abelardo Mora, ni se trata de "pecata minuta" como afirma hoy el ex-alcalde en declaraciones hechas a nuestro periódico. Valorando el asunto en sus justos términos, hay que desear que la sentencia se lleve a término y cumplimiento, sean quienes sean los sujetos de responsabilidad si la hubiere.

La autonomía municipal tiene sus ventajas, pero también tiene sus riesgos; encomendado el gobierno de las pequeñas localidades a personas que no son profesionales de la política y normalmente dedican al Ayuntamiento

sólo el tiempo que les dejan sus restantes actividades, no puede exigirse la misma escrupulosidad en el cumplimiento de las leyes que en otras administraciones de más envergadura como la regional y la nacional. Esta "manga ancha" y comprensión para los pequeños municipios no puede degenerar, sin embargo, en la aceptación pura y simple de irregularidades. El Tribunal Supremo ha sido perfectamente consecuente, y la obligación del Ayuntamiento actual de La Roda es ejecutar lo sentenciado "hasta sus últimas consecuencias", aunque los actuales concejales de AP no sean los mismos que presentaron el recurso.

Y acerca de la supuesta inhabilitación de Abelardo Mora no puede todavía decirse nada. Será la nueva evaluación de las cuentas recurridas la que establezca la verdadera responsabilidad del entonces alcalde. Si verdaderamente no medió por su parte actitud criminal o culpable, podrá tener la conciencia tan tranquila como él mismo dice y su imagen no debe quedar en ningún caso empañada. Si, por el contrario (y no es más que una hipótesis de trabajo) quedara alguna laguna, por mínima que fuera, que pusiera en duda la legalidad de su actuación, habría que replantearse su nombramiento para uno de los cargos de mayor responsabilidad e influencia de Castilla-La Mancha.

## El heredero

LUIS APOSTUA

LOS hechos que rodean al Gobierno Socialista son esencialmente chocantes. Por ejemplo, sube la Bolsa más que con Franco y en cambio chocan con médicos y jueces, colectivos presumiblemente progresistas. Ahora el Partido Socialista —no el Gobierno— propone un acuerdo general acerca del terrorismo mientras la otra izquierda —los comunistas— quieren arrastrar a Barriónuevo a una sesión extraordinaria

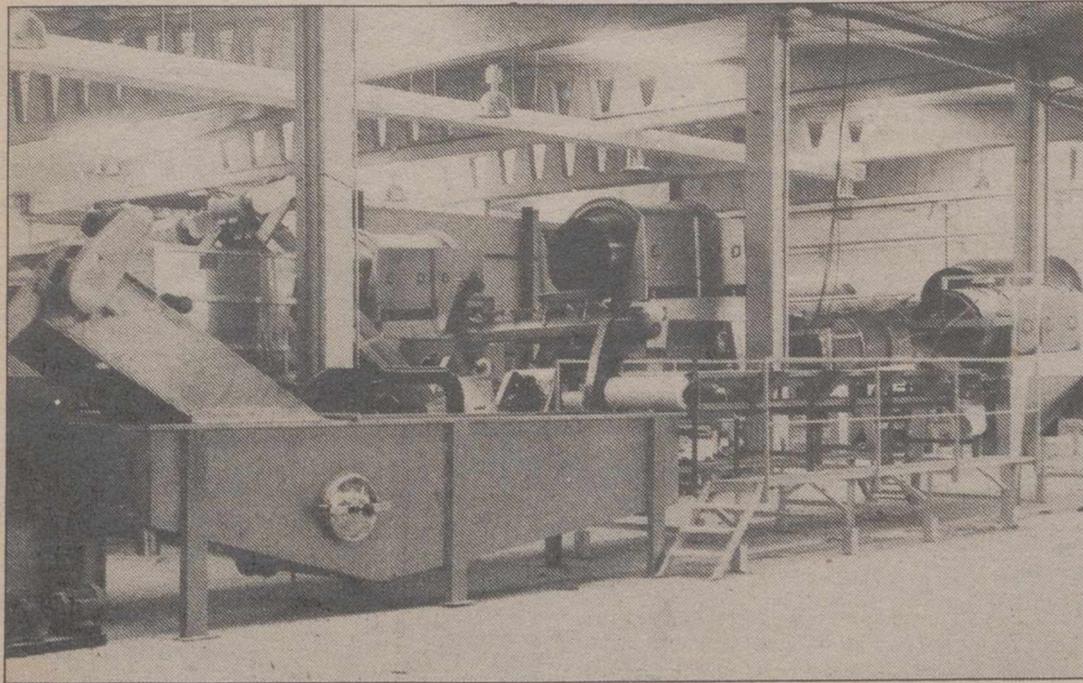
en el Congreso para que explique lo del "tiro en la nuca", que propiamente hablando fue un invento de Stalin en los años treinta.

No obstante las dificultades, habrá que afrontar una vez más, en el plano político, este fenómeno del terrorismo. El problema socialista en este campo es que la gente tiene memoria y los precedentes son malos para ellos. Durante los años de oposición, se han dedicado a combatir a la Guardia Civil y a la Policía, que son los

únicos cuerpos que les obedecen ahora, nunca han querido un compromiso serio y combatieron a sangre y fuego a los anteriores ministros de Interior —Martín Villa y Rosón— a quienes tildaban de residuos franquistas. Hoy José Barriónuevo tiene que hacer exactamente lo que hacían tan excelentes ministros pero quieren que les cubran todos los demás. Barriónuevo es heredero de una pesada herencia, la demagogia socialista, no la de sus antecesores en el incómodo sillón.



DIA A DIA



Vegajardín.

Punto de vista

# En el país de los ciegos...

EDUARDO CANTOS



ESTA bien de salud y de "potencia" política el señor secretario provincial del PSOE. Después de mucho tiempo sin verlo tuvimos ocasión de hablar con él cuando la inauguración de la variante de la Circunvalación de nuestra ciudad. Ahora se ocupa, o se va a ocupar, de reunir el material suficiente para confeccionar un estudio relacionado con las triples elecciones: las sindicales, las locales y las regionales. Será interesante conocer las conclusiones finales a que llegue él, y el equipo que le va a ayudar en este trabajo, pues en cualquiera de las elecciones antes citadas hay tela que cortar. Claro que en unas más que en otras. Por ejemplo: las sindicales, y también las locales, precisarán de un especial afinamiento para determinar las circunstancias que hicieron posible esos resultados. Juan de Dios Izquierdo mantuvo una sabrosa conversación con Marcos Montero. Cada uno en su sitio supieron estar a la altura de lo que debe ser un diálogo entre caballeros. Testigos: José Carpio, presidente del Consejo de Administración de la Caja de Albacete, y Justo Roldán, secretario general

de FEDA. Es evidente que el presidente Bono quiere estar rodeado de personas de su total confianza. Así lo demuestra el hecho de que haya nombrado a Abelardo Mora su secretario general, sustituyendo a Juan Soler, que por fin va a poder retornar a la base familiar para disfrutar de sus hijos. El nombramiento de Abelardo Mora, en ciertos sectores ha producido sorpresa. Como la ha producido la designación de Angel Calamardo para desempeñar una vocalía en el Consejo Asesor de RTVE, regional. Pero ésta, por otras razones. En anterior ocasión ya hemos dicho que los señores políticos se están equivocando en la forma de tratar ese tema, pues tal y conforme tienen diseñada la configuración del organismo antes citado, lo van a impregnar de una excesiva sustancia política muy difícil de controlar llegado el caso. Claro que si lo que quieren es precisamente eso, lo conseguirán, vaya que si lo conseguirán aun a costa de una eficacia que, de entrada ya está puesta en duda por culpa de los antecedentes que existen en torno a otros Consejos creados para los

mismos fines. "Vegajardín" De vez en cuando hay que hacer un alto en el camino para ocuparse de otras cosas. El nombre comercial de "Vegajardín" ha empezado a sonar en toda la ciudad como algo que va a ayudar, por un lado al desarrollo de la agricultura —no hay que perder de vista que es una factoría de ultracongelados—, y por el otro, a reducir nuestras tasas de desempleo. Ambas cuestiones son de capital importancia para una sociedad que se debate entre el "ser" y no "ser" de una existencia un tanto depauperada por culpa de la actual coyuntura. El consejero de Agricultura de la Junta de Comunidades, Fenando López Carrasco, recientemente ha visitado la dicha factoría, y al verla, se mostró complacido de lo que ya está hecho o está en fase de realización, pues el proyecto parte de algo tan fundamental, como es la absorción de las nuevas técnicas en materia de termo-congelación, o como se llame eso de conservar frescos los alimentos, y en este caso, las frutas, las verduras, etcétera.

## Cartas

### La Gineta, 650 años después

Con gran brillantez y profusión se están celebrando en La Gineta los actos de conmemoración del 650 aniversario de la fundación de la villa. Importante efemérides que muchos pueblos envidiarán, sin duda. A la revista "Las 4 esquinas", que edita la Asociación Cultural del mismo nombre y que yo tengo el honor de coordinar, le cupo la suerte de publicar en primicia los documentos hallados por el investigador del Instituto de Estudios Albacetenses y profesor de Religión e Historia, Ramón Carrilero. De todos ellos, la perla más valiosa es, indudablemente, la Carta Puebla por la que don Juan Manuel crea el lugar "del Aljibe de La Gineta" que está fechada el 30 de junio de 1337, y que ha motivado la conmemoración que celebramos (gracias, dicho sea de paso, a la sagaz resta de un periodista, cuyo resultado es esa redonda cifra: 650 años).

Pretendo con este escrito sumarme a tan importante celebración y recabar para los responsables del descubrimiento y difusión de aquellos documentos, el lugar que se merecen. Pienso que sólo se puede achacar a la premura con que la nueva Corporación ha confeccionado el programa, y no a otras intencionalidades menos confesables, el que se hayan cometido, a mi juicio, gravísimas omisiones.

La primera es haber olvidado

## Europa

Existe, de forma a veces inconsciente, algo que se hace ostensible las más de las veces. Me refiero a la común opinión de que vivimos en el mejor de los mundos, y, por ende, todo es inmutable; damos, pues, por sentado que las naciones que hoy son punteras siempre lo fueron, mientras que los países meridionales de Europa, y en mayor medida, los africanos, asiáticos o sudamericanos seguirán por siempre en el subdesarrollo.

Y nada más falso, como lo muestra un estudio diacrónico del acontecer mundial, siquiera sólo sea en la época histórica. Tal análisis serviría para comprobar que pueblos que estuvieron en el zénit hoy se encuentran en lo más bajo de la rueda de la fortuna; por el contrario, otros que no pasaron del estadio de hordas, tribus o clanes, son actualmente modelo, al menos en lo económico y en cuanto a progreso, quizá no tanto en educación profunda.

Por ejemplo, en la Edad Antigua y hasta muy avanzado el Medioevo, gran parte de Europa Septentrional, Escocia, casi toda Inglaterra, el Este de Alemania y todo el territorio de la URSS se encontraban en la prehistoria cuando Cádiz, Marsella, Roma o Atenas habían llegado al refinamiento más excelso. Y florecieron Egipto, Me-

a los dos protagonistas esenciales de la conmemoración: el documento de don Juan Manuel y a su descubridor, Ramón Carrilero. Este investigador albacetense, autor entre otros del "Libro de los privilegios de la villa de Albacete", ha dedicado muchas horas en estos últimos años para estudiar el pasado de nuestro pueblo, y si no es nacido en La Gineta, aún es mérito más sobresaliente. Él tiene el documento de 1337, sin duda, lo habría cedido junto con muchos otros para su exhibición en el marco de estas jornadas, con lo que se hubieran evitado algunas confusiones lamentables.

En segundo lugar, y aún pecando de inmodestia, los organizadores tampoco han tenido para nada en cuenta a nuestra humilde revista, "Las 4 esquinas", que dio a conocer en exclusiva, gracias a I.E.A. y al autor, los documentos fundamentales de nuestra historia.

Sinceramente no entendemos esta marginación, cuando el talante abierto y participativo de la revista ha quedado más que demostrado en sus escasos años de existencia. La vieja costumbre de matar al portador de malas noticias se ha transformado en mi pueblo en la de silenciar al que las trae buenas.

Pero quizá la más grave omisión es no haber entendido el mensaje que debe encerrar una conmemoración de este tipo: hace muchos años se inició la hermosa aventura de un pueblo que aspira a ser mejor y a vivir unido.

Rafael Palacios Soler  
DNI 5.100.564

sopotamia, China, la India, etc. Más tarde, Hispania, que había dado emperadores, poetas, dramaturgos, filósofos y oradores a Roma, marca la pauta en el Derecho y las instituciones civiles. De ahí que los Códigos visigóticos se copiaran por muchos pueblos bárbaros de Italia, Francia, Alemania o Inglaterra; igual ocurrió con los Códigos de Toledo, que tuvieron parigual en asambleas similares en toda Europa culta. Y Córdoba, Granada o Sevilla fueron punteras en Europa del s. VII al XII.

Entre tanto, los vikingos apenas si habían salido del estadio tribal, dedicándose únicamente a la guerra y el saqueo de las costas atlánticas y mediterráneas. Ciertamente, los normandos se civilizaron y llevaron a las Islas Británicas y a Islandia como lengua de los tribunales y el templo, y el francés o lengua oil, en la Corte; influjo que fue leve, sino muy profundo, que produjo el cambio del anglosajón al inglés actual, más latinizado.

Por todo lo que queda dicho colijo que hemos de ser más relativistas, en la materia reseñada. Y en el veraniego periplo de millones de escandinavos, británicos, alemanes, belgas o franceses en dirección a Málaga, Grecia o Sur de Italia hay algo de búsqueda de lo clásico y mediterráneo.

Domingo López

## Kiosco

### Ni en la nuca ni a bocajarro

Las últimas pruebas periciales demuestran que no hubo disparo en la nuca ni tiro a bocajarro. En la última acción de la Guardia Civil en San Sebastián hubo un enfrentamiento a tiros entre el grupo de guardias que localizó al llamado "comando Donosti" y la terrorista Lucía

Urrigoitia. El tiroteo se produjo en el reducido espacio de una habitación. La interesada polémica alentada por algunos periódicos, dedicados a especular sobre un tiro en la nuca a una desventurada terrorista indefensa, son impropios de una nación europea. Las democracias occidentales se defienden en nuestros días con toda firmeza de la plaga terrorista: están moralmente obligados a actuar dentro de los límites que impo-

ne todo Estado de Derecho: pero eso no excluye la determinación política ni la eficacia policial. En la Francia actual, por ejemplo, nadie se atrevería a acusar a la Policía de aplicar el tiro en la nuca cuando se ha librado un tiroteo con fuego real con terroristas. Un tiro en la nuca es lo que recibió el ingeniero Ryan, amordazado y maniatado por el hecho de trabajar en la construcción de la central de Lemóniz. ("Abc")

# Albacete al día

Dos helicópteros intervendrán los primeros días de agosto

## Todo preparado por Tráfico para afrontar la saturación viaria de la red provincial

Inmovilizaciones de transportes de gran tonelaje, desvíos por los tradicionales puntos de Barrax y La Roda, y la colaboración aérea de dos helicópteros son las medidas preventivas que la Jefatura Provincial de Tráfico ha elaborado de

para a la "operación-agosto" y que afectará a nuestra red viaria de una forma especial por la importancia del volumen de tráfico que circula por ella en estas fechas.

José Angel MARTINEZ

Con la colaboración de dos helicópteros, uno con base en Barcelona y el otro con base en Valencia, la totalidad de la plantilla de la Guardia Civil de Tráfico se encuentra ya en plena actividad de Control y vigilancia viaria en las principales carreteras de nuestra provincia.

La apertura de la Variante, inaugurada hace unos días por el ministro Cosculluela ha supuesto a juicio del director provincial de Tráfico, Ventura, una pequeña modificación importante a nivel de Albacete capital, en lo que se refiere a descongestión de vehículos. Sigue no obstante preocupando a esta Jefatura el punto negro de La Roda. El tráfico durante estos días primarios de agosto se desviará y como ya estaba anunciando por Minaya, Santa Marta y Barrax para finalmente desembocar en Albacete.

desvíos provisionales

En lo que se refiere a los vehículos que circulan con dirección a Madrid, provenientes de Murcia y Cartagena,

serán "encauzados" por los agentes hacia la carretera de Barrax, pasando por Santa Marta para alcanzar la nacional 301 en Minaya.

En caso extremo siguió Ventura, el tráfico que circule desde Valencia y Alicante se desviará en el nudo vial de La Gineta hacia Barrax, y desde allí alcanzará la 301 atravesando las localidades citadas de Santa Marta y Minaya.

Como medida coyuntural que facilite la circulación, Ventura aseguró a LA TRIBUNA que serían inmovilizados aquellos vehículos pesados que superen el tonelaje 3,5 Tm de desplazamiento; "esta medida —añadió— se aplicará desde las 7 horas del viernes 31 de julio, hasta las 7 horas del lunes día 3 de agosto. Podrán ser detenidos si las circunstancias circulatorias así lo requirieren, durante una o dos horas".

Inmovilizaciones de transportes pesados

La maquinaria agrícola, como está estipulado legalmente, no puede circular durante los días festivos y vísperas por lo que estas medidas

excepcionales sólo le afectarán los días de diario. Para la inmovilización de estos transportes existen cuatro puntos especialmente escogidos para este menester. Están situados en la nacional 301, Madrid, y los otros estarían en la nacional 430, en dirección Valencia-Alicante.

Como ya se ha señalado más arriba se contará como medio de refuerzo de control, con dos helicópteros que tienen sus bases respectivamente en Barcelona y Valencia. Uno de ellos vigilará la nacional 301, desde Albacete hasta Madrid. El segundo sin embargo, realizará su misión desde Albacete a Alicante.

La totalidad de la plantilla del subsector de Tráfico, 110 hombres, estará durante estos días al cien por cien de sus efectivos y posibilidades materiales. No se recibirán refuerzos, según comentó Ventura, ya que los problemas con los que se enfrentan las provincias limítrofes son de unas dimensiones similares a las que nos encontramos en Albacete. A este respecto recordó los puntos negros ubicados en Mota del Cuervo y Tarancón.



FOTOS: LA TRIBUNA

Ventura Hernando.

En lo que se refiere al incremento que se ha observado en el nivel de circulación durante esta temporada veraniega, los vehículos de matrícula extranjera han visto aumentado su número con respecto al verano de 1986, en un veinte por ciento, con los consiguientes problemas de saturación que esta circunstancia conlleva.

Finalmente el director provincial de Tráfico quiso recordar a los conductores la prohibición que existe en lo que se refiere a la circulación por los arcones de las carreteras.

## Anticuerpos SIDA en la paciente que procedía de Villarrobledo

Los análisis efectuados sobre la paciente que fue ingresada hace unos días con problemas de insuficiencia respiratoria en el Hospital General de Albacete, han confirmado la presencia de anticuerpos SIDA en su organismo.

Clínicamente y según afirmó el director del Centro, Jesús Martino, la paciente sufre una tuberculosis aguda. Los análisis, sin embargo apuntan hacia un estudio inmunológico compatible con la enfermedad que padece, ya que la tuberculosis está catalogada médicamente como una enfermedad inmunodepresora. Las probabilidades de que esta circunstancia se complique con la presencia de los anticuerpos del Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida, no son desechables a juicio de Martino, aunque la paciente será dada de "alta" en breves días, ya que ha registrado una notable mejoría.

Según confirmó a este diario el director del centro, esta mujer no es natural de la localidad de Villarrobledo, aunque al parecer realiza allí algún tipo de actividad laboral.

Como ya se informó en LA TRIBUNA de ayer, la paciente fue ingresada en el Centro de Salud de dicha población, donde al observarse una insuficiencia respiratoria aguda se decidió su ingreso en el Hospital General.

está ahí y tenemos muy claro que lo que procede ahora es ejecutarla, aunque todavía no sabemos de qué modo se hará".

El primer paso a seguir por el actual Ayuntamiento sería "recuperar" el expediente de las cuentas de festejos anuladas y proceder a su nuevo estudio. A partir de ahí, Sixto González admite que "los que ahora estamos en el Ayuntamiento no tenemos nada que ver con los que entonces estaban, y llevamos una línea totalmente distinta. Esa es la realidad, y nosotros no podemos vernos implicados en lo que se hizo mal hace dos años".

"No podemos dar un paso en falso —terminó el alcalde—, y tenemos que cumplir todos los trámites legales; cumpliendo con eso, seguiremos adelante hasta donde haga falta".

Sixto González añadió que el Ayuntamiento sería informado del contenido del fallo del Supremo en el pleno que estaba convocado para las nueve de la noche de ayer. Será éste el órgano encargado de tomar las decisiones pertinentes, aunque fuentes de Alianza Popular en Albacete señalaron que hay voluntad política de llevar adelante el cumplimiento de la sentencia hasta sus últimas consecuencias.

## Abelardo Mora: "Tengo la conciencia muy tranquila por mi actuación en La Roda"

"Tal y como se ha planteado —señaló— puede haber quien piense que nos hemos quedado con dinero, o cosas raras por el estilo, y no hay nada de eso. Todo lo contrario, las fiestas se han venido organizando a base de voluntarismo y de muchas ganas de trabajar por parte de los concejales y de otras personas, y las supuestas irregularidades son "pecata minuta" sin trascendencia".

Acerca de la posibilidad de una posterior demanda contra él pidiendo su responsabilidad por aquellas actuaciones, y su consiguiente inhabilitación para ejercer cargos públicos, Mora dijo que "es una hipótesis sin fundamento, totalmente absurda. ¿Es que ha habido acaso malversación de fondos? ¿Es que hay algún delito? Estoy totalmente tranquilo; si hay que estudiar de nuevo las cuentas se estudiarán, pero es imposible que surja algún tipo de responsabilidad para mí o para los concejales que entonces estaban en el Grupo Socialista".

Por su parte, el presidente local de Alianza Popular en La



Sixto González, alcalde de La Roda.

Roda, Antonio Ferrer, señaló: "Todavía no conocemos las consecuencias verdaderas de la sentencia. En la noche de ayer (anteayer, para el lector) mantuvimos una reunión en la que decidimos que la sentencia fuera estudiada por los servicios jurídicos del partido, para ver cómo hay que actuar a partir de ahora".

Se da la circunstancia de que sólo uno de los ocho concejales populares firmantes del recur-

so contra la aprobación de las cuentas está presente en el actual Ayuntamiento, por lo que Ferrer dice estar "entre los concejales salientes y los entrantes".

Antonio Ferrer reconoció que "no sabemos quién es el encargado ahora de que se haga efectiva la sentencia, si el secretario del Ayuntamiento, los concejales recurrentes o el propio Ministerio Fiscal. Lo único que puedo decir por el momento es que me parece una sentencia muy dura para con el entonces socialista Ayuntamiento de La Roda, pero no sé qué responsabilidades podrán derivarse de su aplicación".

"Llegaremos hasta donde haya que llegar"

Tampoco el actual alcalde de La Roda, el aliancista Sixto González, tenía un conocimiento exacto de las consecuencias de la sentencia del Tribunal Supremo.

"Por el momento —afirmó— el fallo está siendo estudiado por los servicios jurídicos del Ayuntamiento. La sentencia

Dimas CUEVAS

Tengo la conciencia absolutamente tranquila", ha dicho a LA TRIBUNA Abelardo Mora, alcalde de La Roda, tras conocer la sentencia del Tribunal Supremo que confirma la nulidad de los acuerdos plenarios del Ayuntamiento que él entonces presidía. Como ya informó ayer, el fallo del alto tribunal ordena que las cuentas correspondientes a los festejos de 1984 sean presentadas y esbozadas, ante las irregularidades observadas en su aprobación y establece que podrán imponerse responsabilidades a quienes votaron a favor de su aprobación.

Abelardo Mora, que recientemente ha sido nombrado secretario general de Presidencia de la Junta de Comunidades, respondió: "El tema no tiene trascendencia ninguna, porque las cuentas estaban perfectamente claras y nítidas. Si hubiera habido algún defecto en la forma burocrática y administrativa, pero estoy seguro que en ningún caso podrán imponerse responsabilidades porque no las hubo".

El antiguo alcalde de La Roda, el recurso del Grupo Socialista en la oposición se le ha dado una importancia desme-

## Según AP, el Gobierno regional no realiza las obras previstas en el Fondo de Compensación

El Grupo Popular del Parlamento autonómico ha denunciado que el Gobierno socialista "no ha iniciado, ni tan siquiera tramitado, ninguna de las obras previstas en el Fondo de Compensación Interterritorial". AP habla de

"A primeros de junio — afirma una nota hecha pública por la oficina de información del Grupo Popular—, el Gobierno de José Bono no había iniciado, ni siquiera tramitado ninguna de las obras previstas en el Fondo de Compensación Interterritorial para 1987".

El Grupo de Alianza Popular en las Cortes de Castilla-La Mancha ha hecho llegar a los medios de comunicación un documento del Ministerio de Economía, de la Dirección General de Coordinación con las Haciendas Territoriales, en el que se refleja la "desastrosa gestión del Gobierno socialista de José Bono del Fondo de Compensación Interterritorial, que para 1987 se eleva a más de ocho mil millones de pesetas que deben destinarse a carreteras, viviendas, centros de salud, de atención a toxicómanos, residencias para la tercera edad, bibliotecas, instalaciones deportivas, etc."

"La mala gestión —continúan diciendo— no sólo afecta al presente año, sino también a los inmediatamente anteriores. De los fondos de 1985, después de veintinueve meses el Gobierno todavía tenía pendiente de pago 2.788 de los 9.362 millones que tenía para invertir. De los de 1986,

después de diecisiete meses, tenía sin invertir 6.627 millones de los 11.274 millones presupuestados".

"Estos datos ponen en evidencia las afirmaciones de Bono de que las obras están hechas, pero que los contratistas no las pasan al cobro. Lo cierto es que éstos no esperan tantos meses para cobrar esos diez millones de pesetas, que la Administración regional tiene en el banco. Es más, en el documento queda claro que el Gobierno de José Bono ni tan siquiera ha llegado a comprometer una sola obra con cargo a 1987", ha afirmado el diputado regional de Alianza Popular, José Alén.

Sumando los remanentes del FCI de los años 85 - 86 y de los primeros meses de 1987, la "pelota presupuestaria" para el segundo semestre de 1987 "se ha convertido en un gran balón de casi 18.000 millones de pesetas sin invertir; a los que hay que sumar los de otras partidas de inversiones, como son los fondos propios y los de reposición. Este es —a juicio del diputado José Lara— uno de los hechos más graves que ha ocurrido en la región desde 1983, porque afecta directamente y de forma negativa en el ciudadano, en su

una "desastrosa gestión" de este Fondo que en 1987 asciende a 8.000 millones de pesetas que deben destinarse a carreteras, viviendas, centros de salud y otras obras de infraestructura.

calidad de vida, en su bienestar. La demostrada incapacidad socialista para hacer obras en la región repercute en una disminución de la capacidad de producción y de desarrollo de la riqueza, de la renta y del bienestar social, porque no se ha dotado a Castilla-La Mancha de los servicios programados. Por otra parte, cada vez nos distanciamos más de ese punto de equilibrio, de la disminución de diferencias, con otros regiones.

Las Consejerías más lentas en la inversión serían las de Política Territorial y la de Sanidad y Bienestar Social, "precisamente dos de los pilares en los que Bono ha fundamentado su acción de Gobierno, según dijo él mismo en su discurso de investidura, en el que calificó la salud y el bienestar social como "su primera preocupación", y culpó del "bajo nivel de desarrollo de la región al olvido a que han sido sometidas por los poderes del Estado las obras públicas de la región". El FCI de Sanidad desde 1983 hasta 1987, es de 4.000 millones de pesetas, de los que el 31 de mayo todavía quedaban pendientes de gasto más de 3.400 millones", finaliza la nota de AP.

## Se adjudicará centro a los alumnos no escolarizados en primera instancia

Ayer se hizo público un comunicado de la Comisión Provincial de Escolarización de Bachillerato Unificado Polivalente, reunida el pasado 29 de julio, en el que se tomaron las tres siguientes decisiones:

En primer lugar, "adjudicar centro a todos los alumnos que no pudieron ser escolarizados en primera instancia por los respectivos centros escolares".

Las listas saldrán el lunes

A continuación, se acordaba enviar a todos los Institutos de

Bachillerato de la capital, así como a los centros de enseñanza integrados, "la relación de alumnos admitidos en cada centro". Las citadas relaciones podrán ser consultadas por los interesados a partir del día 3 de agosto.

El comunicado, firmado por el secretario de la Comisión Provincial de Escolarización de Bachillerato Unificado Polivalente, con fecha del 30 de julio de 1987 acordaba finalmente dar la publicidad debida en los medios de comunicación locales.



**Visita escolar a LA TRIBUNA.** Cerca de ochenta escolares de centros de diversos pueblos de nuestra provincia, que han asistido a un curso complementario de carácter recreativo cultural, en régimen de internado, en el Colegio "Luis Vives" de nuestra capital, visitaron LA TRIBUNA como uno de los actos programados en el calendario de actividades de esta interesante experiencia pedagógica, subvencionada por el Ministerio de Educación y Ciencia. Los escolares recorrieron las diversas instalaciones del periódico interesándose por los aspectos más destacados del periodismo.

## Expansión

### La información más útil

¿Quiere venderle carne a los americanos, construir un matadero en Portugal, montar una planta embotelladora en Bulgaria, exportar detergente a Jordania o encontrar un representante textil en Italia?



Todos los días, en EXPANSION, una selección de ofertas y demandas donde encontrar la que le interesa

**OPORTUNIDADES DE NEGOCIO**



### MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS ALBACETE EXAMENES DE SEPTIEMBRE ALUMNOS OFICIALES

Asignatura Francés; día, 2; hora, 4 tarde. Examen escrito.  
Asignatura Francés; día, 2; hora, 7 tarde. Examen oral.  
Asignatura Inglés; día, 2; hora, 5.30 tarde. Examen escrito.  
Asignatura Inglés; día, 2; hora, 7 tarde. Examen oral.

#### ALUMNOS LIBRES

Asignatura Inglés; Curso, 1.º; día, 3; horas, 9 mañana, del 1 al 360 y 11 mañana del 361 al 734.  
Asignatura Inglés; Curso, 2.º; día, 4; horas, 9 mañana, del 1 al 364 y 11 mañana, del 365 al 730.  
Asignatura Inglés; Curso 3.º; día, 7; horas, 9 mañana, 1.ª parte ELIMINATORIA, 11.30 mañana, 2.ª parte escrita y 4 tarde, Examen oral.  
Asignatura Inglés; Curso, 4.º; día, 9; hora, 9 mañana, Examen escrito ELIMINATORIO. Día 10, hora, 9 mañana, Examen oral.  
Asignatura Inglés; Curso Aptitud; día, 11; hora, 10 mañana, Examen escrito. Día 12; hora, 9 mañana, Examen oral.  
Asignatura Francés; Curso 1.º; día, 3; hora, 4 tarde. Todos.  
Asignatura Francés; Curso 2.º; día, 4; hora, 4 tarde. Todos.  
Asignatura Francés; Curso 3.º; día, 5; hora, 10 mañana. Todos.  
Asignatura Francés; Curso 4.º; día, 10; hora, 10 mañana. Examen Escrito. Día 11, hora 9 mañana. Examen oral.  
Asignatura Francés; Curso Aptitud; día, 12; hora, 10 mañana. Examen escrito. Día 14, hora, 9 mañana. Examen oral.

Vº Bº EL DIRECTOR  
Fdo: Vicente Pérez Bermejo

LA SECRETARIA  
Fdo: Rosa M.ª López Campillo

## Boda del director del semanario "Crónica"

A las ocho y media de ayer en la Catedral, contrajo matrimonio el director del semanario albacetense "Crónica", Demetrio Gutiérrez Alarcón, con María José Henares. Después de la celebración, se ofreció un "lunch" en el Casino Primitivo. Esta tarde se casa, también, el secretario general de la Confederación Provincial de Empresarios (FEDA), Justo Rodríguez, en la localidad de Hellín. Enhorabuena a los dos.

**GRACIAS  
ESPIRITU  
SANTO**

U.G.



Miguel Ramírez.

FOTO: LA TRIBUNA

## Miguel Ramírez: "Desgraciadamente para Albacete, tenía yo razón en el tema del agua"

El diputado aliancista por Albacete, Miguel Ramírez, ha insistido a través de nuestro periódico a las declaraciones emitidas por el ministro de Obras Públicas y el consejero de Agricultura en relación al proyecto de puesta en marcha de 50.000 hectáreas de regadío con agua del Tago. "Desgraciadamente para Albacete —ha dicho—, tenía yo razón cuando a lo largo de estos meses he dicho que era imposible que el Gobierno central aprobase un plan especial para estos regadíos y que tendríamos que esperar a que se aprobara el Plan Hidrológico de cuenca. El Gobierno regional socialista ha seguido su habitual política de cambiar, y luego ha tenido que venir el Gobierno central a aplicar la Ley de Aguas aprobada por los socialistas y contra la que tanto he insistido en defensa de los intereses de Albacete, no hay nada que hacer".

cuencia, ni el Consejo Nacional del Agua. Y, para colmo, en el organismo de cuenca, gracias una vez más a la Ley de Aguas del Partido Socialista, la representación albacetense es mínima y dudo mucho que puedan conseguirse ni siquiera esas pírricas cincuenta mil hectáreas, en dura lucha con otras regiones que estarán mejor representadas".

### Las lentejas

Con respecto al problema de las lentejas, Miguel Ramírez recordó que "en un artículo, que publicó ese mismo periódico (LA TRIBUNA), ofrecía yo la solución, que no es otra que incluir a las lentejas en la misma regulación que la CEE tiene para sus leguminosas de consumo humano. De esta manera se conseguiría tener fijado un precio de garantía, y eso parece que no lo sabe el señor consejero que tendrá que estudiarse mejor la normativa agraria comunitaria. Claro, que para eso haría falta una política eficaz y combativa del Gobierno central en pro de los intereses españoles de cara al resto de la CEE, y eso por ahora no lo hemos visto".

## Los daños por el pedrisco en Villamalea, pendientes de su evaluación

La Delegación de Agricultura de Albacete ha realizado ya una visita técnica a la localidad de Villamalea para evaluar los daños que puede haber ocasionado en la agricultura el granizo que descargó la tormenta el pasado sábado. Pero, aunque ésta se haya realizado, aún no se ha hecho público el informe, según señalaron fuentes de la Delegación.

Las primeras impresiones, de acuerdo con las mismas fuentes, son que las pérdidas han sido graves, si bien el gran problema existente es que los agricultores no suelen estar asegurados, por lo que se hace más difícil canalizar cualquier tipo de ayudas después de los daños. Para la Delegación, la única forma de prevenir las posibles catástrofes es a través de los seguros, que por caros que sean son siempre subvencionados por el Ministerio. El precio excesivo de éstos es comparable para el organismo regional al que tienen los abonos y el agua para regar; sin embargo estos dos últimos sí son adquiridos por los agricultores.

Hasta la próxima semana no se conocerán los resulta-

dos definitivos del informe que podrían coincidir con la evaluación realizada por la Cámara Agraria de Villamalea. Esta estimó las pérdidas en 135 millones y 1.650 agricultores afectados. El cultivo más dañado, según la misma evaluación, ha sido el de la vid, con 1.000 hectáreas de terreno perjudicadas, que representan un valor económico de 60 millones de pesetas. Sin embargo, las 200 hectáreas de la ciruela, con 40 millones de pérdidas, suponen en un futuro daños más graves, ya que su venta se prevé difícil. Según explicaba el presidente de la Cámara, Emilio Lozano, los compradores no se arriesgan a adquirir este producto si se sabe que parte de la cosecha ha sido perjudicada. "Siempre —decía— las que quedan se encuentran picadas y no se pueden vender".

Por otra parte, otros cultivos dañados por la tormenta del sábado pasado fueron el olivar y la almendra. El primero se vio afectado en 240 hectáreas, que representan 25 millones de pérdidas, y la segunda en 800, con 10 millones de pérdidas.

## Apertura del diálogo entre delegados y patronal en la Requenense

Empresa y representantes de los trabajadores, se reunirán hoy a las cinco de la tarde para estudiar una vía de solución al conflicto surgido en La Requenense. Al parecer en la reunión que se mantuvo en Valencia se ha podido llegar a un punto de diálogo en el aspecto referido al pago de los atrasos de los salarios, mientras que en el nudo fundamental del conflicto, la cuestión de las jornadas laborales, la patronal, según fuentes de CC.OO, no parece haber cedido en sus posiciones.

Sigue no obstante convocada la huelga para los días 7 y 8 de agosto, que se continuará los días 13, 14, 15 y 16 de ese mismo mes y que tendrá carácter indefinido a partir del día 24, si durante ese tiempo no se llega a ningún acuerdo entre las partes.

La huelga podría afectar el servicio de autobuses de un sesenta por ciento de los pueblos de la provincia.

El próximo lunes se iniciarán las conversaciones entre patronal y representantes sindicales en el sector de hostelería. Es de los pocos sectores que todavía permanecen sin la firma de un acuerdo global.

## PLAZA TOROS DE HELLIN

con motivo de su FERIA Y FIESTAS 1987, se celebrarán Dos

### GRANDIOSOS ACONTECIMIENTOS TAURINOS

Sábado, 1 de Agosto a las 6.45 tarde  
Monumental Corrida de Toros  
6 Toros 6 de D. ANTONIO PEREZ DE SAN FERNANDO, de Salamanca, para las máximas figuras del toreo

DAMASO GONZALEZ  
ESPARTACO  
FERNANDO LOZANO

DAMASO y ESPARTACO los dos LEONES del TOREO, por primera vez juntos esta temporada en HELLIN

Sábado, 8 de Agosto a las 6.45 tarde  
Enorme Novillada con Picadores  
6 Novillos-Toros 6 de Sres. Hdrs. de FLORES ALBARRAN, para los ases de la novillería

RAFAEL DE LA VIÑA  
máximo triunfador de San Isidro de Madrid

ALBERTO MARTINEZ  
la revelación de la temporada

Jerónimo Santamaría  
promesa de la Escuela Taurina de Albacete

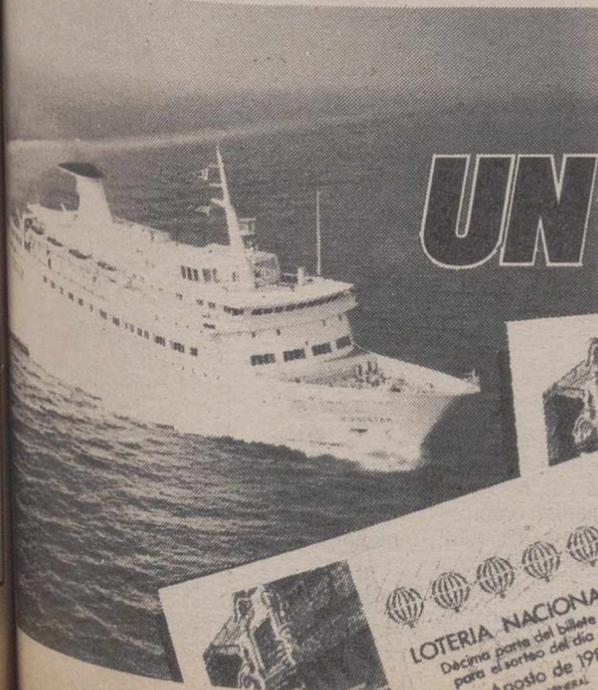
Rafael de la Viña, que se despide de novillero en Hellin

## 8 de Agosto, Sorteo Extraordinario del Turista

# UN MAR DE MILLONES.

Cinco Premios especiales de 100 millones  
Un Primer Premio de 80 millones  
Un Segundo Premio de 20 millones  
Más un Premio extraordinario de 50 millones  
y dos super-extraordinarios de 250 millones  
Acuérdese: es el 8 de Agosto.  
Un mar de millones.

lotería nacional  
La Lotería



Coinciden en la urgencia de la puesta en marcha de la TV regional

# Los albacetenses del Consejo Asesor de RTVE, dispuestos a potenciar la calidad

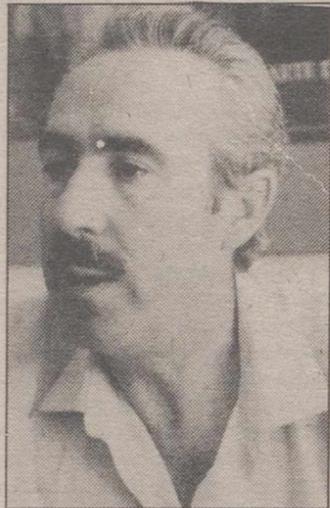
R. C.

Tres de los cuatro albacetenses designados el pasado miércoles por las Cortes regionales para ser miembros del Consejo Asesor de RTVE en Castilla-La Mancha aseguraron ayer que su trabajo estaría encaminado a contribuir a que la radio y la televisión pública en nuestra autonomía cubra las necesidades de Castilla-La Mancha, a su vez que potencie la calidad de información.

Asimismo, los tres miembros: José Rieta, diputado regional de AP; Alejandro Baldueza, diputado del CDS, y Angel Calamardo, periodista albacetense designado por el PSOE, coincidieron en que la puesta en funcionamiento de la televisión regional debe producirse lo antes posible. El otro albacetense que formará parte del consejo será Francisco Ballesteros, ex-diputado regional por el Grupo Popular, y colaborador en la elaboración del Estatuto de RTVE en Castilla-La Mancha.

Las designaciones aprobadas el miércoles en las Cortes aún tienen que ser definitivamente confirmadas por el Consejo de Gobierno regional. La constitución del órgano de control debe producirse inmediatamente después del periodo estival, que será cuando los miembros comenzarán a reunirse y a elaborar el reglamento de funcionamiento del consejo.

Las funciones fundamentales de este órgano son com-

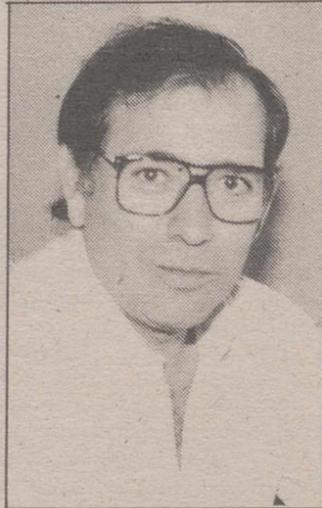


Rieta.

probar la cobertura regional, vigilar la calidad de los programas, conocer previamente la programación, y nombrar al director del ente en Castilla-La Mancha.

Para Alejandro Baldueza, que, manifestó, al igual que Calamardo que aún no conoce profundamente el Estatuto, la postura de su partido en el consejo será ante todo, evitar que se reproduzca algún tipo de partidismo en las informaciones y contribuir "denodadamente" a que la televisión regional sea de gran calidad.

Por su parte, Angel Calamardo, periodista de la cadena SER en Albacete, y único profesional designado para ser miembro de este órgano, señaló que su labor consistirá en introducir los criterios periodísticos evitando cualquier matiz político. "A pesar de haber sido designado por uno



Baldueza.

en concreto, el PSOE, eso no significa que no participe de forma totalmente independiente. Es más si cualquier otra fuerza me lo hubiera pedido también lo hubiera aceptado".

Calamardo añade que su independencia profesional está por encima de todo y que en el momento en que su objetividad comience a tambalearse él abandonaría la profesión.

Por su parte, José Rieta, apuntó como una de las líneas por donde debe discurrir la información del ente público en nuestra región, es potenciar más los contenidos institucionales. "Hasta ahora —dijo— se viene informando continuamente de temas políticos en detrimento de los institucionales. Estos creo que si se fomentaran contribuirían a que los ciudadanos conociesen mejor su región y los ór-



Calamardo.

ganos que los dirigen, así como los problemas con los que nos enfrentamos".

Asimismo, señaló que antes de entrar en funcionamiento habría que contactar con las distintas emisoras estatales de Castilla-La Mancha para conocer su situación, además de urgir a Madrid a que nombre al delegado del ente en nuestra región.

Por otra parte, preguntados los tres miembros del consejo acerca de los profesionales que deben trabajar en la futura radio y televisión pública de Castilla-La Mancha, dos de ellos se mostraron a favor de que sean periodistas de la región, Baldueza y Calamardo, porque así podrían contribuir con su conocimiento de la misma a la calidad de información. Para Rieta, no es tan importante que los profesionales sean de la región, como que sean los mejores.

## Hoy termina la VI edición del Festival de Teatro Joven

La sexta edición del Festival de Teatro Joven se cierra hoy con la representación de "Las uvas de sangre" de Federico García Lorca por parte del grupo zaragozano Teatro de la Berbería. Paralelamente a este espectáculo se ha venido celebrando todos los sábados de este mes de julio el IV Festival de Música Tradicional, cuya última actuación será mañana con la participación del conocido grupo albacetense "Tradición".

Como ya viene siendo habitual todas las representaciones tienen lugar en el Recinto Ferial a las 10.30 de la noche. El objetivo de estos festivales es pretender cubrir las necesidades de la juventud albacetense en el campo de la expresión artística, a la vez que potenciar la integración de grupos juveniles de teatro.

El broche de este certamen se ha buscado en la interpretación de una obra clásica, "Las uvas de sangre", en el repertorio teatral español, pero que a la vez supone una connotación moderna y progresista por su crítica social, que también plasma su autor, García Lorca.

El grupo que la representa, que cuenta con doce años de experiencia, ha intentado conseguir siempre un equilibrio entre ambos límites amalgamándose a mezclar el tinte clásico con el popular. Pero en esta obra han querido transmitir la riqueza lírica del texto, no en vano Lorca es uno de nuestros mejores poetas.



**Inaugurado el Centro Asistencial de la Mutua Illicitana.** Ayer por la tarde quedó inaugurado el Centro Asistencial de la Mutua Illicitana en el Polígono de Campollano. Este centro nace con la misión de estar más cerca de las empresas del polígono y resolver todos los problemas que se les presente.

### Primeras farolas clásicas en la calle Mayor.

El Ayuntamiento ha comenzado a instalar las primeras farolas de estilo clásico en la calle Mayor. Con los 28 puntos de luz que se ubicarán en la zona, desde el mercado de Carretas hasta la calle Cristóbal Valera, el Ayuntamiento pretende embellecer esta vía tan concurrida de la ciudad y continuar la línea de ir renovando el alumbrado de la capital, sobre todo en la zona centro.

La instalación ha costado dos millones de pesetas, aproximadamente, y una vez superados los problemas surgidos por la multitud de anuncios luminosos en la calle, entrará próximamente en funcionamiento. Su colocación variará de las ya ubicadas en las calles Tesifonte Gallego y Marqués de Molins,



RESTAURANTE CHINO

**PEKIN**

BUENA COMIDA  
BODAS, BAUTIZOS, COMUNIONES  
COMIDAS PARA LLEVAR  
COCINERO DE PEKIN  
PLATOS ECONOMICOS

Avda. España, 43  
Teléfono: 23 48 11



CLUB GIMNASIO ATHENEA

C/ Concepción, 14  
T. 21 71 39 y 21 62 20 - ALBACETE

EXCLUSIVAMENTE FEMENINO

GIMNASIA DE MANTENIMIENTO - GIM-JAZZ - AEROBIC - BODY BUILDING - PESAS Y APARATOS DE FORTALECIMIENTO MUSCULAR - GIMNASIA PRE Y POST-PARTO - SAUNA - MASAJE - BELLEZA - RAYOS UVA

RESTAURANTE  
MESON RINCON  
MANCHEGO

EN AVDA. CONSTITUCION  
S/N DE CHINCHILLA.  
COMUNICA SU CAMBIO DE  
TITULARIDAD DE D.  
TOMAS NAVALON LOPEZ  
A D. GABRIEL MARTINEZ  
EGIDO.

Chicuelo: "He paseado el nombre de Albacete por el mundo"

# "Si no hay acuerdo, tomaré la alternativa en Zaragoza"

Han sido Dámaso González y Ricardo Sevilla "Chicuelo de Albacete" dos llamados excluidos de los carteles de nuestra próxima FERIA de Septiembre. El público aficionado, sigue preguntándose el motivo y la razón de no tener a estos dos

ídolos locales haciendo el paseillo en las próximas corridas festivas. Chicuelo nos explica las causas que desde su punto de vista han concurrido, y asimismo expresa su deseo de solución de todos los problemas.

za, en la FERIA del Pilar" —aseguró el torero—. "Mi mayor ilusión es debutar como matador de toros en mi tierra, ante mi público y con un buen cartel. La corrida más importante para un espada es la de su alternativa, y es la que se recuerda toda la vida, si no puede ser aquí, será en la capital maña, y desde luego con un cartel de lujo y unas condiciones favorables ya que allí la mayoría de las actuaciones que he tenido se han saldado con triunfos y por tanto tengo un buen cartel allí".

¿Cómo te encuentras de ánimo, qué quieres decirle a tus paisanos?, le preguntamos:

"Estoy un poco contrariado, no estoy desmoralizado, puesto que no es motivo para perder el ánimo; no se me va a caer el mundo encima, pero me duele pensar que durante mucho tiempo he paseado el nombre de Albacete en mi apodo, por España, Francia y América, y luego no puedo celebrar con triunfo el día más importante de mi vida en mi ciudad y con mi gente, que es a quien creo llevar por todo el mundo con mi pseudónimo. Llevo dos años intentando torear en la feria de mi pueblo, pero no puedo renunciar a una categoría profesional que tengo y merezco se

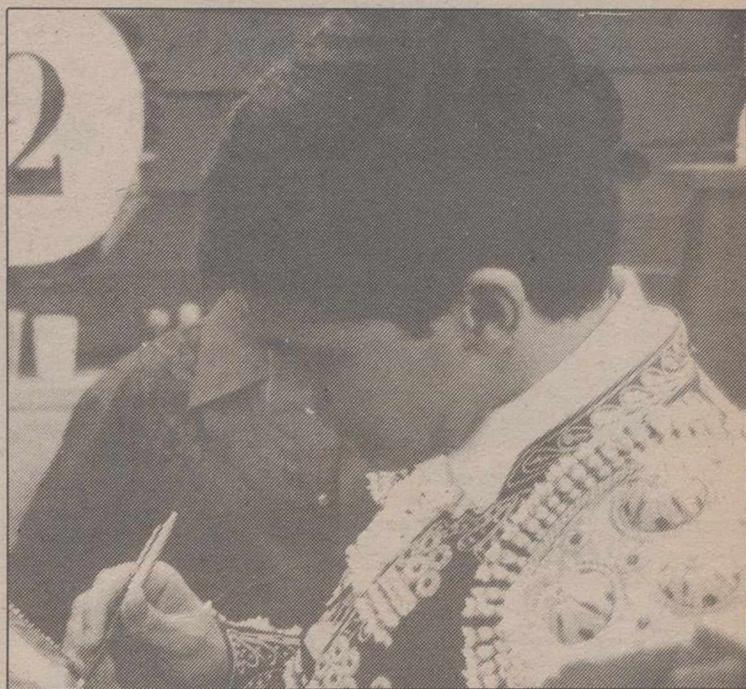


FOTO: LA TRIBUNA

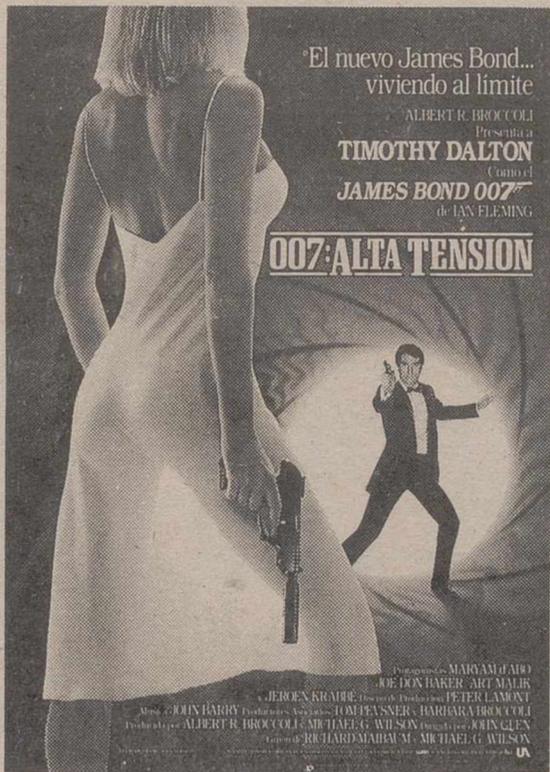
Chicuelo de Albacete.

me reconozca, sobre todo aquí que es una plaza que me ha visto triunfar muchas veces".

Finalmente, al referirse a Dámaso González, se mostró desconocedor de las razones que habían concluido en la falta de

acuerdo entre Camará y Berrocal, opinando que serían muy fuertes las pérdidas económicas para los empresarios, ya que en la plaza de la calle de la FERIA el que llena los tendidos es el paisano.

## A PARTIR DE HOY EN CINE PALAFOX



Pases: 5.45 - 8 y 10.45 — Autorizada todos públicos



VISITANOS Y TE SENTIRAS COMO EN EL PARAISO



BAILA COMO UN COSACO EN LA GRAN FIESTA PETROFF EL 31 DE JULIO A LAS 6.30 y 11.30



## PLAZA DE TOROS LA RODA

DOMINGO, 2 AGOSTO 1987 a las SIETE de la tarde GRAN CORRIDA DE TOROS MIXTA

7 ENORMES EJEMPLARES, 2 TOROS y 3 NOVILLOS-TOROS de "La Fresneda" y

2 TOROS de D. José Escobar (procedencia Victorino Martín) de MADRID, UN Novillo-Toro será toreado a caballo y rejoneado por el gran caballero REJONEADOR

**D. ANDRES VELEZ** CUATRO TOROS para los sensacionales y extraordinarios ESPADAS

**José Antonio CARRETERO** y

**JOSE LUIS SESEÑA** y DOS Novillos-Toros para el joven y valiente novillero ESPADA

**ROBERTO SERRANO** el novillero del momento ¡¡EL CARTEL DE CASTILLA-LA MANCHA!!



Dos de los estudiantes, en nuestra redacción.

Están dispuestos a movilizarse

# Los estudiantes de Graduado Social se quedan sin aulas

Anabel JIMENEZ

Los doscientos alumnos que cursan los estudios de Graduados Sociales en Albacete pueden quedarse sin locales donde impartir sus cursos el próximo año. Hasta ahora lo venían haciendo en el antiguo edificio de AISS perteneciente a la Dirección Provincial de Trabajo, pero este ha sido concedido para las

instalaciones de CC.OO., que al principio había cedido al seminario uno de los locales.

Hace cinco meses, estos locales les fueron retirados al seminario de Graduados Sociales, quedando sin aulas para sus 200 alumnos aproximadamente. Según la Comisión Delegada del Seminario, la retirada de los locales se ha hecho de forma oficiosa, pero sin ningún aviso oficial o escrito.

A raíz de este acto, la Comisión hace cinco meses presentó una petición escrita al Ayuntamiento y a la Diputación, por la concesión de unas aulas. Pero el momento la petición no ha sido contestada, estando a la espera los alumnos para poder saber dónde deberán hacer su matrícula y recibir las clases del próximo curso.

Por otra parte también se formuló un escrito por el que se pide la adscripción de este seminario a la Universidad de Castilla-La Mancha, ya que con el Real Decreto 1524/1986, los Seminarios de Estudios Sociales pueden solicitar su transformación en Escuelas Universitarias de Graduados Sociales adscritos a la Universidad que corresponda; los seminarios que no quedan transformados, quedarán extinguidos. De momento el Seminario de Albacete depende de la Escuela de Música.

Dos estudiantes representantes de la Comisión Delegada del Seminario de Graduados Sociales de Albacete, han explicado a este diario que se han movido por parte del Ayuntamiento (que es a quien corresponde la cesión de los locales) continúa, los alumnos impartirán de todas formas sus clases. Para ello están dispuestos a movilizarse y de alguna forma llamar la atención, instalando los pupitres en la puerta del Ayuntamiento, o incluso en la puerta de la Diputación.

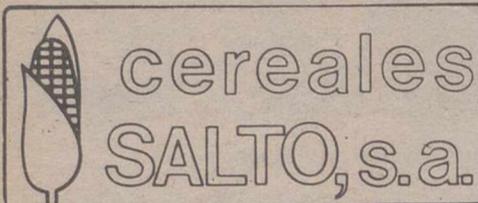
## Hoy se presenta en Albacete una nueva edición del Salón Greco

En los locales de la Cámara de Comercio e Industria de nuestra provincia se presentará hoy en rueda de prensa una nueva edición del salón de moda de Castilla-La Mancha "Salón Greco".

La I edición del Salón se celebró entre los pasados días 27 de febrero y primero de marzo. Su organización corrió a cargo del Comité Regional de Moda, cuya presidenta de honor es Ana Rodríguez. En aquella ocasión, aproximadamente treinta stands pertenecientes a empresarios y diseñadores de la región se expusieron en el marco de la iglesia de San Pedro Mártir en Toledo.

### Plan Regional de Diseño y Moda

El Salón Greco se enmarca dentro del Plan Regional de Diseño y Moda, que con un presupuesto de cien millones de pesetas lleva adelante la Consejería de Industria y Comercio. Todo ello está incluido en el Plan Nacional para el fomento de la Moda en España, promovido por el Ministerio de Industria.



**CEREALES  
ABONOS  
SEMILLAS  
Y  
SECADEROS**

Carretera de Las Peñas, 37  
Apartado 271

Tif.: 22 48 54  
02080 ALBACETE

## Lonja Agropecuaria para La Mancha

**Semana n.º 31 — Cotizaciones del día 30 de Julio de 1987**

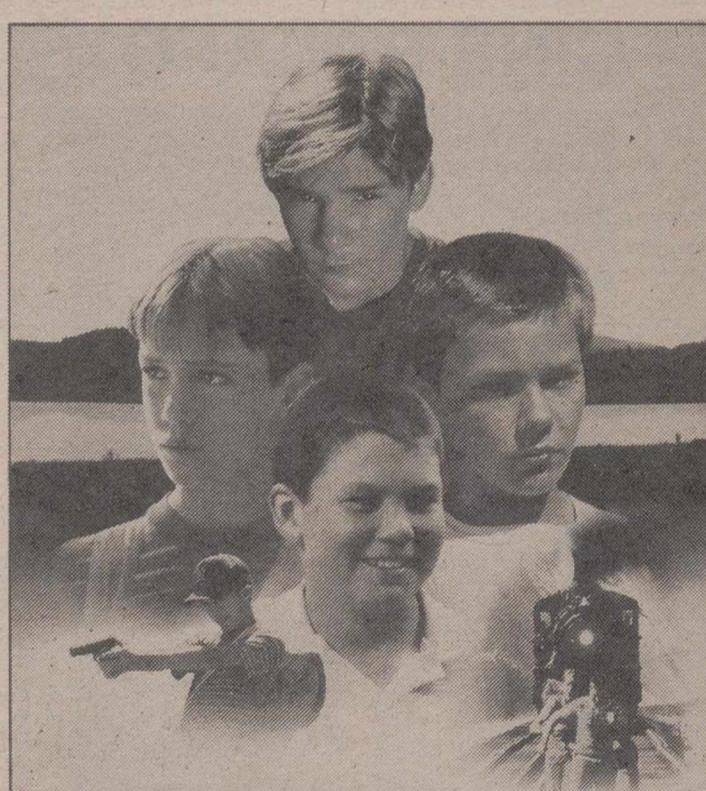
**PRECIOS INDICATIVOS**

	Ptas./kg.	Diferencia
<b>CEREALES</b>		
Cebada 64 Kg./Hl. Senpa .....		
Cebada 60 Kg./Hl. Senpa .....		
<b>MERCADO LIBRE</b>		
Cebada 2 carr. para cerveza ...	23-23'30	= =
Cebada hasta 64 Kgs./Hl. ....	22'50	=
Cebada de más de 64 Kg./Hl. .	23	=
Cebada 6 carr. 56 Kg./Hl. ....	21	=
De 57 hasta 60 kg./Hl. ....	21'50	=
Más de 60 Kg./Hl. ....	21'50-22	= =
<b>LEGUMINOSAS</b>		
Yeros .....	s/c	
Veas Grano limpia .....	33-35	= =
Lentejas .....	s/c	
Alfalfa (Heno) .....	16'50-17	= =
Maíz secadero .....	38	=
Centeno .....	24	=
Avena .....	23	=
<b>OVINO</b>		
(1) Corderos de 10 a 15 Kg. ....	510-520	+30+30
Corderos de 15'5 a 19 Kg. ....	400-410	+25+25
Corderos de 19'5 a 23 Kg. ....	330-340	+15+20
Corderos de 23'5 a 28 Kg. ....	300-305	+20+20
Corderos de 28'5 a 32 Kg. ....	250-260	+20+25
Corderos de 32'5 a 38 Kg. ....	225-230	+10+10
Oveja gorda .....	75	+ 5
(1) medias de 12'50 kg. a 13 kg.		
<b>PORCINO</b>		
Selecto .....	176	=
Normal .....	173	=
Graso .....	170	=
Lechones país 21 kg .....	s/c	
Lechones normales país 15 Kg.	240 Ptas/K.	=
<b>CONEJO (Más de 100 hembras)</b>		
Conejo joven de 1'800-2'200 k. ....	220	+10
Conejo desvieje .....	65-70	= =

# GOYA

## SENSACIONAL

## ESTRENO



### CUENTA CONMIGO

"STAND BY ME"

Un nuevo film de Rob Reiner

COLUMBIA PICTURES PRESENTA UNA PRODUCCION ACT III  
UN FILM DE ROB REINER "STAND BY ME" WIL WHEATON · RIVER PHOENIX  
COREY FELDMAN · JERRY O'CONNELL · KIEFER SUTHERLAND  
MUSIC BY JACK NITZSCHE EDITOR THOMAS DEL RUTH  
PRODUCTION DESIGNER BRUCE A. EVANS DIRECTOR OF PHOTOGRAPHY STEPHEN KING  
EXECUTIVE PRODUCERS BRUCE A. EVANS · RAYNOLD GIDEON · ANDREW SCHEINMAN  
PRODUCED BY ROB REINER

Pases: 5.30 - 7.15 - 9 y 10.45  
(Autorizada para todos los públicos)

ORDEÑADORAS \* ZOOSANITARIOS  
CORRECTORES PIENSOS \* LECHEs MATERNIZADAS

**LABORATORIO SOBRINO**



LABIANA  
ANALITICA  
BASF

retega, s.l.

Avda. Ramón y Cajal, 32 - Tif. 21 47 69 - 02005 ALBACETE

# ALQUILO NAVES

## 200-300 y 400 m2

## Con luz y agua

Polígono Cámpollano — Teléfono: (967) 21 68 10

# RENAULT SUPERCINCO

## Desde 13.750 Ptas. al mes.



### Ahora, enamorarte del SUPERCINCO es SUPERFACIL.

Sólo tienes que acercarte a cualquier punto de la Red Renault y elegir la versión del Renault Supercinco que más te atraiga. Si por ejemplo, el "flechazo" va dirigido al Renault Supercinco C, te damos información para que lo vayas conociendo mejor: su precio al contado es de 894.292 pesetas.\* Después de una entrada del 20%, o el equivalente de tu coche usado, te queda un resto por pagar de 715.434 pesetas, que puedes financiar en 47 recibos mensuales de 13.750 pesetas cada uno y un recibo final de 297.989 pesetas.  
 ¡Pero aquí no terminan los atractivos!

Para hacer frente a este último recibo, tu Concesionario Renault te garantiza, a través de la firma de un Compromiso de Recompra, la adquisición del coche, en condiciones normales de uso, por el valor medio que en ese momento tenga en el mercado. Esta cifra nunca podrá ser inferior a la del último recibo.

Superfacilidades para que veas que tú y el Renault Supercinco estais hechos el uno para el otro.



\*Precio total con financiación incluida: 1.132.040 pesetas.

## Chinchilla



El barrio del Arenal, en fiestas.

FOTO: LA TRIBUNA

### Fiesta de Santo Domingo, en el barrio del Arenal

□ Jesús REQUENA GIL

Esta fiesta de Santo Domingo, del día 4 de agosto, es tradicionalmente el póstico de las grandes fiestas que Chinchilla celebra en honor de su Patrona la Virgen de las Nieves, el día siguiente.

Este día, el barrio festero por excelencia, como es este barrio del Arenal vive su noche de vísperas hasta altas horas de la madrugada.

La noche empieza con su pasacalles desde la Iglesia de Santo Domingo a la Plaza Mayor, hoy de la Mancha, donde se leerá el pregón tradicional de carácter jocoso regresando este gran desfile a su lugar de origen donde se dará principio a una gran verbena en la gran placeta de la fuente de "Las efigies" actuando una gran orquesta, sirviéndose cuerva y "paloma líquida", flojilla ella para evitar los desmadres en el

ritmo. Cohetes, tracas, bullicio, movimiento que durará hasta altas horas de la madrugada.

En la madrugada del día 4 en honor de Santo Domingo y de la Virgen del Rosario, se celebrará la ya tradicionalísima procesión la "Las salves", cantadas éstas durante todo el recorrido por el grupo de cantores, finalizando este desfile procesional con una solemne función religiosa oficiada por el párroco de Santa María del Salvador, Sebastián Aguilar. Acabado este acto litúrgico todos los concurrentes serán obsequiados con unas sartenes de ajillo manchego. A las 4 de la tarde grandes atracciones para la juventud, tracas y gran profusión de cohertería, dando con este festejo paso a la ya fiesta de nuestra Patrona la Virgen de las Nieves, que empiezan esta tarde a las 19 con un gran volteo de campanas anunciando con ello el principio de la feria y fiestas de Chinchilla.

## Tobarra

Mañana, gala en la Caseta Municipal

### Siete señoritas aspirantes a "Reina de las Fiestas-87"

□ José GARCÍA

Como preámbulo y anuncio de las ya inminentes fiestas locales, se celebra mañana a las once de la noche en la Caseta Municipal tobarreña, un gran baile organizado por la Asociación de Cofradías de Semana Santa con la colaboración de la comisión de festejos. En dicha gala se elegirá la reina de las fiestas de 1987 por votación popular, para lo cual cada entrada llevará la relación de las señoritas aspirantes, que son Encarnación Alfaro, María José García, María del Carmen Iniesta, María Teresa Izquierdo, María del Carmen López, María Jesús López y Prisca Moreno.

Esta fiesta será amenizada por la orquesta Afro-band.

#### Concurso de carrozas

La comisión de festejos del Ayuntamiento de cara a la apertura de las fiestas de este año, ha convocado un concurso de carrozas en el que podrán intervenir personas o grupos interesados, siempre que se inscriban en las oficinas del Ayuntamiento antes de las 13 horas del día 7 de agosto. Todos los participantes para compra de materiales recibirán como aportación la cantidad de diez mil pesetas, siempre y cuando se comprometan a participar en el desfile, organizado para el día 14 de agosto. Hay establecidos dos premios en metálico, dados por un jurado nombrado a tal efecto entre personas representativas de la ciudad por la



FOTO: ROMAN

El Club de Jubilados, uno de los más bonitos de la provincia eligió a su reina.

comisión de festejos, siendo inapelable su fallo que se hará público antes del 17 de agosto, día en el que se harán efectivas las cantidades a entregar, siendo el primer premio de veinticinco mil pesetas y quince mil las destinadas al segundo.

#### Reina y damas de la tercera edad

Días pasados se proclamaron por los miembros de la junta directiva del Club de Jubilados de Tobarra los nombres de la reina y su corte de honor. Las candidatas fueron elegidas por votación popular entre la mayor parte

de socios del club.

A pesar de que en un principio se pretendía que entre las siete aspirantes se eligiera a la reina, tanto los miembros de la junta directiva como los asiduos y asiduas del club expresaron su opinión contraria alegando que debería elegirse por votación popular a fin de que la reina "fuera la más guapa". De esta manera fue elegida por mayoría reina del Club de Jubilados de la tercera edad de Tobarra para las fiestas de 1987 Paquita Valera, siendo sus damas de honor Florinda Roldán, Juana Martínez, Rosa Hernández, Joaquina Cebrián, Ana María Jiménez y Consuelo Bolidá.

ACADEMIA DE PELUQUERIA  
**"ROYCAR"**  
Centro de Formación Profesional 1º grado. Enseñanza homologada por el Ministerio de Educación y Ciencia.  
Marques de Molins, 14 Tlf. 21 49 33 y 21 44 47

ELECTRO ALBACETE, S.L.  
DISTRIBUIDOR  
C/. Industria, 1  
Tlf. 21 63 46 - ALBACETE

La Maison Des Plantes  
SALUD Y BELLEZA A TRAVES DE LAS PLANTAS  
Marques de Vilores, 9 - Telf. 967-23 30 09  
02002 ALBACETE

Mersan  
muebles de cocina  
C/. Carnicerías, 11 Teléfono 21 01 28

## Lotería Primitiva

4

15

27

37

47

49

9

LA HORA EXACTA EN:  
**ANDUJAR  
y  
GARMAR**  
JOYERIAS  
Zapateros, 17 - Tlf. 21 51 46  
San Antón, 5 - Tlf. 21 68 40  
ALBACETE

PIZZERIA  
BURGUER  
**Bocata  
quick**  
Pida para llevar  
Tlf. 21 68 20 - Gaona, 16

**MILAN**  
CAFETERIA  
Avda. R. Menéndez Pidal, 6  
Teléfono 21 53 96

**Peletería Soler**  
La moda en piel  
POLIGONO INDUSTRIAL CAMPOLLANO  
C/ Autovía, 6  
Tef. 21 02 11-21 02 50  
ALBACETE

**marset**  
LA GARANTIA QUE VD. SE MERECE  
MUEBLES-REGALOS  
C/ Teodoro Camino, 2  
LAMPARAS  
C/ Rosario, 38  
ALBACETE

# FERIA Y FIESTAS

1987  
DEL 1 AL 9  
AGOSTO



Un año más los hellineros nos reunimos para celebrar nuestra Feria. Quiero invitar, en nombre de la Corporación Municipal, a todos los que nos visiten en estos días a participar con nosotros en las actividades que se han preparado para estas fiestas.

ANTONIO PINA — Alcalde de Hellín



# Programa de fiestas

## Sábado, 1 de agosto

13.00 horas: Club Deportivo Tenis Hellín. Comienzo de la fase previa del XV Campeonato Nacional de Tenis FERIA "Ciudad de Hellín".

18.45 horas: Plaza de Toros. Corrida de toros. Ganadería de Antonio Pérez de San Fernando.

Dámaso González.

José Antonio Ruiz "Espartaco".

Fernando Lozano.

20.45 horas: Sala de Exposiciones de la Caja de Albacete. Inauguración del IV Certamen Regional de Pintura "Ciudad de Hellín" y del V Certamen de Fotografía Castilla-La Mancha, "Feria de Hellín".

21.00 horas: Chupinazo de apertura de la feria y suelta de palomas mensajeras desde el Ayuntamiento (con la colaboración de la Asociación "Alás Hellineras") y a continuación gran cabalgata, con la participación de las carrozas de las Asociaciones de Vecinos del Barrio del Pino (Asociación de Vecinos), Hogar del Pensionista, Barrio del Calvario, Mingogil y Barrio de San Roque. Con las Bandas de Cornetas y Tambores de la Asociación Juvenil del Barrio del Pino, Juventud Musical de Hellín, Madre M<sup>a</sup> Luisa, de la Hermandad de la Santa Cruz, de la Hermandad de San Antón, Virgen del Rosario, y Banda Unión Musical "Santa Cecilia", así como la Charanga de los Cadetes del Acordeón de Madrid, el grupo de Majorettes y Charanga de Pinto (Madrid), la Samba de Brasil y cerrando la Cabalgata las carrozas de la reina de la Feria y su corte de honor.

21.00 horas: Chupinazo de apertura de la feria y suelta de palomas mensajeras desde el Ayuntamiento (con la colaboración de la Asociación "Alás Hellineras") y a continuación gran cabalgata, con la participación de las carrozas de las Asociaciones de Vecinos del Barrio del Pino (Asociación de Vecinos), Hogar del Pensionista, Barrio del Calvario, Mingogil y Barrio de San Roque. Con las Bandas de Cornetas y Tambores de la Asociación Juvenil del Barrio del Pino, Juventud Musical de Hellín, Madre M<sup>a</sup> Luisa, de la Hermandad de la Santa Cruz, de la Hermandad de San Antón, Virgen del Rosario, y Banda Unión Musical "Santa Cecilia", así como la Charanga de los Cadetes del Acordeón de Madrid, el grupo de Majorettes y Charanga de Pinto (Madrid), la Samba de Brasil y cerrando la Cabalgata las carrozas de la reina de la Feria y su corte de honor.

21.00 horas: Chupinazo de apertura de la feria y suelta de palomas mensajeras desde el Ayuntamiento (con la colaboración de la Asociación "Alás Hellineras") y a continuación gran cabalgata, con la participación de las carrozas de las Asociaciones de Vecinos del Barrio del Pino (Asociación de Vecinos), Hogar del Pensionista, Barrio del Calvario, Mingogil y Barrio de San Roque. Con las Bandas de Cornetas y Tambores de la Asociación Juvenil del Barrio del Pino, Juventud Musical de Hellín, Madre M<sup>a</sup> Luisa, de la Hermandad de la Santa Cruz, de la Hermandad de San Antón, Virgen del Rosario, y Banda Unión Musical "Santa Cecilia", así como la Charanga de los Cadetes del Acordeón de Madrid, el grupo de Majorettes y Charanga de Pinto (Madrid), la Samba de Brasil y cerrando la Cabalgata las carrozas de la reina de la Feria y su corte de honor.

21.00 horas: Chupinazo de apertura de la feria y suelta de palomas mensajeras desde el Ayuntamiento (con la colaboración de la Asociación "Alás Hellineras") y a continuación gran cabalgata, con la participación de las carrozas de las Asociaciones de Vecinos del Barrio del Pino (Asociación de Vecinos), Hogar del Pensionista, Barrio del Calvario, Mingogil y Barrio de San Roque. Con las Bandas de Cornetas y Tambores de la Asociación Juvenil del Barrio del Pino, Juventud Musical de Hellín, Madre M<sup>a</sup> Luisa, de la Hermandad de la Santa Cruz, de la Hermandad de San Antón, Virgen del Rosario, y Banda Unión Musical "Santa Cecilia", así como la Charanga de los Cadetes del Acordeón de Madrid, el grupo de Majorettes y Charanga de Pinto (Madrid), la Samba de Brasil y cerrando la Cabalgata las carrozas de la reina de la Feria y su corte de honor.

21.00 horas: Chupinazo de apertura de la feria y suelta de palomas mensajeras desde el Ayuntamiento (con la colaboración de la Asociación "Alás Hellineras") y a continuación gran cabalgata, con la participación de las carrozas de las Asociaciones de Vecinos del Barrio del Pino (Asociación de Vecinos), Hogar del Pensionista, Barrio del Calvario, Mingogil y Barrio de San Roque. Con las Bandas de Cornetas y Tambores de la Asociación Juvenil del Barrio del Pino, Juventud Musical de Hellín, Madre M<sup>a</sup> Luisa, de la Hermandad de la Santa Cruz, de la Hermandad de San Antón, Virgen del Rosario, y Banda Unión Musical "Santa Cecilia", así como la Charanga de los Cadetes del Acordeón de Madrid, el grupo de Majorettes y Charanga de Pinto (Madrid), la Samba de Brasil y cerrando la Cabalgata las carrozas de la reina de la Feria y su corte de honor.

21.00 horas: Chupinazo de apertura de la feria y suelta de palomas mensajeras desde el Ayuntamiento (con la colaboración de la Asociación "Alás Hellineras") y a continuación gran cabalgata, con la participación de las carrozas de las Asociaciones de Vecinos del Barrio del Pino (Asociación de Vecinos), Hogar del Pensionista, Barrio del Calvario, Mingogil y Barrio de San Roque. Con las Bandas de Cornetas y Tambores de la Asociación Juvenil del Barrio del Pino, Juventud Musical de Hellín, Madre M<sup>a</sup> Luisa, de la Hermandad de la Santa Cruz, de la Hermandad de San Antón, Virgen del Rosario, y Banda Unión Musical "Santa Cecilia", así como la Charanga de los Cadetes del Acordeón de Madrid, el grupo de Majorettes y Charanga de Pinto (Madrid), la Samba de Brasil y cerrando la Cabalgata las carrozas de la reina de la Feria y su corte de honor.

21.00 horas: Chupinazo de apertura de la feria y suelta de palomas mensajeras desde el Ayuntamiento (con la colaboración de la Asociación "Alás Hellineras") y a continuación gran cabalgata, con la participación de las carrozas de las Asociaciones de Vecinos del Barrio del Pino (Asociación de Vecinos), Hogar del Pensionista, Barrio del Calvario, Mingogil y Barrio de San Roque. Con las Bandas de Cornetas y Tambores de la Asociación Juvenil del Barrio del Pino, Juventud Musical de Hellín, Madre M<sup>a</sup> Luisa, de la Hermandad de la Santa Cruz, de la Hermandad de San Antón, Virgen del Rosario, y Banda Unión Musical "Santa Cecilia", así como la Charanga de los Cadetes del Acordeón de Madrid, el grupo de Majorettes y Charanga de Pinto (Madrid), la Samba de Brasil y cerrando la Cabalgata las carrozas de la reina de la Feria y su corte de honor.

Iglesia, Antonio Falcón, Juan XXIII, Pablo VI, López del Oro y Recinto ferial.

23.30 horas: Caseta Municipal. Actuación del show de la Samba de Brasil.

## Domingo, 2 de agosto

9.30 horas: Campo de tiro. Tirada de palomas a tubo.

9.30 horas: Durante toda la mañana fase previa del XV Campeonato Nacional de Tenis FERIA "Ciudad de Hellín. C.P. Tenis Hellín.

9.30 horas: En el camino de la Fuente Principal III Campeonato de Bolea.

10.30 horas: Plideportivo de Isso. Final del Trofeo Feria de Fútbol Aficionado.

12.00 horas: Pabellón Polideportivo Municipal. Partido de Balonmano Juvenil de Categoría Provincial.

18.00 horas: Pabellón Polideportivo Municipal. Comienzo de eliminatorias del Cuadrangular de Feria de Baloncesto, entre:

Selección A: C.P. Juvenil Hellín.

Selección B: C.D. Hellín.

19.30 horas: Inauguración del Stand Municipal Hellín: Espacio abierto.

Parque Municipal (junto a Parque infantil).

Muestra de artesanos, exposiciones, degustación de gastronomía típica, música en directo... (ver programa aparte).

20.30 horas: En el templete del Parque concierto de música a cargo de la Unión Musical "Santa Cecilia". Director Juan López Morales.

23.30 horas: Caseta Municipal. Verbena popular.

## Lunes, 3 de agosto

18.30 horas: Piscina Municipal. Fiesta deportiva infantil.

20.00 horas: Pabellón Polideportivo Municipal. Exhibición de karate a cargo del Club de Karate y la Escuela Deportiva

Municipal.

23.30 horas: Caseta Municipal. Verbena popular.

## Martes, 4 de agosto

10.30 horas: Parque Infantil de tráfico. Exhibición a cargo de los alumnos del Parque.

20.30 horas: Anfiteatro del Parque Municipal. Espectáculo infantil: "Caravana infantil". Entrada libre.

23.30 horas: Caseta Municipal. Verbena popular.

## Miércoles, 5 de agosto

20.30 horas: Anfiteatro del Parque Municipal. Espectáculo infantil: "Santi el mago". Entrada libre.

21.30 horas: Pabellón Polideportivo Municipal. Final del Trofeo de Feria de Fútbol sala.

23.30 horas: Plaza de Toros. Espectáculo de variedades.

Actuación especial de los Hermanos Calatrava.

23.30 horas: Caseta Municipal. Verbena popular.

## Jueves, 6 de agosto

15.30 horas: C.P. Tenis Hellín. Comienzo de la fase final del XV Campeonato Nacional de Tenis "Ciudad de Hellín".

20.30 horas: Anfiteatro del Parque Municipal espectáculo infantil: "Marionetas de Elena".

23.30 horas: Plaza de Toros. Festival de rock. Actuación de: Franki-Franki y el Ritmo Provisional y Loquillo y los Trogloditas.

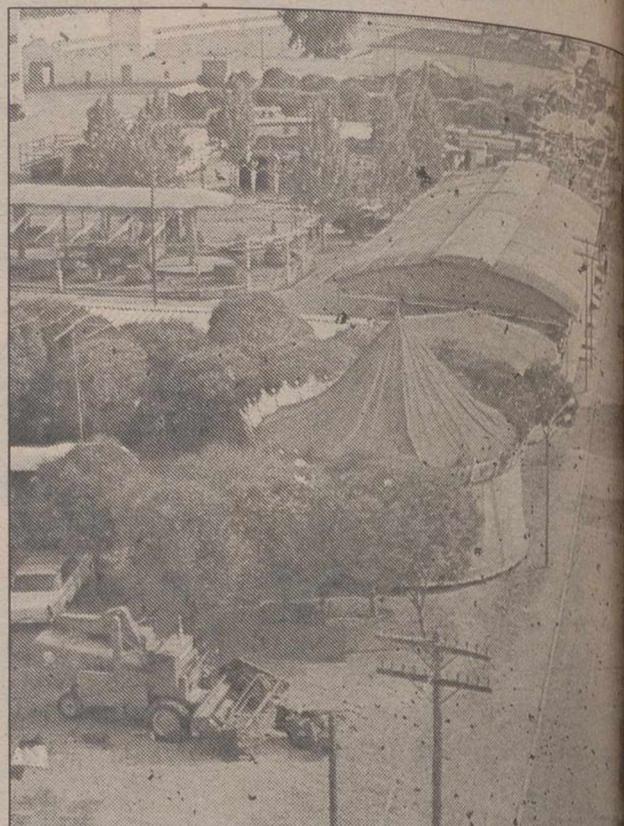
23.30 horas: Caseta Municipal. Verbena popular y actuación de Paolo Salvatore.

## Viernes, 7 de agosto

18.00 horas: C.P. Tenis de Hellín. Cuartos de Final del XV Campeonato Nacional de tenis "Ciudad de Hellín".

20.30 horas: Anfiteatro del Parque Municipal. Espectáculo infantil "Los Richards".

23.30 horas: Caseta Municipal. Verbena popular y actuación del cuadro de sevillanas Samara.



## Sábado, 8 de agosto

17.00 horas: Campo de tiro. Tirada de codornices a tubo.

18.00 horas: Pabellón Polideportivo Municipal. Semifinales y final del Cuadrangular de Feria de Baloncesto.

18.45 horas: Plaza de Toros. Novillada con picadores. Novillos de Flores Albarrán.

Rafi de la Viña. Alberto Martínez. Emilio Santamaría.

23.30 horas: Caseta Municipal. Verbena popular y actuación del grupo Tenesis.

## Domingo, 9 de agosto

7.00 horas: Pantano de Talave. Concurso de pesca hasta las 12.30 horas. Organizado por la Agrupación de Pescadores del Talave patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de Hellín.

9.30 horas: Petanca. Campo

del Calvario.

9.30 horas: Campo de tiro. Tirada de codornices a tubo.

10.00 horas: C.P. Tenis Hellín. Finales de damas, cadetes, benjamines, alevines e infantiles, a continuación finales de simples senior masculino XV Campeonato Nacional de Tenis "Ciudad de Hellín".

24.00 horas: Campo de Deportes Santa Ana. Castillo de fuegos artificiales. Pirofuegos Edasa.

### Notas al programa:

—Todos los días verbena popular en la Caseta Municipal amenizada por las orquestas Chasis, Eployerz y Bríos.

—El día 8 de agosto, en los pabellones de costumbre, actuación a beneficio de la Asociación de la Lucha Contra el Cáncer.

## CARROCERIAS MARTINEZ

Construcción de Cajas  
Metálicas y de poliéster -  
Vehículos especiales - Tapicería -  
Chapistería - y Pintura en general

Gran Vía, 52  
Teléfono 30 01 70  
HELLIN (Albacete)

## ARMERIA 4 CAMINOS

JUAN RODRIGUEZ MEDINA

CAZA - PESCA - TIRO - DEPORTES - EXCLUSIVA  
CARTUCHOS RAPIT- SUPERRAPIT

Guadalhorce, 74 - Teléfono (967) 30 27 63 - HELLIN (Albacete)

## Optica \* Relojería \* Joyería Indalecio

...

Benito Toboso, 19 - Teléfono 30 01 47 - HELLIN (Albacete)

## LANAS STOP VALENCIANO

Mercería - Perfumería - Paquetería  
y Peluquería

Juan Francisco Parras, 21 Teléfono 30 10 88  
HELLIN (Albacete)

¿Serías capaz  
de unirte  
a nosotros...

## ASPRONA

Pasa a la acción  
ahora

UNETE A NOSOTROS

Entra en contacto con la Asociación de tu localidad



Albacete.—Mayor, 22  
Pérez Pastor, 74  
Centros piloto en: Hellín, Almansa,  
Caudete, La Roda y Villarrobledo.

## CAFE BAR SANTANA

SELECTOS  
APERITIVOS

LOCAL  
CLIMATIZADO

Guadalhorce, 32  
Teléfono 30 28 11  
HELLIN

Lo que más le gusta de la Feria son los pollos asados

## Charo Lozano: reina de la Feria y Fiestas 1987



José Antonio  
INIESTA

Charo Lozano González fue elegida el pasado día 11, en la Caseta Municipal, reina de la Feria y Fiestas 1987 que en estos días empezamos a vivir. Tiene 20 años y sin ningún deseo por presentarse, salvo el de complacer a alguna persona y por lo de que se daba la doble circunstancia de que había sido elegida reina del barrio de San Vicente, se encontró subida a la palestra donde descansaban los instrumentos del conjunto musical del grupo San Petersburgo y elegida la persona que representaría a Hellín en estas Fiestas de toros, norias y algodones.

Charo asumió sin embargo esta doble responsabilidad y se dispuso a dar el tipo de su aproximadamente 1'76 de estatura en estas Fiestas. Trabaja en una fábrica textil y no tiene más aspiraciones. Se considera una persona con cierto genio y que disfruta en el poco tiempo libre que le queda leyendo novelas de ciencia-ficción y escuchando

música pop y lenta. Uno de los grupos que más le gusta es Hombres G.

Insiste en que no quería presentarse y esperó hasta el último momento a que el novio la salvara diciendo, como esperaba, que no le parecía bien. Sin embargo no fue así y su destino quedó marcado para recoger la corona de las Fiestas.

Lo que más le gusta de la Feria además de los pollos asados es quedarse hasta la hora de cierre, aunque por el trabajo no la ha podido disfrutar otros años como quisiera.

La Feria para ella es como una verbena como la de los barrios, pero en grande, cuyo significado principal es vivirla con un cierto aire de "verano y de forma pachanguera". Considera un acierto el que se hayan cambiado las fechas, lo que no ve muy claro es el hecho de que vengan tan pocos feriantes.

Respecto a la pregunta de si la gente va también a las elecciones por un cierto morbo y a criticar, responde que efectivamente no todo el mundo va con buenas ideas y

por desgracia a veces va a reirse un poco de aquellas menos agraciadas. Está de acuerdo con hacer una elección más profunda y no sólo por la imagen.

—¿Qué características crees que tiene que tener una persona que represente a la mujer hellinera, además de su belleza.

—Yo creo que debería tener simpatía y además sentir a su pueblo.

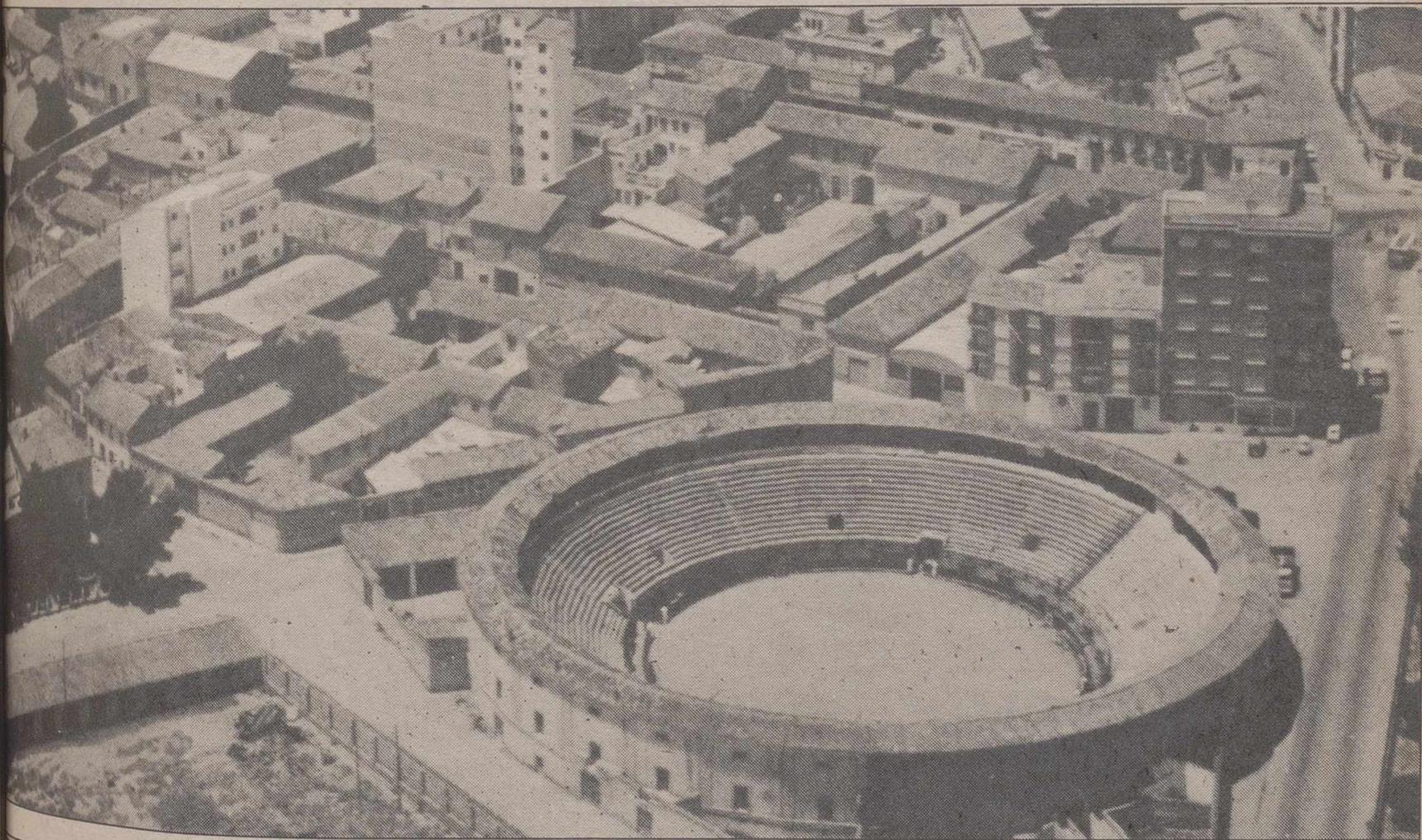
—¿Cómo ves a la gente de Hellín?

—La veo muy abierta pero también muy chafardera, es decir, un poco cotilla, pero en general la gente hellinera es sanota. Yo no cambiaría mi pueblo por ningún otro. Lo que más me gusta de este pueblo es que a pesar de que es grande todavía se vive tranquilo.

El mensaje que transmite a todos los hellineros, además de agradecerles que la hayan elegido, es que hagan por conseguir que con el tiempo estas fiestas sean tal como Hellín se las merece.

—¿Qué supone ser doblemente reina?

—Un gran orgullo.



### FLORES PEPE

TODO EN ARTICULOS DE FLORISTERIA

Antonio Velasco, 11 - Teléfono 30 27 54 - HELLIN

### FERRETERIA

### OLIVARES

C/. PERDIZ, 1  
Teléfono: 30 11 62

HELLIN  
(Albacete)

La deficiencia mental  
necesita tu colaboración...



Forma parte del Consejo Local de la Juventud

# Paqui Osuna González: primera dama

□ José Antonio INIESTA

Paqui Osuna González fue quizá la que más decidida se presentó a esta elección, aunque también había algo de compromiso y el ánimo que le dieron sus compañeros del Consejo Local de la Juventud, del que forma parte como representante de Cruz Roja, así como de la Comisión de Empleo del Consejo Regional. Algo influyó el estímulo de que el año pasado había sido reina del barrio de La Glorieta, que en el momento de la elección celebraba las fiestas de este año.

Tiene 18 años y complementa el tiempo dedicado al Consejo con sus estudios, pues va a comenzar tercero de BUP. Tras su primera impresión de sorpresa, en la actualidad se encuentra tranquila gracias a la experiencia del año pasado.

Ella se define como una persona simpática y se reconoce numerosos defectos, entre los que se encuentra la terquedad y ser caprichosa de cualquier cosa que finalmente acaba por conseguir.

El poco tiempo libre que le

queda después de todas estas ocupaciones lo dedica a escuchar música clásica, que es la que más le gusta, y a leer novelas rosas y libros de aventuras, además de aprender algo de baile.

De la feria lo que más le gusta son los toros.

—La feria no me gusta con estas fechas. Me gustaba más como estaba antes. En cuanto a la elección pienso que la organización puede hacerse de otra forma para que no se le haga pasar tan mal a las candidatas, a las que se muestra como si fueran caras bonitas.

—¿Hasta qué punto existe morbo en estas elecciones?

—Se te presenta como un objeto, como un número. Normalmente se fijan en la cara o en la minifalda y no es eso lo más importante. Pienso que no lo han hecho mejor porque ellos no se encuentran allí, no lo viven.

Paqui Osuna, aunque tengamos que recurrir de nuevo al tópico, considera que esa mujer simbólica hellinera tiene que reunir como características, simpatía y una personalidad muy fuerte. Lo que en su opinión distingue a los hellineros es que son muy

acogedores, aunque entre sus defectos se encuentra el que hay gente que va a hacer lo imposible para fastidiar al personal.

—La parte de Hellín que más me gusta es el casco antiguo.

—¿Para qué crees que sirven realmente unas fiestas?

—Para que la gente escape del stress que tiene todo el día con el trabajo y una forma de liberarse.

Como conocedora de los problemas de empleo de los jóvenes de Hellín opina que no estamos en la provincia tan mal, pues somos unas de las provincias de la región que menos parados tiene.

—No creo que la juventud sea apática, pero en cuanto a su participación en actividades culturales está muy mal. La mayoría de los jóvenes considera que todo esto es una cursilada y de lo que no van a obtener nada.

Su mensaje a los jóvenes de ese Hellín que la ha elegido es que hay mucha gente que se está preocupando por hacer actividades para que participen, así es que les anima a participar en todas ellas.



## ¡¡TRES CONCEPTOS A TENER EN CUENTA!!

Los Japoneses.

AGENCIA OFICIAL  
AVDA. GUADALHORCE, NUMERO 50 - TLF. 30 03 27 - 30 15 12 - HELLIN (ALBACETE)

### POLLOS ASADOS ANGEL

\* SERVICIO DIARIO  
\* ENCARGO CON UNA HORA DE ANTELACION

Avda. Poeta Mariano Tomé  
Teléfono 30 24 29  
HELLIN (Albacete)

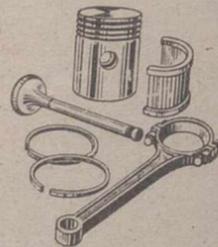
## CASA ISMAEL

### ARTICULOS DE REGALO LISTAS DE BODA

Antonio Falcón, 2 - Teléfono 30 07 07 - HELLIN

### REPUESTOS AVENIDA

Francisco Antonio Martínez Rodríguez



Guadalhorce, 92 - Tlfs.: 30 37 26 y 30 02 67  
HELLIN (Albacete)

### BOTONES

ARTICULOS DE MERCERIA Y LENCERIA

Martínez Parras, 24  
Teléfono 30 31 22  
HELLIN (Albacete)



## FERRETERIA PARQUE

### DOMESTICA - INDUSTRIAL - REGALOS

Fabricación de Cortinas para galerías — Terrazas y Calle  
Instalaciones cerraduras y muelles para puertas  
SERVIMOS A DOMICILIO — ECONOMIA - SERVICIO - CALIDAD

COMPRUEBE NUESTROS PRECIOS

Gran Vía Vallellano, 33 — Teléfono: 30 24 57 — HELLIN

una Tribuna



Raquel Lorenzo.



Presentación Caballero.



Yolanda Martínez.

Con sus dos damas

## Raquel Lorenzo Alvarez, reina infantil de Hellín

José Antonio INIESTA

La feria de Hellín contará con la presencia de la mujer hellinera por medio de la reina infantil y sus damas, representantes sin duda de esos miles de niñas que en estos días son los protagonistas especiales de las atracciones del ensueño de los más peque-

ños de este año se llama Raquel Lorenzo Alvarez. Tiene ocho años y va a hacer cuarto curso. Eso de ser reina lo ve bastante normal. Lo que más le gusta es la noria y los caballitos, y no se le ocurre por el que le han elegido, que se considere simpática. A la primera reina le gustaba más la feria que la hacían en otoño, a pesar del calor. Como reina infantil le pedimos un deseo para todos los pequeñajos y nos contestó sencillamente: que se lo pasen muy bien.

La primera dama es Presentación Caballero Bleda, tiene nueve años y va a hacer quinto el próximo curso. Aunque se presentó porque quería ser reina dice que a pesar de no ser elegida "se quedó contenta". En esta feria aparte de pasárselo bien lo que más le divierte son las carrozas. En los ratos libres lo que más le gusta hacer, como ella dice, es escribir libros, aunque, como luego nos aclara, lo que hace es copiar de donde se le ocurre.

Yolanda Martínez González es la segunda dama, tiene ocho años y va a hacer cuarto curso. Lo que más le gusta de la feria es la noria y Chacolí. Lo que menos los "coches cucones". Su afición en los ratos libres es jugar a las muñecas. Se presentó ella muy decidida sin que nadie le dijera nada. Lo que más le llama la atención de su pueblo a Yolanda es la feria, así es que se va a encontrar en todo su ambiente, por lo que recomienda a todos los niños que hagan lo que más le gusta a ella: montar en la noria.

Se siente orgullosa de representar a Isso

## Belén Jiménez: segunda dama

José Antonio INIESTA

La segunda dama de este reinado de 1987 resultó ser de Isso, de un rincón agradable en el que, a las afueras de esta pedanía hellinera, Belén Jiménez García vive en un paraje apacible de parras y paleras.

Belén también ha recibido doble sorpresa ya que fue elegida dama de las fiestas de Isso. Es la más joven de las tres. Tiene tan sólo catorce años y estudia 7º. No esperaba salir elegida y ni siquiera se lo había propuesto. Se presentó a la elección un poco animada por el pedáneo de Isso.

Ella se considera simpática pero también para definirse hace un gesto peculiar sobre su cabeza. Su madre nos lo termina de aclarar; es un poco locuela. Lo cual sería raro que no sucediera en esta edad.

En su tiempo libre lo que más le gusta es salir a pasear con los amigos y forma parte de una banda de cornetas y tambores de Isso.

Le gustan tanto las fiestas de Hellín como las de Isso, aunque éstas sean un poco más pobres y en su opinión le falten más verbenas.

—Estas fiestas en general son como unas vacaciones. Concretamente de las de Isso lo cambiaría todo. Bueno, dejaría las vaquillas pero haría muchas más actividades. Faltan más verbenas y que cada uno de los barrios tenga su fiesta particular.

De esta doble elección se siente desde luego muy satisfecha.



FOTOS: MANZANILLO

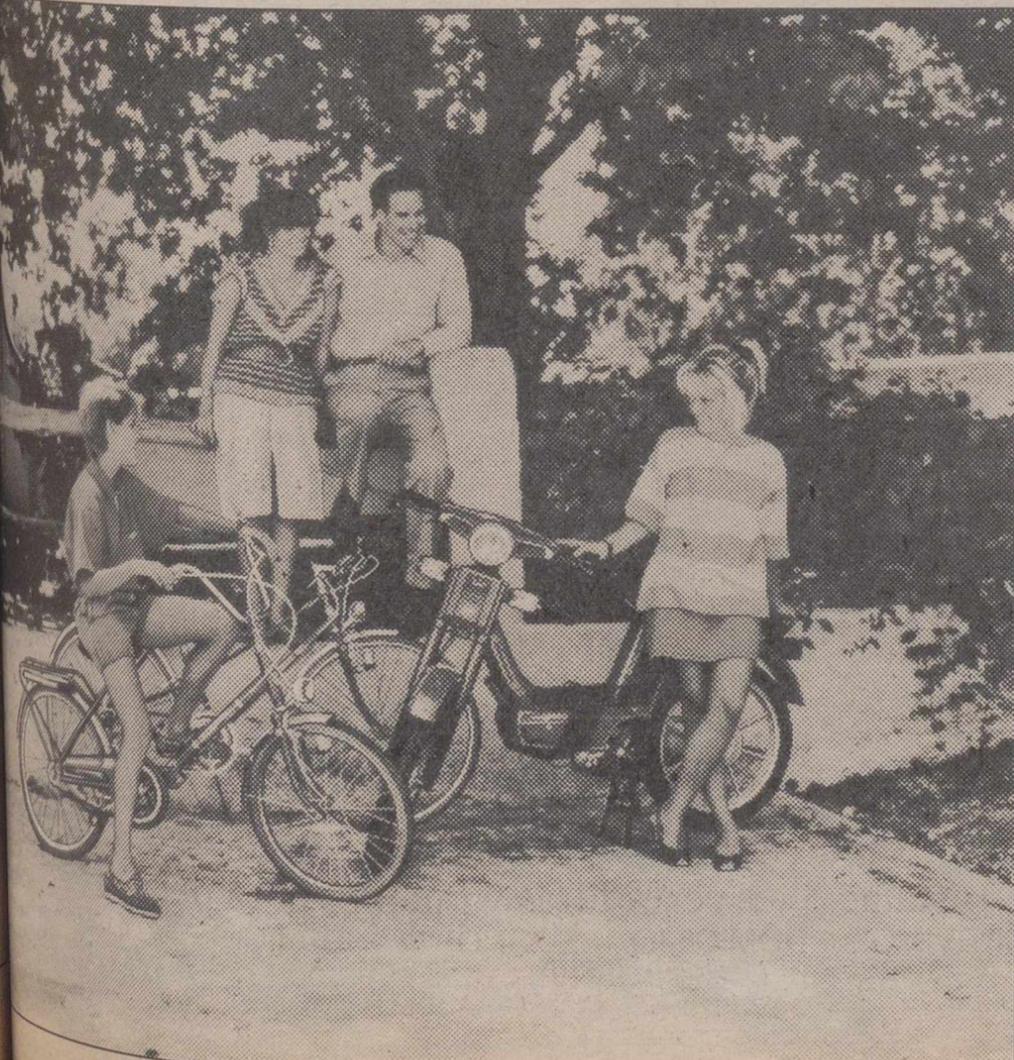
—Me siento muy orgullosa por ser la única que siendo de Isso va a representar a Hellín en sus fiestas.

En su opinión los hellineros son pacíficos y amables, a los que no les encuentra ningún defecto. Para ella su pueblo, concretamente Isso, es el mejor y no lo cambiaría, con sus parras y paleras en pleno campo, por ninguna de las calles hellineras.

Pero hay algo del comportamiento del público en las elecciones de reina y damas que no le gusta.

—De la gente la que más tiene que callar es la que más habla. Si alguna de las que se presentan no les gusta, que vayan diciendo nada. Se debería hacer también algo para conocer más profundamente a las aspirantes, algo así como una pequeña entrevista.

# ¡Gana una moto de la Caja



## Puedes conseguir ciclomotores y bicicletas sólo por ahorrar.

Ahora puedes sacar de la Caja de Albacete un sensacional ciclomotor Vespio, último modelo, con intermitentes, o magníficas bicicletas BH, en sus diferentes modelos, y simplemente por ahorrar.

Ciclomotores y bicicletas para toda la familia. Sólo es necesario una imposición a plazo fijo, de acuerdo con una cierta escala (ver cuadros adjuntos).

Ven a informarte a cualquier oficina de la Caja de Albacete. Puedes sacar una moto de la Caja. O una bicicleta. Sólo hasta el 31 de agosto.

Interés: 0,10% anual. Podrá deducir en su declaración de la renta los importes que la Caja pagará a Hacienda por cada una de las operaciones.



Con cada Vespio o bici BH que saques de la Caja te regalamos una estupenda camiseta

	Un año	Dos años	Tres años	Cuatro años
CICLOMOTORES	1.500.000 ptas.	800.000 ptas.	550.000 ptas.	450.000 ptas.
BICICLETA (paseo, cross, gimnasia)	Un año		Dos años	
	250.000 ptas.		125.000 ptas.	
BICICLETA (Carrera, mixta 10 vel.)	350.000 ptas.		180.000 ptas.	

Con el consentimiento de la Consejería de Economía y Hacienda de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha 30/6/87



Crece con nosotros

# El pueblo, como siempre, opina



□ José Antonio INIESTA

Con el fin de mostrar los diversos comentarios que sobre la feria se hacen en estos días, nos dispusimos a recoger aquellas opiniones entre la gente de la calle, que nos puedan ofrecer una visión plural de lo que para los hellineros supone esta feria y fiestas que hoy vivimos. El resultado no es muy optimista y por lo general la gente de nuestro pueblo se muestra en contra de la forma en la que está teniendo lugar últimamente. Estas son, textualmente, todas y cada una de las opiniones que se grabaron.

Acomódense entre el carrusel y la tómbola y opinen ustedes también, opinen...

—Marisefa Andújar (presidenta de Alianza Popular).— La feria de Hellín como está ahora me parece una birria. Nunca podrá ser lo que fue en esta época del año. Ni hay gente, ni hay feriantes, ni hay ambiente. No tiene más remedio que volver a su fecha tradicional, hacer una feria en honor de la Virgen del Rosario porque el pueblo lo está pidiendo. Además de hacer un cambio de fechas tendríamos que poner toda la carne en el asador y volver a empe-

zar, porque ya ha perdido todo. Habría que animarla y que al Ayuntamiento le costase el dinero, pero bien gastado, no en tonterías, sino en ceder terrenos, darle otro ambiente, hacer una caseta apropiada para el tiempo de una feria de septiembre. Volver a tener las corridas que tuvimos, y dejarse de tonterías, que lo que se está viendo es una feria de pueblo. De la feria de ahora no me gusta nada.

—Isabel Pastor (alumna de la escuela-taller).— Puede ser que no resulte porque la gente espera que sea como la de años anteriores y no está muy animada. Me gustaría que hubiera coloquios sobre muchos temas. Lo que menos me gusta es que haya tanto chiringuito. Dentro del recinto ferial odio los chiringuitos.

—Herminio Andújar (pintor, 17 años).— Es una cosa que no me interesa en exceso. La visito poco. Lo único que me interesa es cuando hay una corrida interesante, pero que generalmente aquí no se da. Yo borraría la feria entera.

—Rafael López Morales, "Cañamón" (director del Museo Taurino Hellinero).— Como este año sea lo mismo que estos años atrás en que

se ha realizado en verano por la vía rápida los hellineros vamos a hacer una manifestación y le vamos a pedir al señor alcalde que a ver se da cuenta de que la feria no funciona en estas fechas. Lo que más me gusta son los toros, si salen bien.

—María Dolores Sánchez Iniesta (doce años).— Es una feria muy bonita en la que te aburres. Lo que más me gusta son las carrozas y los muñecos.

—Fernando Andújar (director de la Universidad Popular y portavoz de PSOE).— La feria en sí es un acontecimiento positivo y sale mejor o peor en función de la programación que elabora el Ayuntamiento y de la participación de los hellineros. Se puede ver una feria de tipo costumista y otra, que es a la que tenemos que ir, donde participan los hellineros, en los actos también —y este es mi deseo— en el futuro preparando la feria a través de las asociaciones de vecinos y de los talleres de la Universidad Popular. Cuando llegamos a este punto la feria va a mejorar. Estas fechas me parecen las más idóneas. Personalmente lo que más me atrae de la feria es ver que pronto los chiquillos viven un momento mágico. Lo que me

TURISMOS  
GASOLINA

TURISMOS  
DIESEL

FURGONETAS

FURGONES

CAMIONES

## Expò-Hellin



### Compra Venta de Automóviles



Facilidades de pago hasta cuatro años  
Avda. Poeta M. Tomás, 38 — Teléfono: 30 36 18  
HELLIN

# AMSTRAD

## aymar

### MOBILIARIO DE COCINA ELECTRODOMESTICOS ORDENADORES AMSTRAD

Avda. Constitución, 59  
Teléfono: (967) 30 06 00  
HELLIN (Albacete)

# CALZADOS OLIVA



## SU ZAPATO PARA IR MAS LEJOS

SECCION DE OPORTUNIDADES  
PRECIOS ASEQUIBLES  
JOSE ANTONIO, 40 HELLIN (Albacete)

# IRMA

BOLSOS \* ARTICULOS DE PIEL  
Y VIAJE

LOPEZ DEL ORO, 6 - TELEFONO 30 05 86 - HELLIN (ALBACETE)

# CALZADOS OLIVA

SECCION DE OPORTUNIDADES  
PRECIOS ASEQUIBLES

José Antonio, 40 — HELLIN (Albacete)

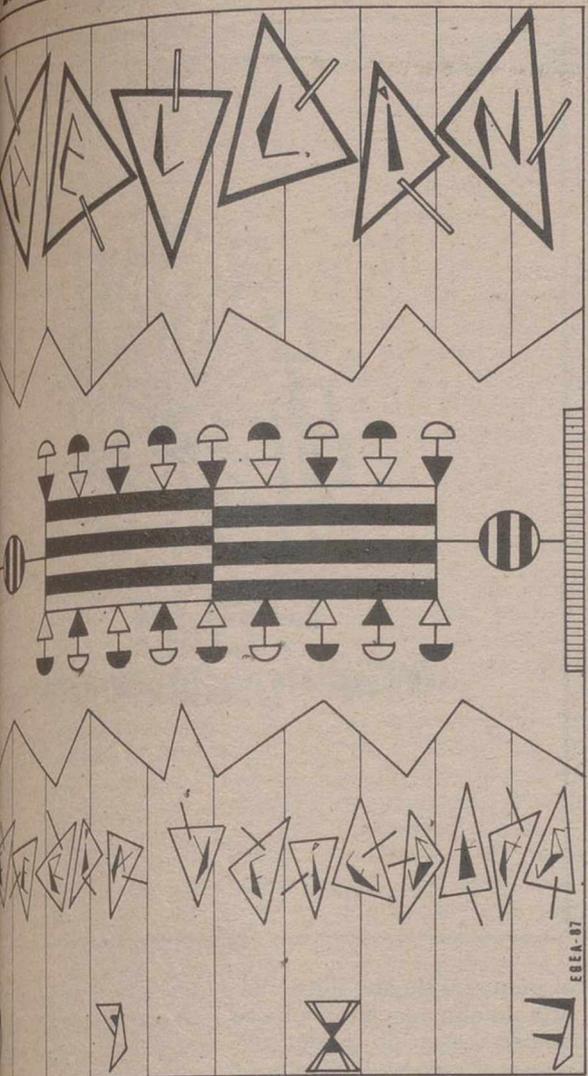
La deficiencia mental  
necesita tu colaboración.



### ASPRONA

Albora - Mayor 22  
Paseo Fátima 14  
Centros propios en Hellín, Almansa,  
Caudete, La Roça y Villanueva

La Tribuna



 DIPUTACION de ALBACETE

CON

# HELLIN

*en sus Fiestas.  
Del 7 al 9 de agosto.*

## El pueblo, como siempre, opina

...me gusta es que exista...  
...en algunas personas...  
...sentimiento clasista. La...  
...lo que debe hacer es...  
...ermanar a todos los helline-  
...os.

—Jesús Antonio González...  
...ma (concejal de Izquierda...  
...da).— La veo bastante...  
...currida en el concepto de...  
...no se ha establecido fe-  
...ta fija para su implantación.  
...cambio de fechas ha sido...  
...bastante desfavorable por-  
...ue la Caseta no ha funciona-  
...do, que ha sido una de las...  
...principales atracciones de la...  
...ta. Lo que más me gusta es...  
...que haya participación para...  
...todos los gustos y todos las...  
...personas de Hellín, por lo que...  
...deberían rebajar bastante...  
...los solares con el fin de que...  
...hubiera atracciones de teatro...  
...y circo, que es donde los pe-  
...queños y la gente menos pu-  
...diente puede acudir un rato...  
...por la noche a distraerse. Lo...  
...que quitaría sería la carestía...  
...de los solares porque es lo...  
...que está haciendo que no...  
...pensemos una feria más...  
...atractiva.

—Alejandro Sánchez Inies-  
...ta (seis años).— Lo que más...  
...gusta es el tren de la bru-  
...ja y las rulas esas que no sé...  
...cómo se llaman. Los jugado-

res me gustan menos.

—Enrique Muñoz (presi-  
...dente del CDS).— Lo más im-  
...portante de la feria de Hellín  
...son los toros, que es lo que  
...pasa con Hellín al celebrarla  
...en el mes de agosto, que al no  
...tener corridas y no darle im-  
...portancia a los toros la feria  
...decae. A nivel de atracciones  
...los feriantes no vienen. Yo no  
...quitaría nada, haría más co-  
...sas y una buena planifica-  
...ción, en sus fechas y en honor  
...a la Virgen del Rosario. Haría  
...un local donde se puedan ha-  
...cer bailes, ya que en septiem-  
...bre la Caseta no reuniría las  
...adecuadas condiciones.

Hilario López Millán (locu-  
...tor de Radio Nacional de Es-  
...paña).— La feria de Hellín ha  
...sido siempre una feria muy  
...importante cuando se hacía a  
...finales de septiembre. Ahora  
...me parece que mientras no  
...solucione los problemas que  
...tiene me parece una equivo-  
...cación total el que se adelan-  
...te tanto. En cuanto a corri-  
...das, espectáculos y atraccio-  
...nes la de finales de septiem-  
...bre ha tenido un prestigio na-  
...cional total. Lo que más me  
...gusta es el ambiente helline-  
...ro de inauguración, de bajar a  
...ver las casetas. Yo quitaría  
...las fechas de ahora.

## Feria

El dulce sol de otoño, cartelera  
de la Feria de Hellín envejecida,  
que sueña respirando por la herida  
brisa de amor, de gracia y de solera.

Feria que huele a libro y sementera  
y borra otro verano a nuestra vida.  
Feria, ilusión azul reflorocida  
con ramos de mujer en primavera.

Feria, gozo infantil, piedra preciosa,  
iluto en el corazón... tristes ausencias,  
paisaje juvenil de color rosa...

Después, sigue la vida—este calvario—  
por senderos de amargas inclemencias,  
solo luz de esperanza en el Rosario...

JUAN ANDUJAR BALSALOBRE



## El lamento de Eva

Herminio ANDUJAR

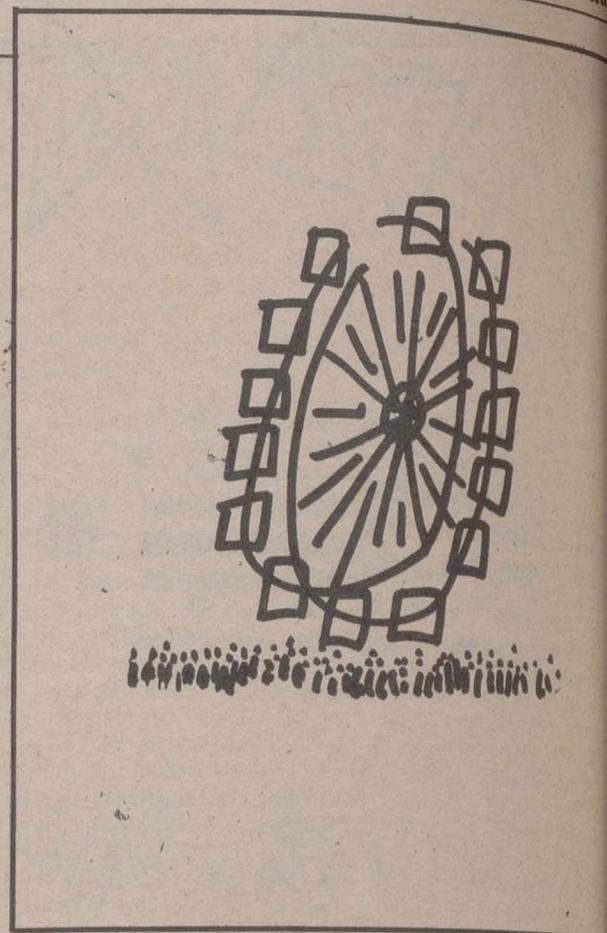
Corrían ya los estertores del último de la tarde, escupitajos de sangre densa y coagulada antes de la muerte. El mareo final, la belleza de lo que acaba. Sudando Juan salió del tendido presa de la excitación de aquellas, para él, sublimes imágenes de rotos tejidos y fillos sucios con aromas amargos extendidos entre la masa. Tras haber tomado una cerveza en un bar próximo a la plaza, se dirigió hacia su casa y allí, desolado de imágenes inquietantes, rodeado de una soledad íntima, densa, hasta envolvente, se duchó con deleitación, próximo a un éxtasis que todavía no había llegado. Después de la ducha fue a su habitación, miró el reloj, vio que eran las ocho y media, por tanto le quedaba una hora para reunirse con M<sup>a</sup> José. No lo pensó dos veces, se tumbó automáticamente en la cama a oír un disco cualquiera. Cayó el sopor sobre él, se sintió invadido por un sueño embriagador, el sueño de los elegidos. Durmió hasta las nueve y diez, despertó con prisa calmándose enseguida. En la cocina encontró el instrumento del éxtasis, era un poco feo. Se lo había regalado un primo

que estaba haciendo la mili-en Ceuta.

Estaban citados en un bar cercano al recinto ferial, él llegó primero. M<sup>a</sup> José no tardó mucho más. Venía alegre, rodeada de una belleza discreta y leve que a Juan le encantaba; era una chica de estatura media, morena, con una melenita corta; tenía un rostro ovalado muy personal que desprendía un hieratismo totalmente inconsciente. Al verse se saludaron y se besaron un momento, estuvieron poco tiempo más en el bar. Pasaron largo rato por la feria mientras iba anocheciendo. Hablaron de cosas intrascendentes, saludaron a varios conocidos. Cada vez había más gente. Pasaron por delante de la noria, una noria grande que no paraba de dar vueltas; M<sup>a</sup> José le comentó a Juan que le gustaría subir en ella. Juan respondió que sí con un brillo de malicia e ilusión en sus ojos, mientras palpaba el bolsillo derecho de su pantalón, rozando aquella navaja automática de Ceuta. Subieron y aquel aparato empezó a moverse a una velocidad cada vez mayor; sentados el uno al lado del otro, llevaban un rato dando vueltas cuando ambos se abrazaron comenzaron a besarse. Juan se dió cuenta de

que aquella era su oportunidad. Sacó la navaja, la sacó disimuladamente de su bolsillo y mientras M<sup>a</sup> José se entregaba en sus besos, él posó la navaja en la nuca de ella, apretando el dispositivo automático del aparato; clavó el filo en la nuca. Ella sólo respondió con un pequeño lamento, cayendo sobre las piernas de Juan, que la sostuvo en el aire para no mancharse de sangre y rematar la faena girando la navaja hacia el cuello, apoyando seguidamente el cadáver en el otro asiento de la barca. Logró no marcharse y sus satisfacción bastante placentera. La noria ya paraba con esos interludios que la caracterizan; Juan bajó con tranquilidad mirando cómo M<sup>a</sup> José seguía sentada con un gesto de cierta indiferencia.

La señora R. estaba ya cansada de sus niños, que ahora insistían en montar en la noria; ir con tres niños pequeños puede ser terrible para cualquiera. Carmen y Antonio, los dos mayores, de nueve y ocho años respectivamente montaron en la barca contigua a la de Juan y M<sup>a</sup> José que ahora era ocupada por esta última nada más. La señora R. —asqueroso pedazo de carne inflamada— sostenía en brazos



al pequeño de sus hijos, tendría un año a lo sumo, que se empeñaba en no querer permanecer más en la silleta. La noria empezó a moverse lentamente al tiempo que la señora R. oyó como el chaporroteo de un líquido cerca, miró hacia su izquierda, donde estaba el carrito de su hijo, viendo cómo de la barca superior a la de sus niños caía de entre la

melenita corta de una chica un chorro fluido de sangre que se aposentaba en el carrito de su niño pequeño. La señora R. gritó, el niño se le cayó de los brazos, la gente se agolpaba a su alrededor y el ruido de la feria lo invadía todo; la señora R. seguía gritando. La señora R. —ese asqueroso pedazo de carne inflamada— era una histórica.

### CALZADOS RUBIO

Estamos en Rebajas

DEPORTIVOS

JHAYBER - PUMA

ADIDAS - KELME

PAREDES - YUMAS

Calzados Pablo (para niños)

Lottussé — Artesanía Ana

Gran Vía, 49 Teléfono: 30 14 87

HELLIN (Albacete)

### CAFE BAR GRAN VIA

Ambiente selecto

Tapas variadas

Amplia terraza

Gran Vía, 40 - Teléfono 30 29 29

HELLIN (Albacete)

### LANAS ANGELITA



MERCERIA

Pingouin esmeralda

Ibergran

Kuska

Margarita

Doctor Fleming, 2 Teléfono: 30 23 32

HELLIN (Albacete)

### Tapizados CANTERO

TAPIZADOS DE TRESILLOS \* SILLAS \* COCHES \* ETC. \* GRAN VARIEDAD EN TELAS \* TERCIOPELOS \* SKAY \* CUERO \* ETC.

Juan Francisco Parras, 20 bajo - Teléfono 30 34 03  
HELLIN (Albacete)

### Foto Estudio ANGEL

FOTOS DE ESTUDIO \* REPORTAJE DE BODAS \* VENTA DE CAMARAS Y MATERIAL FOTOGRAFICO \* REVELADO DE FOTOS \* ENTREGA RAPIDA

Benito Toboso, 31 - Teléfono 30 13 39  
HELLIN (Albacete)

HERMANOS BORREDAT

### La Cajula

JUGUETERIA DEL RABAL

ARTICULOS DE PLAYA

José Antonio, 20  
Teléfonos 30 34 52  
HELLIN (Albacete)

### Muebles RUBIO

LINEA CLASICA Y MODERNA

Tabera y Araoz  
Teléfono 30 22 68  
HELLIN (Albacete)

# El otro "encanto" de la feria

José Antonio INIESTA

Si uno se pierde por la feria siempre tendrá la suerte de acceder a alguno de sus encantos, la variopinta sugestión de las nubes de algodón, de los círculos de las norias, de los colores de los payasos. Al menos en la parte de la imagen de la feria que nos dejó impresa una lejana época infantil. Sin embargo no hay que ponerse la venda muy a menudo y saber que entre carpa y carpa, entre tiro de rifle y muñeco de tómbola nos van creciendo muchos sembrados de patatas, que son otros "encantos", con aceptación de encantamientos, espejismos, alucinaciones, vamos, engaños, en cristiano.

La feria también es esa llamareda de unos días de picaresca, oportunismo y carterismo, respondiendo, puntual como un reloj, al viejo refrán de "a río revuelto ganancia de pescadores".

Nunca más abiertó que en estos días debería estar ese ojo sometido a la fuerza de los viejos encantos. Por una parte siempre se escuchará entre los títeres un ápice de demagogia que alguien podrá utilizar para tirar piedras al tejado de algún que otro político.

Luego el clavo de todas las noches, la sentencia jurídica del chinguito que vapulea constantemente el bolsillo del sufrido usuario; aunque a fin de cuentas hay que recuperarse del otro clavo, el de los solares, vía institucional. Y eso sin citar el aspecto de ciertos chinguitos, que con camareros

incluidos parecen una sala del Museo de Cera de Barcelona. Estreñimiento puede producir a veces el ver el aspecto de esos cartones que intentan pasar por chorizos y morcillas. No es muy difícil de seguir el rastro a la rastra —y perdonen por el juego de palabras— que conserva con toda eficiencia el polvo, el aceite y el ruido de los carruseles de las ferias de Salamanca, Ayna o Villabotijos de Enmedio. Puros fósiles que le hacen sombra al más duro turrón de Alicante.

Otro ojo pues, a los mil y un bichos que componen el extraño bestiario que prolifera entre tanta inmundicia.

Y además, entre toque y toque de la gente que se desparrama loca por sacar abonos, comprar churros y baratijas, no faltará el de las manos ligeras, dispuesto siempre a vaciar de todo contenido ideológico, documental y monetario el bolso o el bolsillo.

Así está el patio. Como en toda concentración humana siempre será una atracción más, para la que no hay que sacar entrada, la mentira, el embaucamiento y el a ver si hacemos el agosto. Nunca mejor dicho.

Por eso no hay que sucumbir ante el encanto de los hipnotizadores de turno, curtidos en el arte de las ferias, y disfrutar de todos aquellos que de verdad son sinceros, como cegarse por la alegría de quienes disfrutan o, con toda la tranquilidad del mundo, irse a contar musarañas a la otra punta del pueblo, donde ni siquiera el recuerdo de la feria llega.



FOTOS: MANZANILLO

Los cabezudos y los gigantes, los viejos motivos de fiesta.

**estudio fotográfico**  
LUIS F. RODRIGUEZ OLIVARES

Teléfono Estudio, 30 16 14  
Alfonso XIII, 54

HELLIN

**A. RUIZ**

MARMOLES Y LAPIDAS

Avda. Conde Guadalhorce, 128

Teléfono: 30 10 26

HELLIN (Albacete)

**Floristería HELLIN**

\* FLOR NATURAL \* FLOR SECA \* RAMOS  
DE NOBIA \* ARREGLOS COCHE DE NOBIA  
\* CORONAS \* CENTROS ARTIFICIALES \*  
CENTROS NATURALES

Berito Toboso, 17 - Teléfono 30 32 98 - HELLIN (Albacete)

**PAPELERIA - LIBRERIA**

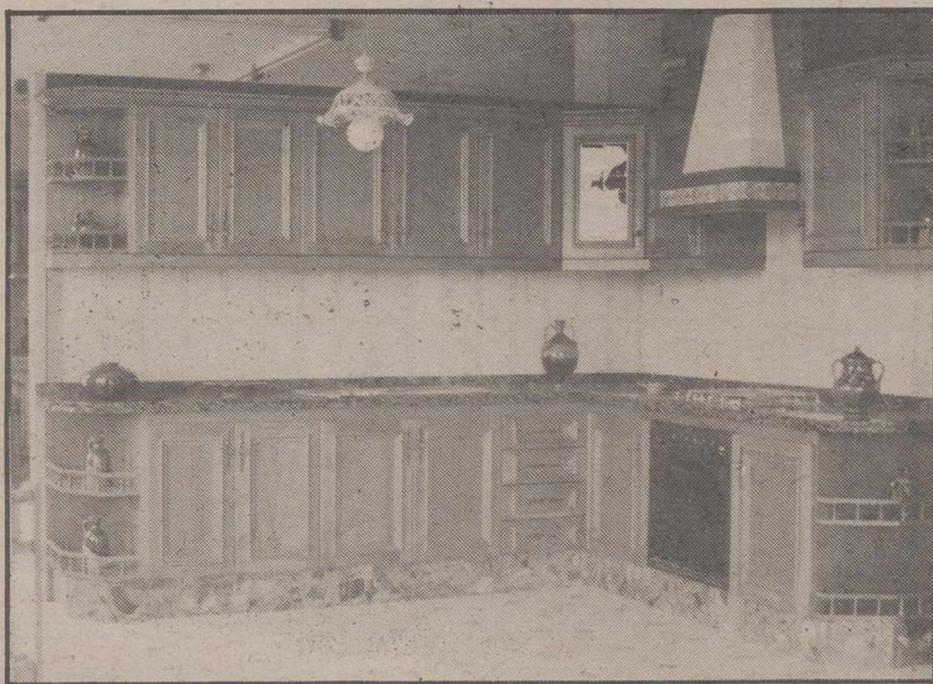


**LEO**

Donde puede adquirir sus libros de texto  
y material escolar

Doctor Alonso Santos, 1 (Frente a Farmacia de Insausti)  
Teléfono: 30 23 85

HELLIN (Albacete)

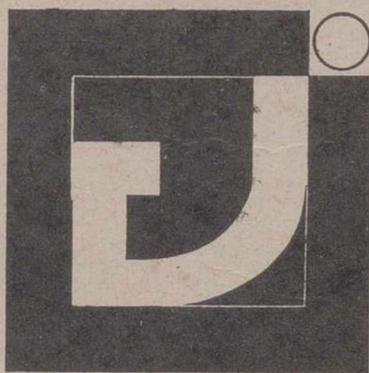


**TODO EN COCINAS**

FABRICA, OFICINAS Y NUEVA  
"EXPOSICION"

AVDA. DE LA CONSTITUCION, N.º 10  
TLFNO. 30 03 65

EXPOSICION, LOPEZ DEL ORO, 5  
HELLIN (Albacete)



**JUMASAN**

Juan M. Sánchez López

Les atenderemos Sábados mañana y tarde "previo aviso"

## Charlatanes y barracas

Ezequiel RUIZ  
GARCIA

Si un hellinero se para a pensar en su pueblo dos cosas son lo primero que le vienen a la memoria: los tambores de la Semana Santa y la feria, éstos on los acontecimientos que cada año cambian la rutina diaria.

Tratándose de la feria hellinera podríamos preguntarle a un hellinero tipo —que podría llamarse Rafael— lo que opina de la feria, cómo era y cómo es ahora.

Nuestro vecino nos dice que le gustaba más como siempre fue, aunque lloviera; —que acudía más gente y más "de tó", ahora la noria es más pequeña, los pollos no están tan buenos y vienen menos feriantes.

Tal es la opinión de un hellinero de la calle.

La feria, es mi opinión, no sólo son atracciones y ruido, se ha perdido el sentido que antes tuvo como muestra y mercado de productos y ganados de la comarca.

Era alrededor de este mercado donde se reunían las gentes y aparecían las atracciones.

Ahora los tiempos cambian y de todo aquel acontecimiento sólo queda lo que fue complementario de la feria:

la fiestas.

Sin embargo, esta tierra sigue teniendo cosas que mostrar. Ahora no se reduce a ganado y productos agrícolas; también hay industria de confección.

Con buena voluntad y colaboración, podría tener verdadero sentido fomentar durante la feria la exposición y muestra de la industria textil local; durante la que se podrían presentar los modelos que se fabrican en las industrias locales.

Podría estimularse a los creadores locales, ya que esta industria pesa en nuestra ciudad.

Sé de gentes del sector, desde obreros hasta modistas, pasando por cualquier profesional inquieto, que son capaces de tener ideas que materializar si hubiese facilidades para un desfile dentro de una muestra de este sector de la industria local.

Con algún premio, concurso o incentivo, llevarían a la realidad su imaginación en creaciones y diseños; pues como ellos dicen: —es más fácil diseñar y construir una prenda de vestir que un microchip—.

Creo que es el camino, las atracciones nos las dan hechas y vienen de fuera. Exponer, presentar y vender lo que tenemos y hacemos es

**TEATRO ESPAÑOL HELLIN**  
EMPRESA: B. LÓPEZ RUANO  
TEMPORADA DE FERIA 1947  
INAUGURACIÓN DEL LOCAL EL DÍA 27 DE SEPTIEMBRE DE 1947  
A LAS 10'45 DE LA NOCHE  
EN FUNCIÓN EXTRAORDINARIA  
Y FUERA DE ABONO

**Gran Compañía de Comedias**  
titular del Teatro INFANTA BEATRIZ, de Madrid.

**BASSO-NAVARRO**  
con la destacada estrella de la escena  
y el Cinema

**MARIA ESPERANZA NAVARRO**  
La primera actriz más joven de España

DEBUT  
con la comedia  
en 4 actos y  
en prosa, original  
de Juan José Lorente  
y Nicolás Navarro.

UN AMERICANO EN MADRID



Inauguración del Teatro Español con la actuación de la hellinera Maria Esperanza.

cosa nuestra y es mucho más creativa.

Vamos a conjugar el verbo feriar. Conducir este acontecimiento anual en ese sentido está lleno de futuro.

Mientras la feria de los hellineros se valore según el tamaño de la noria o la cantidad de atracciones, la feria no mejorará por cambiarla de fecha.

## Artilugios flotantes

Artilugios flotantes  
en el vaho de la noche.  
Engrudo de pegajosas ilusiones  
asaltando las almas y las mañanas.  
Divertidas vanidades  
en el juego infantil de los sueños.  
Tómbola de la vida y de la muerte.  
Almas enbravecidas  
que se persiguen por el halo de un  
[suspiro.]

Entre nubes de algodón dulce  
y coches de cucones.  
Escaladas de mágicas montañas  
en el redondo carrusel de la noria.  
Pensamientos alegres y  
novias relucientes con vestidos nuevos.  
El ahora y el ayer  
en el tren del miedo hechos uno,  
fundidos entre la infantil algarabía  
y el recuerdo maduro y reprimido.  
Horas de asueto y tertulia entrecortada  
por tragos de vino viejo y moscatel,  
Queso y jamón hermanados  
en el entrañable sabor de la juerga,  
hasta que el sol lo enluta todo  
con su amarillenta y pertinaz presencia  
y la loba nocturna de la Feria  
duerme tranquila y quieta  
hasta que de nuevo la noche  
reanime su natural fiera.

Antonio Ariza

MICHELIN



ALINEADO DE  
DIRECCIONES  
POR  
COMPUTADORA

Diego López Picazo

PIRELLI

SERVICIOS



ESTACION DE SERVICIO  
"CUATRO CAMINOS"

DISTRIBUIDOR  
DE  
NEUMATICOS

Carretera de Jaén, Km 0950 — Teléfonos: 30 11 38 y 30 36 57 — HELLIN (Albacete)

ELECTRODOMESTICOS

CHARO

- VIDEO FILMS VHS
  - Venta de electrodomésticos
  - Alquiler de Películas. VHS
- Y lo más importante:

SERVICIO TECNICO PROPIO

Para la reparación de sus  
Electrodomésticos

VISITENOS, COMPARE  
Y ELIJA

CALLE PABLO VI, 6 TELEFONO: 30 25 60  
HELLIN (Albacete)

FERRETERIA



FERRETERIA HELLIN

FERRETERIA DOMESTICA E  
INDUSTRIAL Y ARTICULOS DE REGALO

PLAZA CASTELAR, 7 - TELEFONO 30 26 98 - HELLIN

PAPELERIA,  
LIBRERIA Y  
OBJETOS DE  
ESCRITORIO

Unamuno

Gran Vía, 35 - Telf. 30 05 53  
HELLIN (Albacete)

TALLER SAN  
RAFAEL

(Valero, Navarro y Langa)

CHAPA Y MECANICA

C/. Sta. Juana de Leston-  
mac, 41 - Teléfono 30 35 17 -  
HELLIN (Albacete)

BAR  
LOS AMIGOS

ESPECIALIDAD EN  
TAPAS VARIADAS

Plaza de Santa Ana  
HELLIN (Albacete)

## ¿Hacia dónde iba?

¿Hacia dónde iba? No recogía yo bocanadas, sensación ésta, que te hace pensar en tu nombre y en la sílaba que se escupe al término de avenidas pobladas de mansas borracheras. Si sólo vi estantes, tómbolas acartonando —a través de mi sangre— vidas y montones de ojos; y como un montón de niños viejos...? ¿Hacia dónde, sin encontrar la vestidura exacta para acceder al desaliñado consuelo de mi carpa secreta? No iba, a levantar la brevedad de mi mundo? Pues, vamos a susurrar palabras ahora, antes del suicidio en el arte y, antes de la ensoñación declamatoria, oral y ..., —verás— llegaremos recto.

Encarna Leal López

## Cita en esta Feria anunciada

Encarna LEAL LOPEZ

Me gustaría enseñarte lo que mañana, hoy mismo, será una ciudad en fiestas. Aunque yo prefiero tachar el rótulo que la identifica en estos días y ver más allá para citarme en las interrogaciones o la relación que busco entre hombre-ciudad, ser-humanidad-fiestas.

Saadi Yusef dice en un poema:... Habitemos en esa noche mágica y digamos: eres tú quien las ha iluminado. ¿Cuál de nosotros es la barca de la travesía? ¿Cuál de nosotros ha dialogado con la muerte? ¿Y quién entre las manos sostenía algo más que su brasa extinta? Ya lo sabes, la travesía del ocio y la diver-

sión eres tú o yo inventándonos y encendiendo —dando fuerza— esas brasas que se extinguen ante la desnudez de la apatía. Y para buscar esas noches mágicas basta con reanudar la tipografía de los muros que nos sostienen, y con sólo el amor y el sol y el aire, todo lo sabría —y con sólo ser, haremos fraude de cuanto está constituido— y por encima de agosto las ideas y objetos que en un conjunto de gentes centellea, bulle y constata el jardín imperioso que acelera la imagen verbal que quiero darte: el polen de lo que surge cuando se marchita la voz y calla donde el eco festivo...

Tú debes convenir citas fuera del común originario, y deberemos fiestas, (se puede

observar quietudes y estar mirando estrellas y juegos de artificio —terminación física de una noción moral— para emparentar las calles vestidas de lujo con el aspecto total por el que brindamos) y yo, culminándome metáfora tras metáfora y pudiendo leer sobre el cielo y su proceso de abrazo, existiendo con el pueblo mientras danza, desliza y transcurre en sus costumbres: existiré bajando donde los actos giran alrededor de lo que se dibuja en la mente y que adaptas sobre la fantasía del asfalto.

Dentro de la casetas — como títeres— están los sueños que nos la desvelan diluidos aromas y que es un juego de la regla jamás alterada por nuestras presencias.



REUNION DE SEGUROS Y REASEGUROS, S. A.

## Antonio Sarrió Ortega

SEGUROS GENERALES

C/. Benito Toboso, 44 - Teléf. 30 13 20  
HELLIN (Albacete)



REUNION DE SEGUROS Y REASEGUROS, S. A.



CITROËN

## AUTO-HELLIN S.A.

Guadalhorce, 185 - Telf. 30 05 23

HELLIN (Albacete)



CITROËN



## J. CANTOS

MARMOLES Y LAPIDAS  
GRANITOS NATURALES,  
PANTEONES

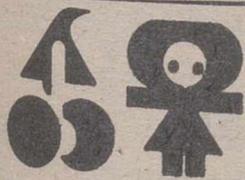
Pi y Margall, 112  
Teléfono: 30 06 93  
HELLIN

San Juan, 51  
Teléfono: 34 19 88  
ALMANSA

## CRIOS

MODA INFANTIL

Antonio Falcón, 1 - Teléfono 30 17 07 - HELLIN



LANAS CLAUDIA

PINGUIN-ESMERALDA

Corazón de Jesús, 1 - HELLIN

## CAFETERIA NACH

CORAZON DE JESUS, 24  
HELLIN (Albacete)

## CARROCERIAS

José Cabrera

Carretera de Murcia, 18 — Teléfono: 30 03 36  
HELLIN (Albacete)

## Merendero LA VEGA

—Carne a la brasa  
Tapas caseras

Carretera de Jaén, 39  
Teléfono: 30 29 66  
HELLIN  
(Albacete)

Anécdotas taurinas hellineras

# Bajo el signo del siete

CAÑAMON

Un año más tenemos nuestra cita anual con la feria y fiestas de Hellín, como vamos a comprobar de siempre las grandes fiestas de un pueblo van acompañadas de sus festejos taurinos y Hellín las ha tenido de siempre con categoría y solera, a través de sus ciento veinticinco años de la historia de la plaza, junto a estos acontecimientos taurinos siempre hubieron anécdotas y hechos singulares para ser recordados después del paso del tiempo y éstos los haremos bajo el signo de siete:

Año 1867.— En la feria de este año torearon en Hellín dos grandes diestros del toreo, las reses pertenecieron a D. Vicente Martínez los diestros fueron: Antonio Sánchez "El Tato" y Antonio Carmona Gordito, sevillanos los dos, hombre de grandes simpatías y notabilísimo estoqueador el primero y torero florido y habilidoso el segundo siendo famoso por sus pares de baderillas al quiebro.

Año 1877.— También en la feria de este año vinieron dos grandes figuras que durante varias décadas estuvieron en el candelero como fueron Lagartijo y Frascuelo y también Carancha que tenía bastante notoriedad durante aquella época, los toros fueron del duque de Veragua.

Año 1877.— Cien años nos separan estos acontecimientos ocurridos en este año el siglo pasado. Con reses del conde de la Patilla torearán Lagartijo y Angel Pastor, mano a mano, según las crónicas murieron muchos caballos a pecho abierto y la plaza se engalanó para dicho acontecimiento asistiendo mucho público de toda la región.

Año 1897.— La corrida se celebró el día 19 de septiembre,

los toros pertenecían a la ganadería sevillana de Pérez de la Concha, (antes Concha y Sierra), los toreros fueron Enrique Vargas "Minuto" y Nicanor Villa "Villita". La corrida salió mansa y el público no se divirtió. Murieron ocho caballos y el primer toro tuvo que ser fogueado.

Año 1907.— Acontecimiento taurino. El día 26 de septiembre. Despedida en esta región del gran maestro Antonio Fuentes, llenó una época muy importante del toreo entre finales del siglo pasado y principios de éste. Su maestría, la pureza de su toreo y la majestuosidad además de la gallardía física hicieron de él una primerísima figura del toreo, junto a Fuentes otro sevillano, Antonio Pazos fino donde los había, a este torero lo pro-

tegía y le ayudaba el maestro Fuentes. Los toros fueron seis de la ganadería de D. Valentín Flores y tenían cinco años cumplidos, la entrada general de sombra valía 1'50 y las de sol 1'25.

Año 1917.— En esta época apareció en Hellín una empresa que estaba formada por entusiastas aficionados de esta localidad, se denominaba "Los tres Pares, S.A." organizado para tal año un gran acontecimiento taurino montaron una corrida para el día 26 de septiembre, las reses pertenecían a la vacada del Excmo. Sr. marqués de Llen, y los estoquearon las primeras figuras del momento como fueron Juan Belmonte y Saleri II. Entre el personal de cuadrillas destacaron a caballo los célebres, Céntimo,

Manos Duras, Melones y Monerri, y a pie los no menos célebres Morenito de Valencia, Magritas, Maera, Regaterín, Pepillo y Chatito de Valencia etc... El apartado de las reses se realizó a las diez y media de la mañana y su precio por presenciarlo fue de dos pesetas. La corrida dio comienzo a las cuatro de la tarde.

Año 1927.— Este año fue cuando se implantó en las plazas de toros la obligación que los caballos de picar salieran protegidos por medio de un peto, para que no siguieran dándose escenas tan desagradables que hasta entonces ocurrían en el tercio de varas. La organización de la corrida y novillada de esta feria estuvo a cargo del Ayuntamiento que por aquel entonces la presidía



J. Martínez Parras quien el miércoles a las cinco de la tarde citó a los accionistas de toros al salón de sesiones, comenzó el acto leyéndose un telegrama del Sr. Palacio Valdés, en el que ofrecía para el día 27 los espadas Valencia II, Félix Rodríguez y Rayito, cobrando los dos primeros a 7.000 pts y 6.000 el segundo. Después otro, del entusiasta Hellinero López del Oro (D. Antonio) saludando cordialmente al Sr. alcalde y rogando a los accionistas que deliberasen sobre los pros y los contras de una corrida a base de Belmonte que cobraba nada más y nada menos que 5.000 duros. Después de varios estiras y encoges por último se acuerda contratar a Belmonte, Valencia II y Félix Rodríguez para el día 27 de septiembre. Luego al final no vendría Belmonte y quedó en un mano a mano entre Valencia II y Félix Rodríguez los toros pertenecieron a la ganadería de D. Esteban Hernández. También hubo una novillada con los diestros Chatet de Valencia y Niño de la Alhambra.

Año 1937.— Durante la Guerra Civil la plaza de toros estaba como puesto de centro de todas las gentes que pasaban o venían a Hellín. En la plaza se produjo un gran deterioro de todas sus dependencias, quemando puertas, barreras y todo lo que pudiera dar calor sobre todo en aquellos duros inviernos de la guerra, por fortuna muy lejanos.

Año 1947.— También en este año se había anunciado la des-

**FERIA 1947 -**



**:- Toros en HELLIN :-**

**Famosas y Prestigiosas Corridas**

DESPEDIDA en esta Región del Monstruo de la Torería,  
**Manuel Rodríguez MANOLETE**

---

Domingo 28 de Septiembre, 6 HERMOSOS TOROS del Excmo. Sr. MARQUÉS DE VILLAGODIÓ, de ZAMORA, con divisa verde, blanca y amarilla, para

**Manolete, Luis Miguel Dominguín y Parrita**

---

Domingo 5 de Octubre, Festividad de Nuestra Señora del Rosario, 6 BRAVOS TOROS del Excmo. Sr. CONDE DE LA CORTE, de ZAFRA (Badajoz), con divisa encarnada, oro y verde, para

**MANOLETE, Pepín MARTÍN VÁZQUEZ y Paquito MUÑOZ**

---

Más detalles, en otros programas

IMPRESA MOLINA - HELLIN

## MESON MANCHEGO

- TAPAS VARIADAS
- ESPECIALIDAD JAMON CATALAN
- Y COMIDA MANCHEGA

◆◆◆

C/. Alfonso XIII, n.º 13 \* HELLIN

## LOCONFORT

MUEBLES

LINEA MODERNA Y CLASICA

TODO PARA SU HOGAR

Conde Guadalhorce, 201 - Teléfono 30 11 69

LIBRERIA PAPELERIA

## MACHADO

ARTICULOS DE MANUALIDADES

Gran Vía, 30 - HELLIN



## VIDEO-HELLIN

VENTA DE TV. Y VIDEOS PRIMERAS MARCAS  
ALQUILER DE PELICULAS  
ELECTRODOMESTICOS

Pablo VI, 10 - Telf. 30 27 25 - HELLIN (Albacete)

## DEPORTES GARRA

DEPORTES Y JUGUETES

Corazón de Jesús, 2 — Teléfono: 37 07 46  
HELLIN



LIBRERIA Y PAPELERIA

VENTA PRENSA

Alfonso XII, 1 - Gran Vía, 31  
Tlf. 30 06 08 - 02400  
HELLIN (Albacete)

Foto-Estudio

## VII Avenida

Reportajes de: Bodas, Comuniones, Bautizos, etc. Venta de Material Fotográfico. Fotografía Publicitaria.

Guadalhorce s/n. - Teléfono 30 37 44  
HELLIN (Albacete)





## La juventud de mi pueblo

J. B.

¿Qué difícil es ser joven en los últimos años? Y al referirme a los jóvenes lo estoy haciendo a aquellos que de una forma o de otra son responsables del momento que les ha tocado vivir.

Ya que cuando cumplen los 16 años ponen la mirada en esa ilusión que la juventud trata de alcanzar para labrarse un porvenir para el día de mañana.

Pero ese día llega y ese porvenir se ha convertido en unos meses (pocos) de trabajo con contratos que a nada conducen.

Ayer tuve una entrevista con una pareja de jóvenes, él 18 años, ella 17, hellineros de nacimiento, y al preguntarle cómo ven su porvenir para formar un hogar y crear una familia. Se miraron a los ojos como dos enamorados preguntándose si esa felicidad la podrían alcanzar ellos.

Ya que como me contarían después, ninguno de los dos trabaja, y la respuesta fue unánime: Es una pena lo que nos está pasando a la juventud, pues creo —¡responde él!— de casi toda la juventud nos encontramos en las mismas condiciones y lo que es peor sin esperanza de que esto se arregle y llegará el momento de formar un hogar uniendo nuestras vidas, que es nuestra ilusión y nos será imposible. La verdad es que esto nos tiene muy preocupados.

Juventud. Mágica palabra que busca al enamorado para encontrar a su lado el embrujo del amor no hay amor sin amargura sin quebrantarlo y sin dolor ésta es la palabra justa para saber qué es amor.

Cambiamos de tema y les pregunto, cómo se presenta la feria y al igual que la anterior pregunta, se quedan un poco cortados y me responden que no se les presenta muy bien ya

que no podrán hacer ningún extraordinario.

—¿En qué fecha os gusta más la feria?

—Nos gusta más la de ahora ya que podemos trasnochar y pasear por el buen tiempo.

—¿Cómo veis la participación de la juventud en la feria?

—Yo te diría que nula, ya que el Ayuntamiento debería consultar con los jóvenes para perfeccionar el programa de la feria.

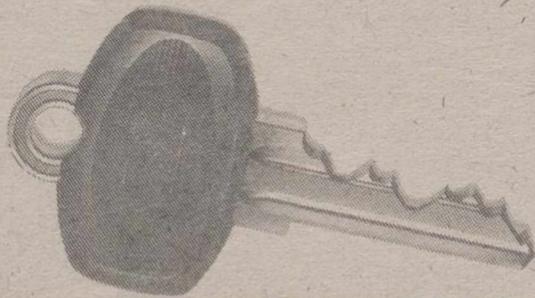
Yo les digo que existe el Consejo Local de la Juventud, pero ellos contestan que estos jóvenes tienen ideas fijas y que en algunas cosas están de acuerdo en otras no.

—¿Creéis vosotros que la feria hellinera está a la altura de nuestro pueblo?

—No, le falta mucho, ya que con el cambio de fecha la feria que haber potenciado más, con corridas de toros que cada año son peores, dejando los solares

### LA CASA DE LAS BOMBILLAS

AMPLIO SURTIDO DE ARTICULOS DE REGALO  
LLAVES AL MINUTO. SERVICIO KIS



LLAVES  
EN COLOR

TRANSPORTES GONZALEZ DE 800 A 1800 KG.  
CARGAS COMPLETAS SERVICIO A TODA ESPAÑA

Carrero Blanco, 4 — Teléfonos: Comercial: 30 28 78 - Particular: 30 26 94 — HELLIN



Formestyl

MUEBLES DE  
COCINA Y BAÑO

AVENIDA DEL IRYDA, 17 - TELEFONO 30 17 39  
HELLIN (Albacete)

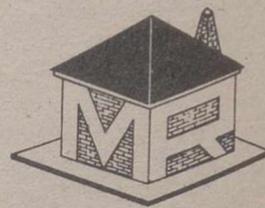


### OPTICA FAJARDO

OPTICO DIPLOMADO  
ADAPTACION DE LENTES  
DE CONTACTO

C/ ALFONSO XII, n.º 11  
TEL. 30 28 32  
HELLIN (Albacete)

### SANEAMIENTO MARTINEZ & RICO, S.A.



MATERIALES DE CONSTRUCCION

Avda. de Guadalhorce, 14 - Teléfono 30 05 83  
HELLIN (Albacete)

### CRISTALES ORTUÑO

- \* ACRISTALAMIENTO DE OBRAS
- \* VIDRIERAS ARTISTICAS
- \* SERVICIO A DOMICILIO

Doctor Cerdá Martí, 14 - Teléfono 30 10 75 - HELLIN



ELECTRODOMESTICOS  
Y VIDEO CLUB

Antonio Velasco, 2 Tlf. 30 06 34 HELLIN

### Establecimientos RUEDA

- Instalaciones eléctricas \*
- Artículos de Regalo \*
- Accesorios de bicicletas

Plaza Santa Ana, 1 - L. del Oro, 8  
Teléfono 30 08 67 - HELLIN

La juventud de mi pueblo

mal gusto.  
—¿Decidme qué le falta a la feria y qué le sobra?

—Mira, después de estar acostumbrados a la feria de septiembre, le falta más atracciones, porque por la noche es cuando asistimos y las atracciones son el embrujo de la feria, con sus luces y su música, le falta algún espectáculo como podría ser "Antología de la Zarzuela" y sobrarle creemos que el Ayuntamiento debería de prohibir esos bares que se montan con una lona y cuatro palos sin higiene de ningún tipo, puesto que nada dicen en favor de nuestra feria.

Les veo que se cogen de la mano diciéndome que les estoy robando ese tiempo que los enamorados tanto necesitan para estar solos y poder hacerse ilusiones, que es el sustento de la juventud.

Les digo adiós, no sin antes desearles suerte, y qué mejor suerte que ser jóvenes y estar enamorados.



FOTOS: MANZANILLO

...gratis, osea, dando facilidades a los feriantes para que cuando a poco fueran tomando altura y estar a la altura que le corresponde.  
—¿Cómo veis la elección de...?  
—Mira, de esto es mejor no hablar, porque esto es un montaje, ya que se eligió solo para la coronación de la carroza, durante todo el año, incluso durante la feria no acuerdan de que existe. Yo recuerdo, —me contesta ella— cuando los socialistas entraron al Ayuntamiento Fructuoso Díaz, entonces concejal, que para los próximos años la figura de la reina tendrá más importancia, ya que se pensaba hacer unas fiestas en primavera cosa que ha pasado al ovi-  
—¿Y el certamen de teatro?  
—Es lo único que vemos ya que es barato pero algunas cosas de las que traen no nos explicamos ya que no nos explicamos como contratan obras de tan

**TALLERES GLORIETA**  
SERVICIO OFICIAL  
JOSE MARIA SANCHEZ IBAÑEZ  
Avda. Guadalhorce, 187  
Telf. 30 11 16  
HELLIN

**LIMPIEZAS HELLIN**  
CONTRATACION DE TODO TIPO DE LIMPIEZAS  
Juan Francisco Parras, 16 - Teléfono 30 01 91 - HELLIN

**SIMON**  
MARMOLES Y LAPIDAS  
C/ y Margall, n.º 145  
Telf. 30 10 51  
HELLIN (Albacete)

**Librería del CARMEN**  
HELLIN  
TU LIBRERIA  
C. Corazón de Jesús n.º 15  
Teléfono: 30 11 74

SERVICIO OFICIAL  
**CA.V.**  
LIMITED  
DIESEL  
DIRECCION TECNICA:  
RAMON LUCAS OLIVA  
HELLIN (Albacete)  
Avda. Poeta M. Tomás, 40 - Telf. 30 12 23

EL NUEVO FORD  
**SIERRA**

**AUTOMOVILES ALCE, S.A.**  
Avda. Poeta Mariano Tomás, 28  
Teléfono 30 11 83  
HELLIN (Albacete)

Ford  
DISEÑO Y CALIDAD



## "Se muere la Feria hellinera"

"...¡Ya llega, ya es la hora; luces, colores, bullicio, algarabía; luces, alegría, carcajadas, saltos, pasadobles y torería...!"

Esto es lo que ineludiblemente algunos dicen cuando llega el momento de la celebración de la Feria y Fiestas de Hellín. Otros dicen:

"... Mire Vds., nuestro grupo estará siempre a favor de la celebración de la Feria y Fiestas de Hellín en sus fechas tradicionales, y no en la que Vds., se empeñan en situar este acontecimiento."

Y los aludidos les contestan: "... Señores de la oposición, ya es hora de que se vayan enterando de nuestra verdadera postura. A nosotros nos importa poco que la Feria y Fiestas de Hellín se celebrasen en unas fechas o en otras, lo que ocurre es que nosotros teníamos que "cambiar" la fecha y así hemos sido coherentes con nuestro electorado..."

La Feria y Fiestas de Hellín

está organizando. La estamos haciendo morir todos y cada uno de los hellineros.

Unos se dedican a enunciar altisonantes palabras y discursos de poesía y tipismo, de bonitas irrealidades que nos ponen "carne de gallina".

Otros, se emocionan y dan muchas vueltas (que ellos llaman pases apacibles) por el recinto zocal.

Todos observan los nuevos aparatos vendedores de unos minutos o segundos de diversión. Todos son espectadores de la "grandiosa" cabalgata de Feria y Fiestas. Todos son espectadores de unos espectáculos caseteros que sabrán o no quién ha contratado o "traído". Todos son espectadores de unas exposiciones, cuando las hay, que tampoco saben quién organiza ni quién expone. Todos pagan consumiciones en unas casetas abarrotadas por aquello de que las han puesto. Todos les dan a sus hijos cuarenta du-

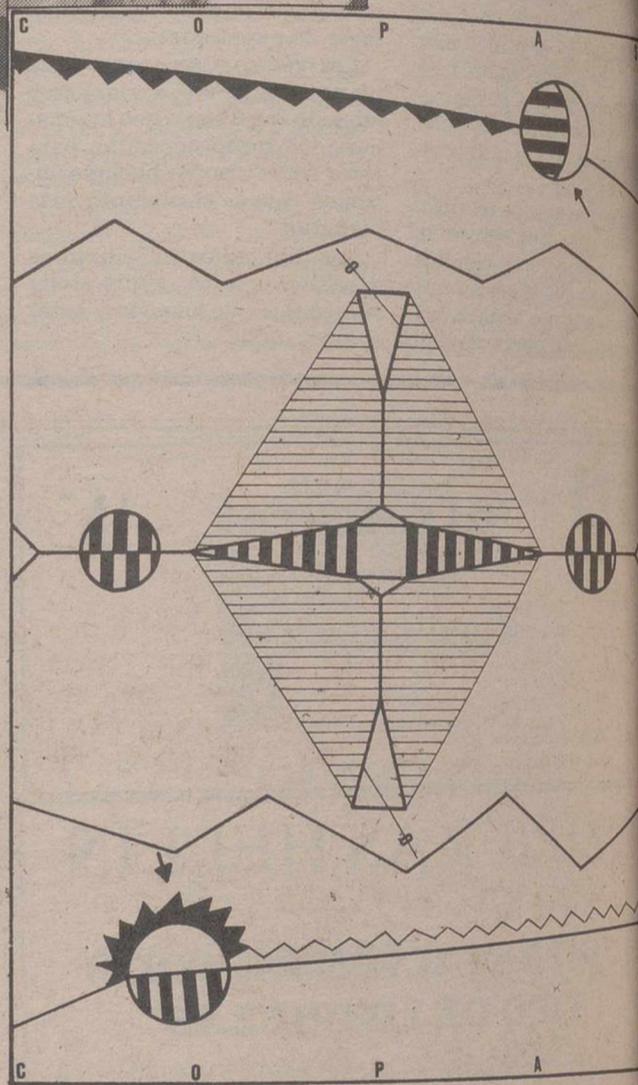
ros, cuando los tienen (que cada día se tienen menos en nuestro pueblo), para que puedan consumir una diversión, que ellos, sus padres, no saben darles de otra manera. Todos, señores y señoras, niños y grandes somos los grandes espectadores de una Feria y Fiestas que dicen nuestras.

Que mucho de Feria (según diccionario "Mercado importante en días señalados") y poco de Fiestas. Las Fiestas son sentidas, vividas, organizadas y con participación de gran parte de los vecinos de Hellín o no son Fiestas de Hellín.

Hasta aquí no llegó el sonado "cambio", ni las altisonantes poéticas y emotivas y emocionantes peroratas de las tribunas.

Hasta aquí no es mi Feria, ni las Fiestas de mi pueblo, que es sólo un festival consumista, aburrido, caro y de autistas.

José Julio Baquero Aguilar.  
D.N.I.: 5.168.225.



## MADERAS CAMPILLO

- Almacén de Maderas Nacionales y de importación
- Zócalos y persianas de Plástico
- Puertas: —De construcción
  - Macizas
  - Blindadas
- Tableros de todas clases

C/. Murcia, 20                      Teléfono: 30 05 93  
HELLIN

## AUTO-ESCUELA



# "Escobar"

Guadalhorce, 53 — Tlf.: 30 12 26  
HELLIN (Albacete)

## LA TRAPERIA

Almacén de loza,  
porcelana y cristal  
Venta: Mayor y Detall  
Vajillas - Cristalerías -  
Cuberterías - Baterías  
de cocina, Regalos, etc.

C/. Doctor Cerdá Martí, 3 y 5  
Teléfono: 30 29 07  
HELLIN (Albacete)

## Talleres GIMENEZ

REPARACION DE AUTOMOVILES  
EN GENERAL \* COMPRA-VENTA

C/. QUEVEDO, 2 - TELEFONO 30 23 59 - HELLIN

## ARTICULOS DE REGALO Y CUADROS

# ROSI

Antonio Velasco, 36 - Teléfono 30 29 28  
HELLIN (Albacete)

## Cristalería Mariano Roche

Cristalería en general  
Servicio a domicilio

Guadalhorce, 26 - Teléfono 30 05 30  
HELLIN (Albacete)

Hellín

“Hellín, espacio abierto”: un proyecto para hacer la Feria más participativa

Debido a que las fiestas de Hellín realmente no son lo que eran y desde hace unos años van en declive, el Ayuntamiento y la Universidad Popular van a desarrollar durante los días de feria un proyecto con el cual poder de una vez por todas captar la atención de la gente, hacer unas fiestas participativas y al fin y al cabo con-

seguir hacer una feria auténticamente popular en la que todos los ciudadanos sean organizadores y participantes. Con esta intención funcionará en el recinto ferial este año el stand municipal “Hellín, espacio abierto”, en la zona del parque infantil.

□ José Antonio INIESTA

En este stand municipal, de entrada gratuita, se va a tratar de que se produzca un verdadero entroncamiento con las distintas manifestaciones culturales. Prueba de ello es que se van a poder degustar platos típicos elaborados por distintas asociaciones de ve-

ciros de Hellín y pedanías, así como presenciar en vivo el trabajo de nuestros artesanos, con distintas técnicas como el barro, esparto, mimbre, telares, bolillos, caramelos, etc.

No se ha olvidado en relación con este espacio abierto, que habla de Hellín a los hellineros el folklore de la música y la danza.

Entre las distintas actividades populares se van a insertar precisamente aquellas que pueden suponer una participación de los asistentes a la feria, con variados concursos como el de plantas, el de fotografía “un día en la vida de Hellín”, en el que los concursantes recibirán carretes con el fin de hacer las fotos que después serán seleccionadas, y el de pintura, en el

que podrán participar todos los niños cuyas edades estén comprendidas entre los siete y los catorce años, con el lema “Píntate tu feria”.

Pero éstas no son ni mucho menos todas las actividades, ya que los pequeños podrán disfrutar de distintas actividades infantiles con juegos, tebeos, pinturas, lecturas, marionetas y hasta películas.

Caudete

Exposición de trajes antiguos de los moros

□ J. PEREZ

La escuadra festera “Ali-Ben-Yusuf”, la más reciente y novedosa de la comparsas de Moros, ha organizado una exposición de trajes antiguos de la citada comparsa. Esta exposición, que está patrocinada por la Caja de Ahorros de Albacete, se muestra al público en el salón de actos de esta entidad, del 26 de julio al 2 de agosto, siendo el horario de visita de 7,30 a 10,30 de la noche. En ella se pueden contemplar varios trajes de la comparsa de moros, fotografías antiguas de las fiestas, espadas, lanzas, trabucos

y arcabuces, algunos del siglo pasado, etc.

Los trajes antiguos han sido cedidos para la ocasión por diversas personas que los conservan como recuerdo, así como los trabucos y arcabuces. Otras armas más modernas han sido cedidas por el taller de artesanía “El rojo” para completar la exposición.

Según la escuadra “Ali-Ben-Yusuf”, esta muestra se encuadra dentro de las actividades que se están comenzando a programar para contribuir y apoyar la celebración el próximo año del IV Centenario de las Fiestas de Moros y Cristianos.



FOTOS: LA TRIBUNA

CINE CANDILEJAS

¡SENSACIONAL ESTRENO!

EL DECLIVE DEL IMPERIO AMERICANO

LE DÉCLIN DE L'EMPIRE AMÉRICAIN

UN FILM DE DENYS ARCAND

DOMINIQUE MICHEL DOROTHEE BERRYMAN LOUISE PORTAL GENEVIEVE RIOUX

GUIÓN: DENYS ARCAND FOTOGRAFÍA: GUY DUFAUX SONIDO: RICHARD BESSE

Premio de la Crítica (FIPRESCI) - Festival de Cannes 1986

MUSIDORA



MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS ALBACETE

MATRICULA PARA EL CURSO 87/88 MATRICULA LIBRE FECHAS

1 y 2 de Septiembre... Matrícula extraordinaria de Septiembre Horario: De 9 a 1 mañana, y de 5 a 7 tarde

MATRICULA OFICIAL

3 al 11 Septiembre... RECOGIDA DE SOBRES para MATRICULA OFICIAL de antiguos alumnos (alumnos que hayan estado matriculados en la EOI de Albacete durante el curso 86/87, tanto Oficiales como Libres).

Horario: de 9 a 1 mañana

14 al 17 Septiembre... RECOGIDA DE SOBRES para OFICIAL de alumnos nuevos (alumnos que se matriculen por primera vez en la EOI de Albacete de cualquier curso).

Horario: de 9 a 1 mañana.

14 Septiembre ..... FORMALIZACION MATRICULA (en la fecha y hora asignadas cuando se recogió el sobre).

NOTA IMPORTANTE

Para el presente curso 87/88, se impartirán de forma Oficial los siguientes cursos:

- INGLES..... 1.º y 2.º
- FRANCES. 1.º y 2.º
- ALEMAN.... 1.º

Vº Bº DIRECTOR Fdo.: Vicente Pérez Bermejo

LA SECRETARIA Fdo.: Rosa M.º López Campillo

La Generalitat alcanza el techo de competencias

# EL INSALUD, transferido a la Comunidad Valenciana

MADRID. (Efe).—El traspaso del INSALUD al País Valenciano, última competencia pendiente de transferir a esta comunidad, fue firmado ayer por la

Comisión Mixta de Transferencias presidida por el ministro de Administraciones Públicas, Joaquín Almunia.

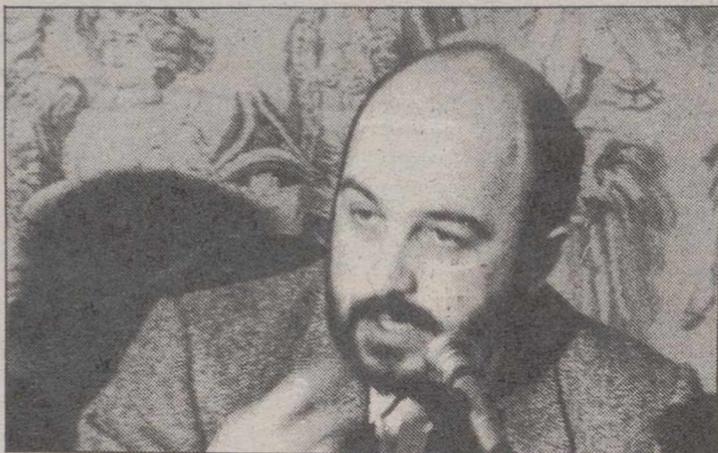
El consejero de Sanidad de la Comunidad Autónoma Valenciana, Joaquín Colomer afirmó tras la firma que, "con este acto, Valencia ha alcanzado su techo competencial equiparable al de las Comunidades Históricas".

En la reunión celebrada ayer en la sede del Ministerio, se decidió que el traspaso del INSALUD se hará efectivo a partir del 1 de enero de 1988.

La Comisión Mixta de Transferencias acordó también el establecimiento de acuerdos en relación con asuntos relacionados con cultura, servicios sociales (INSERSO) y la modificación del régimen patrimonial.

Según el consejero de Sanidad, "en el proceso de transferencias a la Comunidad Valenciana sólo quedan pendientes problemas de cuantía económica poco importante".

La transferencia del Instituto Nacional de la Salud (INSALUD) supondrá para la Co-



Joaquín Almunia.

FOTOS: LUIS MIGUEL

munidad Valenciana la gestión de unos fondos, administrados hasta ahora por el Estado, que en 1986 llegaron a 114.000 millones de pesetas.

Tras el acto, Joaquín Colomer agradeció a la Administración Central el acto de confianza que supone completar el proceso autonómico valenciano y expresó su es-

peranza de que el Ejecutivo autonómico se hará acreedor de la misma.

A la reunión de la Comisión Mixta asistieron, además del ministro y el consejero de Sanidad, el delegado del Gobierno en la Comunidad Valenciana Eugenio Buriel, José Teófilo Serrano y el consejero de Hacienda del Gobierno Valenciano, Antonio Birlanga.

## Se pide la creación de hospitales específicos para enfermos desahuciados

Antonio Brugarolas, director del departamento de Oncología de la Clínica Universitaria de Navarra, señaló en Torreciudad (Huesca) que es urgente corregir el rechazo sanitario y social ante el enfermo terminal.

La creación para estos enfermos de hospitales especiales o centros monográficos está por comenzar en nuestro país, después de la buena experiencia de Estados Unidos e Inglaterra.

Brugarolas participó ayer en las jornadas UNIV 88, en las que 150 universitarios españoles estudian "dignidad y progreso: nuevas formas de solidaridad".

"La situación de enfermo terminal —añadió— no justifica el desahucio y la abstención médica, sino una entidad con criterios diagnósticos, factores pronósticos y enfoques terapéuticos específicos, se trata de centros con reglamentos especiales que facilitan la presencia constante de la familia, los cuidados para cada situación".

Brugarolas señaló también

que cuando médicamente no acepta la eutanasia, se ofrece al enfermo terminal dos alternativas: morir pronto en el hospital o echarlo (literalmente) a la calle para que se las arregle como pueda en su domicilio.

La disyuntiva se convierte en un drama: sufrir abandonado de todo consuelo médico, con los sentimientos de culpa de la familia y la sensación de ser un estorbo, o defender la eutanasia.

Más adelante, Brugarolas dijo "que ante la inminencia de una muerte inevitable, es en conciencia decidir la renuncia a unos tratamientos que procurarían sólo una prolongación precaria y penosa de existencia sin interrupción. Sin embargo, las curas normales debidas al enfermo en casos milares".

"Si existe clínicamente posibilidad de recuperación, el tratamiento, que puede dependerse si no reporta ningún beneficio al paciente".

## GRACIAS ESPIRITU SANTO



Los trasplantes de corazón cumplen veinte años de dar nuevas esperanzas de vida.

SEIS MILLONES DE ESPAÑOLES PADECEN ALERGIAS EN PRIMAVERA

### Guía Sanitaria

CESAR Cabeza

SUMINISTROS MEDICOS DE LA MANCHA

DEPOSITO DENTAL \* PRODUCTOS PARA ANALISIS Y RADIOLOGIA \* INSTRUMENTAL MEDICO Y LABORATORIO

CENTRO COMERCIAL VAL GENERAL Tlfs. 21 80 74 - 21 80 71

La lechuga es un afrodisíaco que puede causar frigidez en la mujer.

\*\*\*

La incidencia de la enfermedad de Crohn se ha duplicado en España en los últimos años.



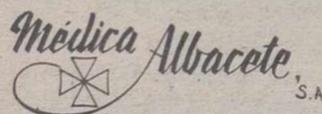
CENTRO DE RECONOCIMIENTO MEDICO PARA CONDUCTORES Y PERMISO DE ARMAS José Isbert, 1. T. 21 19 29



CENTRO MEDICO Servicio de Medicina General. Practicantes y Urgencias las 24 horas. Paseo de la Cuba, 2-2ª. Tlfs. 21 22 76-21 07 07 ALBACETE

### ASOCIACION DE EX-ALCOHOLICOS DE ALBACETE

Dionisio Guardiola, 17 Tlf. 22 03 72 Horario de 4 a 9 - Albacete



Primera Entidad provincial en seguros de Asistencia Sanitaria

Coaseguradora con ADESLAS, S.A. \* Seguros de Asistencia Sanitaria \* Especialidades Médico-Quirúrgicas \* Hospitalización Médico-Quirúrgica \* Asistencia en toda España \* Libre elección de Médico y centro sanatorial. Tesifonte Gallego, 27 - Entrº - Telf. 22 75 01 - ALBACETE

### OPTICAS



Marpe, s. l.

LENTES DE CONTACTO

Rosario, 3

Marpe Estilo

Tesifonte Gallego, 6

ALBACETE

### CLINICA VETERINARIA LOS LLANOS

ABIERTO DIA Y NOCHE INCLUSO FESTIVOS

Cirugía - Rayos Laser Vacunas - Peluquería - Baños

VISITAS A DOMICILIO Tejares, 1 (Esq. Tinte) Teléfono: 21 59 78

Millón y medio de españoles padecen úlcera.

### RAFAEL ANDUJAR ORTUÑO

MEDICO ESTOMATOLOGO CIRUGIA ORAL

Rosario, 3. Pral. - Teléfono 21 88 65 ALBACETE

### SANATORIO DEL ROSARIO

Ginecología y Obstetricia - Cirugía Mayor y Menor - Traumatología - Urología - Internamiento en observación - Neonatología - Otorrinolaringología

CONSULTAS EXTERNAS DE: Traumatología, Cirugía, Nefrología, Ecografía, Radiología, Neumología, Anatomía Patológica. CHEQUES MEDICOS SERVICIO DE URGENCIAS MEDICAS Y DE ATS DE 24 HORAS Rosario, 102 - Teléfono 22 18 50 - ALBACETE

# España y el Mundo

Tras conocerse las reacciones de los interlocutores sociales

## González anunció el aplazamiento de las reuniones para la concertación social

MADRID. (Efe).—El presidente del Gobierno, Felipe González, comunicó ayer a los sindicatos UGT y CC.OO y a la patronal CEOE que las reuniones para la concertación social quedan aplazadas hasta septiembre. La comunicación fue realizada por el jefe del Gabinete de la Presidencia del Gobierno, Roberto Dorado, y se informaron a Efe fuentes sindicales.

Esta decisión se produce en la carta dirigida por el presidente del Gobierno a los sindicatos y patronal, en la que proponía reuniones tripartitas para tratar sobre temas de empleo, especialmente de los jóvenes, y una vez alcanzado un acuerdo entre el Gobierno, patronal y sindicatos.

En la oficina del portavoz del Gobierno afirmó a su vez que el Ejecutivo espera que "en los últimos días de agosto se establezcan contactos que permitan de una manera responsable avanzar en el proceso de concertación".

Las mismas fuentes indicaron que esta decisión se ha tomado "conocidas las reacciones de los interlocutores sociales, por lo que el Gobierno espera que en las próximas semanas sirvan como período de reflexión sobre los planteamientos hechos a lo largo del último mes".

Según las fuentes de la Presidencia del Gobierno, este período de reflexión "permitirá que la patronal y los sindicatos, con un espíritu constructivo, hallen puntos de coincidencia y de conciliación de las discrepancias de procedimiento existentes en este momento".

El ministro de Trabajo y Seguridad Social, Manuel Chaves, afirmó ayer que "ya nadie se plantea un acuerdo tripartito global a tres años, lo que se está planteando ahora es una negociación sobre un punto concreto como es el empleo juvenil".

Chaves señaló que ve "difícil" realizar una negociación sobre el empleo sin que CEOE esté en la mesa y precisó que el aplazamiento de las reuniones hasta septiembre no tiene por qué ser negativo.

En opinión del ministro "debe dejarse como cuestión secundaria el método de negociación y ponernos ya a buscar coincidencias posibles".

Respecto a la posibilidad de que fuera el propio Chaves quien llevase adelante las negociaciones sobre empleo, éste señaló que "el presidente del Gobierno puede y debe iniciar el proceso y una vez que se entre en la negociación podremos actuar otros miembros del Gobierno".

El secretario de Imagen de UGT, Miguel Ángel Ordóñez, dijo a Efe que el sindicato socialista "valora positivamente la decisión del presidente del Gobierno de aplazar hasta septiembre las reuniones".

"De esta forma —agregó— el mes de agosto servirá para



FOTO: EFE

Felipe González.

profundizar en nuestras posturas que son perfectamente viables" y volvió a reiterar el deseo de UGT de realizar una concertación social.

El secretario general de la CEOE, Juan Jiménez Aguilar, señaló tras conocer la decisión del presidente del Ejecutivo que "la negativa sindical a asistir a reuniones para tratar sobre el empleo juvenil no se comprende, sobre todo cuando el gran problema de España es del trabajo".

"No se entiende fácilmente —dijo— que una de las partes se niegue a asistir a negociaciones para solucionar este problema por una cuestión de método".

Jiménez Aguilar volvió a reiterar que la CEOE va a asistir a cualquier tipo de reuniones, bien sean bipartitas o tripartitas, sean éstas a finales de agosto o a principios de septiembre.

"Pero siempre —dijo— sobre la base de los objetivos principales de la concertación que son, dentro de la política económica general, lograr una mayor competitividad de las empresas dentro de la CEE".

En opinión de Jiménez Aguilar las reuniones tripartitas, dentro de una política de solidaridad, llevarán de mejor forma al logro de la referida competitividad y por lo tanto a la creación de empleo.

La confederación sindical de CC.OO señalaba a su vez que la decisión del presidente del Gobierno de suspender las reuniones hasta septiembre ha sido tomada tras la decisión de los sindicatos de no acudir a una convocatoria tripartita.

Este sindicato vuelve a reiterar que en septiembre las reuniones no deberán ser tripartitas "aunque ello no signifiquen que determinados temas puedan ser objeto de negociación específica entre Gobierno, patronal y sindicatos".

"En cualquier caso —afirma CC.OO— el Gobierno debe responder en primer lugar a la petición de los sindicatos de definir calendario, método y temas a tratar en la ya polémica concertación social".

Los secretarios generales de UGT y CC.OO, Nicolás Redondo y Marcelino Camacho, respectivamente, enviaron ayer sendas cartas de contestación al presidente del Gobierno, en las que subrayan que no desean asistir a reuniones tripartitas, ratificando ambos sus posiciones anteriores.

## El fiscal pide de 33 a 37 años de cárcel para los implicados en el caso "Nani"

MADRID. (Efe).—El fiscal ha solicitado penas que oscilan entre 37 y 33 años de prisión para los tres principales acusados en el sumario por la desaparición de Santiago Corella "El Nani".

Para Francisco Javier Fernández Álvarez, ex-jefe de la sección de atracos de la brigada de policía judicial, el Ministerio público pide 37 años de prisión para Victoriano Gutiérrez Lobo, jefe del grupo tercero de la citada brigada, para el inspector de la misma Francisco Aguilar González, 33.

El fiscal considera a Fernández Álvarez autor de los siguientes delitos: falsedad documental continuada, detención ilegal con desaparición forzada, tortura mediante lesiones menos graves (a Ángel Manzano), tortura mediante lesiones constitutivas de falta contra las personas (a Soledad Montero), tortura (a Santiago Corella), tres delitos de detención ilegal y un delito de privación de derechos cívicos.

A Gutiérrez Lobo autor de los siguientes delitos: falsedad documental continuada, detención ilegal con desaparición forzada, tortura mediante lesiones constitutivas de falta y tortura a Santiago Corella.

A Francisco Aguilar González, el fiscal le imputa los siguientes delitos: falsedad documental continuada, detención ilegal con desaparición forzada, tortura mediante lesiones menos graves, y tortura a Santiago Corella.

Para el resto de los procesados, integrantes de los grupos primero y tercero antiatracos, pide: 8 meses a José María Pérez Gutiérrez; y 5 meses para los policías Felipe Pintado, Gonzalo Álvarez Fernández y Miguel Ángel Labrón Díaz Flor.

En el relato de hechos que hace el fiscal, se afirma que Santiago Corella permaneció, al menos 15 días, en lugar desconocido, debido al estado en que se encontraba después de ser sometido a interrogatorio por los procesados, y sin que conste que después fuera puesto en libertad.

También se da cuenta de la serie de irregularidades que los procesados presuntamente cometieron para encubrir su sujeta acción.

Según este relato, el 31 de octubre de 1983, dos hombres y una mujer atracaron la joyería "Payber", de la calle Tribulete, en Madrid, resultando muerto el dueño del establecimiento.

Posteriormente el joyero Federico Vanero informó a los procesados que los autores del atraco podrían ser "El Nani" y Ángel Manzano. Funcionarios de la brigada registraron más tarde el piso de "El Nani", sin encontrar joya alguna; también fueron detenidas las hermanas y esposa de Santiago Corella.

## Shultz y Shevardnadze en el mes de septiembre hablarán

WASHINGTON. (Efe).—El secretario de Estado norteamericano de Estado, George Shultz, se reunirá con su colega soviético, Shevardnadze, del 15 al 17 de septiembre, anunció ayer el Departamento de Estado.

La reunión se centrará en el tema de las armas pero también en otros temas de las relaciones Este-Oeste, dijo en un comunicado Marlin Fitzwater, portavoz del presidente Ronald Reagan.

El secretario de Estado norteamericano dijo que el encuentro permitirá preparar una declaración conjunta de Reagan-Gorbachov en el momento de su llegada a Washington antes de fin de mes.

Shultz, al presentar su propuesta sobre euromisiles en las conversaciones de Ginebra, la admiral Reagan dijo que la declaración del encuentro de Shultz y Shevardnadze y los planes para un tratado sobre la

eliminación global de misiles nucleares de medio y corto alcance constituían un "indicio optimista" para que Ronald Reagan y Mijaíl Gorbachov se reúnan este año en Washington.

Estados Unidos había propuesto, en junio, que los jefes de la diplomacia de los dos países mantuvieron un encuentro aquí a mediados de julio, a fin de resolver los obstáculos pendientes para un tratado sobre euromisiles.

Pero la URSS no contestó entonces a la propuesta y sólo esta semana se concertó el encuentro.

Se prevé que Shultz y Shevardnadze tratarán de resolver el problema de los 72 misiles alemanes "Pershing-1A", principal obstáculo para la conclusión del tratado sobre la eliminación global de misiles nucleares de medio y corto alcance.

## Zarpó hacia Oriente Medio la flota francesa de Tolon

TOLON. (Francia). (Efe).—El grupo aeronaval de combate con base en este puerto francés del Mediterráneo zarpó ayer con misión y destino que aún permanecen impreciso.

El grupo está integrado por el portaaviones "Clemenceau", por las fragatas lanzamisiles "Suffren" y "Duquesne", y por el buque nodriza "La Meuse".

Cuando el ministro de Defensa dio el pasado domingo órdenes de alerta a la flota, justificó su decisión en "la situación internacional en el Líbano y en el Golfo Pérsico".

El miércoles se concretó el orden de zarpar y la medida se tomó en "defensa de los intereses franceses en el Mediterráneo y en el Océano Índico".

El primer ministro francés, Jacques Chirac, justificaba esta medida en "la exigencia

de hacer respetar a Francia", si bien rechazaba todo tipo de "intención agresiva".

El último en salir del puerto fue el portaaviones "Clemenceau", de 30.000 toneladas y con capacidad para embarcar 40 aviones y helicópteros, que deberá recibir la mayor parte de las aeronaves en las próximas horas, cuando se encuentre navegando en alta mar.

Los cazabombarderos asignados al "Clemenceau", sobre todo los "Super Etendard", se encuentran normalmente en las bases de Landivisiau (Bretaña) e Hyeres (Provenza).

El grupo aeronaval tardará unas dos semanas en cubrir las 4.500 millas que separan Tolon de la zona del Golfo Pérsico y, a partir de su salida de puerto, deberá conocerse el momento en que la flota atraviesa el canal de Suez.

VITORIA. (Efe).—Guillermo Arbeloa, actual portavoz de HB en el Parlamento Navarro y candidato de este grupo a la presidencia de Gobierno la Comunidad Foral es, después de Juan Carlos Yoldi, el segundo representante de HB que estando preso por vinculaciones con ETA, aspira a la dirección de un ejecutivo autónomo.

La Audiencia Nacional le ha concedido amortización para que asista a la sesión de investidura del candidato a presidente de dicho Gobierno, según informaron a Efe fuentes jurídicas.

El presidente del Parlamento Navarro había solicitado la autorización para que Arbeloa, actualmente en prisión a la espera de juicio por pertenencia a banda armada, pudiera asistir al acto de investidura los días

Los nueve detenidos pasaron por la Audiencia

## Arbeloa, otro presunto miembro de ETA que aspira a la presidencia

29 y 30 de julio y el 1, 3 y 5 de agosto, en Pamplona.

La Audiencia Nacional, según las mismas fuentes, ha acordado conceder autorización para que salga de la cárcel y asista esos días "y cuanto exija el estricto desarrollo del proceso de investidura" al Parlamento Autónomo Navarro.

Juan Carlos Yoldi, candidato de HB a la presidencia del Gobierno Vasco, fue elegido parlamentario en las listas de HB de Guipúzcoa en las elecciones

autonómicas vascas del 30 de noviembre de 1986.

En aquel momento se encontraba en prisión preventiva acusado de pertenecer al comando "Zorrotza-Axio" de ETA-M, responsable de varios atentados contra instalaciones de la firma francesa de automóviles Renault. El fiscal solicitó para el candidato de HB una pena de 64 años de prisión.

El Parlamento Vasco solicitó a la Audiencia Nacional el permiso correspondiente para que

el candidato a lehendakari — que se acreditó personalmente como parlamentario el día 20 de enero ante la Cámara Vasca— pudiese asistir al pleno parlamentario para la designación del presidente del Gobierno Vasco.

La Audiencia Nacional se inhibió a favor de la Territorial de Pamplona que finalmente otorgó su permiso, por lo que Juan Carlos Yoldi fue trasladado de la cárcel de Herrera de la Mancha a la de Nanclares de Oca

(Alava), el día 25 de febrero una jornada antes de que se celebrara el pleno.

Yoldi fue trasladado al Parlamento Autónomo para asistir al pleno de investidura, en el que se presentaba como único representante a José Antonio Arburua por fuerzas de la Ertzaintza.

Yoldi fue condenado a 25 años de cárcel.

Durante el tiempo que permaneció en la sede del legislativo, como ya había anunciado con anterioridad su presidente el socialista Jesús Eguzkitza, Yoldi gozó de las mismas libertades que cualquier parlamentario: se reunió con su grupo, pudo tener un encuentro con su novia y su madre, con quienes comió el día de la sesión en la misma Cámara.

El candidato de HB fue el primero en intervenir en el debate de investidura por exponer el programa. Yoldi exigió la reconciliación directa entre ETA y el Ejército, en base a la alianza que alcanzara la normalización de Euskadi", criticó "la inoperancia" de las instituciones vascas "que no respetan al pueblo" y denunció la "tortura que, dijo, "yo mismo sufrí".

La llegada y salida del candidato de HB de la Cámara fue seguida de incidentes de manifestantes y fuerzas de la Policía Nacional y de la Guardia Ertzaintza.

Juan Carlos Yoldi fue trasladado entre finales de mayo y principios del mes de junio al pleno de la Audiencia Nacional en la Territorial de Bilbao constituido el Tribunal Superior de Justicia del País Vasco, jurisdicción que le correspondía por ser miembro del legislativo autonómico.

El Tribunal condenó, por unanimidad, a Yoldi a 25 años de cárcel por considerarse responsable de su pertenencia al "comando legal armado" de ETA-M "Zorrotza-Axio", por un delito de depósito de armas y otros delitos de tragos y lesiones causados en el atentado contra el "publi- namá, de Beasain (Guipúzcoa) en el que resultaron con sus tres miembros de la Policía Autónoma Vasca.

Yoldi, y otros tres procesados en el mismo caso, fueron embargados, absueltos —por unanimidad— de los delitos de terrorismo.

Comando Donosti

Por otra parte nueve personas detenidas durante la operación policial en la que se articuló un talde del comando Donosti de ETA-Militar, fueron puestas ayer por la mañana a disposición de la Audiencia Nacional, según informa el Gobierno Civil de Guipúzcoa.

Todos ellos fueron detenidos el pasado día 23 de julio en varias localidades guipuzcoanas durante la operación policial en la que falleció Lucía Ugoitia y en la que se incautaron un gran cantidad de explosivos.

Los presuntos integrantes del grupo desarticulado el comando Erro Zazu y Estanislao Xaburu Solabarrieta, a cuya detención se logró atribuir al comando, y Muiños García y Alicia Perea Muiños, quienes se encontraban en el piso de Pasajes del que falleció Lucía Ugoitia

# TELVA

## VERANO A MIL

### EXTRA 15 JULIO

Y... ¡GRAN REGALO!



Un comodísimo reposacabezas de playa y piscina: el complemento ideal para las forofas del sol. Se incluye también una muestra de emulsión calmante e hidratante de VICHY

CON ESTE NUMERO UN REGALO PARA LA PLAYA

Y además, un especial Verano de TELVA repleto de sugerencias para tu descanso: moda, cocina rápida y ligera, ideas para decorar mesas de verano, viajes, belleza... 180 páginas con las cosas que te interesan.

Llévate a veranear el TELVA ESPECIAL VERANO 87

Espera que no se repitan las tensiones

# Hernández Gil considera zanjada la polémica con el Gobierno

MADRID. (Efe).—Antonio Hernández Gil, presidente del Consejo General del Poder Judicial (CGPJ) y del Tribunal Supremo, considera que ya está zanjada la polémica entre dicho consejo y el Gobierno, y espera que no se repitan esas tensiones.

El presidente del órgano de gobierno de los jueces declaró a la cadena COPE que en su opinión esa polémica está ya zanjada, después de que hubo "algunas tensiones de todos conocidas, no creo que fricciones y tensiones en el ámbito de la acción política y de las interpretaciones".

Hernández Gil agradeció al presidente del Gobierno su petición pública de disculpas al juez Piqueras, de San Sebastián, como elemento que ha contribuido a resolver las tensiones, y reiteró que la actuación del magistrado fue conforme a las exigencias de la ley.

Sobre la entrevista que mantuvo hace unos días con el presidente del Gobierno, Antonio Hernández Gil manifestó que trataron de estas tensiones y otras cuestiones que había pendientes, "dentro de un espíritu general de preservar la independencia del poder judicial y de reconocer al mismo tiempo las necesarias relaciones de colaboración entre los distintos poderes del Estado".

A iniciativa de Felipe Gon-

zález, los máximos representantes de los poderes ejecutivo y judicial se inclinaron por la palabra "colaboración" para definir sus relaciones, porque supone mayor participación en los criterios que la simple concurrencia de acciones que supone la cooperación.

"La independencia del poder judicial —precisó Hernández Gil— fue resaltada. No es sólo una consecuencia del principio de la separación de los poderes, es que el poder judicial, para ser tal poder, necesita ser independiente, es un modo de reconocerse, de expresarse y de identificarse".

Hernández Gil calificó la entrevista de "grata" y "altamente satisfactoria", en la que también abordaron cuestiones económicas y presupuestarias en interés de la justicia.

El presidente del CGPJ no se quiso pronunciar sobre las declaraciones del ministro del Interior o el gobernador civil de Guipúzcoa en la pasada polémica, porque dijo que sólo puede juzgar los re-



Hernández Gil.

sultados, ya que "la dinámica social y política son precipitadas, y en determinados momentos, cuando todavía la perspectiva del que hace el juicio no es completa ni total".

"Espero que no queden rescoldos —agregó Hernández Gil—, pero que sí quede una actitud crítica que haga posible que en lo sucesivo no se den situaciones como en los días pasados se han dado. Una actitud más reflexiva, más crítica, sin precipitaciones, puede contribuir en gran medida a que no se produzcan esos fenómenos de tensión que, por otra parte, no alcanzan en lo profundo a las instituciones pero sí alcanza a la dinámica y a la acción política".

## Los países en vías de desarrollo presionan a los industrializados

GINEBRA. (Efe).—Los países en vías de desarrollo, integrados en el "Grupo de los 77", decidieron ayer jueves presentar a votación como resoluciones finales de la UNCTAD casi todas las propuestas originales incluidas en la "Declaración de La Habana".

La única excepción puede ser el punto que se refiere a recursos financieros y deuda exterior, en el que parece existir un acuerdo con las naciones industrializadas.

Votar las resoluciones es una manera de presionar a las naciones más ricas, especialmente a Estados Unidos, Alemania Federal y Gran Bretaña, para que abandonen una actitud respecto de las negociaciones que el "Grupo de los 77" califica de "rígida" y "ortodoxa".

Habitualmente, el documento de la Conferencia de Naciones Unidas sobre el Comercio y el Desarrollo (UNCTAD) se acepta por consenso entre los países participantes.

El jefe de la delegación estadounidense ante la séptima sesión de la UNCTAD, Dennis Goodman, manifestó el pasado miércoles que la conferencia sólo debe tener un papel académico y servir para intercambiar puntos de vista teóricos sobre los asuntos que influyen en la economía mundial.

## Importaciones de maíz EE.UU. hundirán los precios

el mercado europeo.

Hasta el momento este maíz no ha llegado a España. Falta definir el precio con el que se venderá en el mercado europeo; que habrá de ser superior al fijado para el maíz europeo, que podrá así, de entrada, gozar de ciertas ventajas. Pero una vez que el mercado disponga ya de la oferta completa, el maíz europeo, y el español, en concreto, vivirán muy poco tiempo con el privilegio de la demanda, como insisten en señalar algunas organizaciones productoras de maíz en nuestro país, a la "Gaceta Rural".

## Bolsa

Los siguientes, son los treinta y nueve valores que concentran la mayor cuota de negociación en la Bolsa de Madrid, de renta variable.

Sociedad cotizada en la Bolsa	Nominal	Cotización		Diferencia
		Ayer	Anterior	
1.-Cia Española de Petróleos (CEPSA)	500 pts.	3.175	3.230	- 55
2.-Petróleos del Mediterráneo (PETROMED)	1.000 pts.	10.400	10.450	- 50
3.-Empresa Nacional de Electricidad	500 pts.	700	705	- 5
4.-Fuerzas Eléctricas de Cataluña (FECSA)	1.000 pts.	—	—	—
5.-Hidroeléctrica Española (HIDROLA)	500 pts.	380	370	+ 10
6.-Hidro Ibérica (IBERDUERO)	500 pts.	570	550	+ 20
7.-Cia SEVILLANA de Electricidad	500 pts.	475	455	+ 20
8.-Unión Eléctrica-Fenosa	500 pts.	380	370	+ 10
9.-Altos Hornos Vizcaya	500 pts.	385	360	+ 25
10.-Asland	500 pts.	4.690	4.750	- 60
11.-Cementos Alba	1.000 pts.	—	—	—
12.-Uralita	500 pts.	3.535	3.555	- 20
13.-Valenciana Cementos	500 pts.	—	—	—
14.-Cros	500 pts.	2.825	2.975	-150
15.-Explosivos Río Tinto	500 pts.	3.890	4.325	-435
16.-Perfumería Gal	500 pts.	—	—	—
17.-El Aguila (Cervezas)	500 pts.	2.575	2.625	- 50
18.-General Azucarera	500 pts.	4.550	4.425	+125
19.-Ebro, Cia azúcares y alcoholes	500 pts.	19.425	18.500	-925
20.-Tabacalera	500 pts.	9.200	9.300	-100
21.-Unión Industrial Agro-ganadera (UNIASA)	500 pts.	4.215	4.150	+ 65
22.-Cubiertas MZOV	1.000 pts.	11.970	12.600	-630
23.-Dragados y Construcciones	500 pts.	4.100	4.245	-145
24.-Fomento de Obras y Construcciones (FOCSA)	500 pts.	5.670	5.400	+270
25.-Telefónica	500 pts.	1.190	1.185	+ 5
26.-Banco de Bilbao	500 pts.	8.100	8.000	+100
27.-Banco Central	500 pts.	5.425	5.175	+250
28.-Banco Español de Crédito	500 pts.	4.875	4.525	+350
29.-Banco Exterior	500 pts.	2.575	2.575	—
30.-Banco Hispano-Americano	500 pts.	2.825	2.745	+ 80
31.-Banco Popular Español	500 pts.	9.300	9.300	—
32.-Banco de Santander	500 pts.	6.785	6.705	+ 80
33.-Banco de Vizcaya	500 pts.	12.900	11.825	+1.075
34.-Banco Zaragozano	500 pts.	4.575	4.375	+200
35.-Corporación MAPFRE	500 pts.	8.750	8.925	-175
36.-Unión y Fénix Español	500 pts.	—	9.750	—
37.-El Encinar de los Reyes	500 pts.	5.025	4.905	+120
38.-Inmobiliaria Urbis	500 pts.	3.600	3.600	—
39.-Vallehermoso	500 pts.	3.800	3.690	+110

Indice bursátil: 284'36 (+3'25) Tendencia: Alza

Información facilitada por BREMOND, AGUILAR & FERNANDEZ FLORES, Agentes de Cambio y Bolsa Asociados, Madrid.

## Mercado de divisas

Moneda	Comprador	Vendedor
ecu	—	—
dólar estadounidense	141'223	141'576
dólar canadiense	126'442	126'758
dólar australiano	94'831	95'069
franco francés	88'320	88'541
libra esterlina	20'464	20'515
lira irlandesa	202'003	202'509
franco suizo	182'392	182'849
francos belgas	82'084	82'289
marco alemán	328'335	329'187
lira italiana	68'042	68'212
florín holandés	9'388	9'411
corona sueca	60'406	60'557
corona danesa	19'525	19'574
corona noruega	17'935	17'980
marco finlandés	18'615	18'662
chelines austriacos	28'067	28'137
escudos portugueses	967'790	970'212
yen japonés	86'961	87'179
dramas griegos	83'975	84'186
—	90'148	90'374

# Tribuna Deportiva



FOTOS: LA TRIBUNA

Daniel Moreno y Francisco Tébar, las revelaciones de la temporada.

La temporada ha supuesto la confirmación del buen momento

## Buena actuación de los nadadores albaceteños

Organizado por la Federación Valenciana de Natación y durante los días 28 y 29 de julio, se celebró en la piscina municipal de Moncada (Valencia) el IX Trofeo José Sagreras de natación.

Este Trofeo está reservado para nadadores de doce años y menores y dada su categoría técnica y la gran participación de clubes de toda España se puede considerar como un auténtico Campeonato de España de Promesas.

Concretamente fueron 47 los clubes participantes, pertenecientes a diez federaciones regionales y más de trescientos los participantes. El nivel de marcas fue francamente alto, como lo demuestra el hecho que, prácticamente todos los campeones en las diferentes pruebas, superaron las marcas mínimas exigidas por la Federación Española para participar en los Campeonatos de España por Edades, para nadadores de 13 años que se celebraron la semana anterior en Huesca.

Antonia Simón, de doce años y del Club Ceman, en la prueba de 200 metros estilos individual logró una meritoria cuarta plaza ante nadadoras de una gran calidad y con un fenomenal registro de 2 minutos, 49 segundos y trece centésimas. En 400 metros libres, con un tiempo de 5:21:74 consiguió la octava plaza tras la también albacetense Ana Belén Tébar, del Club Antártida, que fue séptima con un tiempo de 5:20:99.

En 100 metros libres, Ana Belén Tébar, mejoró su actuación marcando un crono de 1:09:63 que mejora su marca personal en piscina larga y que le valió la séptima

plaza. En 100 metros braza realizó un tiempo de 1:30:06.

También participaron en este IX Trofeo José Sagreras: Luis Rosillo, Mateo Pesquer, David Rosell y Susana Tébar todos del Club Antártida que tuvieron una discreta actuación quizá impresionados por el ambiente y la categoría de la competición, sin embargo es de destacar el crono logrado por Mateo Pesquer en 100 metros braza 1:30:49, el de Luis Rosillo en 50 metros libres, 0:32:95 y el de Susana Tébar en 100 metros libres, 1:15:30, si tenemos en cuenta que estos dos últimos nadadores sólo cuentan con 11 años de edad.

### Buena temporada de los nadadores albaceteños

Es indudable que los nadadores albacetenses, día a día, van logrando escalar peldaños que los sitúan cada vez más cerca de los puestos de privilegio de la élite nacional.

No sólo Esther Martínez Bianchi, de todos conocida, que en los Campeonatos de España de Edades de Invierno, celebrados en Gijón, surgió como un auténtico vendaval, sorprendiendo a propios y extraños consiguiendo cuatro medallas de oro, tantas como pruebas nadó. En los Campeonatos Absolutos de España de Invierno, en Madrid, se consagró como la reina de la velocidad al vencer a los monstruos sagrados en 50, 100 y 200 metros libres y logrando establecer el nuevo record de España absoluto de 50 metros libres.

En los Campeonatos de España por autonomías se llevó

medalla de oro en 200 metros libres y fue plata en 50 y 100 metros libres. En los Campeonatos de España de Verano para nadadores de 15 a 17 años, celebrados a primeros de julio en Manresa, logró tres medallas de oro y una de plata.

Y que en estos días está en la piscina Picornell de Barcelona disputando los Campeonatos Absolutos de Verano con muchas posibilidades de lograr nuevas medallas.

Como decimos, no sólo Esther Martínez, que podría considerarse como un fenómeno aislado de la natación albacetense, sino ahí están también Jorge Blanco, de 17 años que logró una medalla de bronce en los Campeonatos de Invierno de Grupos de Edad y una de plata y otra de bronce en los Campeonatos de Invierno de Verano por Edades celebrados en Manresa.

Francisco Tébar, que a sus catorce años logró una medalla de bronce en los 100 metros braza en los Campeonatos de España por Edades de Invierno en Gijón y que ha confirmado su buena progresión al lograr sendas medallas de bronce en 100 y 200 metros braza en los de Verano celebrados en Huesca la pasada semana.

Y Daniel Moreno, de 13 años que se ha proclamado brillante campeón de España de su categoría en 100 metros mariposa en esos mismos Campeonatos de España de Huesca para nadadores de 13 y 14 años.

Indudablemente, un positivo balance el de los nadadores albacetenses en el concierto de la natación nacional.

## El Albacete depositó el aval y prepara la presentación del equipo

□ Domingo MARTINEZ

El Albacete Balompié depositaba ayer a primera hora de la tarde la letra avalada por un importe de quince millones de pesetas, ante la Liga de Fútbol Profesional.

Esos quince millones son el importe de las denuncias que los jugadores de la temporada anterior han formulado contra la entidad.

De los futbolistas de la temporada anterior, retiraron las denuncias: Pedro Muñoz, Gómez, Hernán y Cifo. Los jugadores que las han mantenido son: Mario, Antonio, Catali y Calvo.

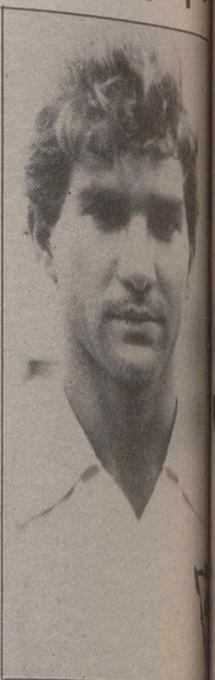
Primer partido el día 13 frente al Nacional de Montevideo

Casi con toda seguridad el primer encuentro que juegue el Albacete esta temporada, será el día trece de agosto frente al Nacional de Montevideo que se encuentra de gira por nuestro país. La petición económica del equipo uruguayo ronda las ochocientas mil pesetas aunque la entidad albaceteña intenta que se baje el precio.

De confirmarse este primer encuentro que sería de presentación, el Trofeo Ciudad de Albacete, se jugará el día veinte y tiene muchas posibilidades de disputarse ante el Zaragoza aunque todavía no se ha podido confirmar.

### Isidro abandona el equipo

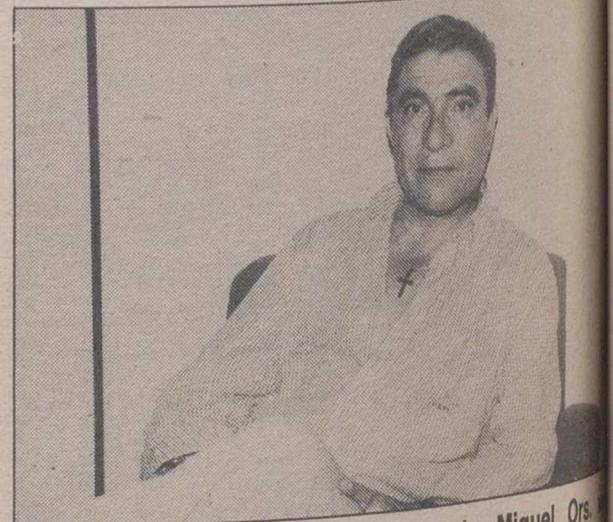
El joven jugador Isidro decidió ayer abandonar el equipo albaceteño, y así se lo expuso al técnico Neme antes de iniciarse la sesión de entrenamiento.



M. Quintero, primer lesionado

Aunque no se sabe exactamente el motivo del abandono de Isidro, todo parece indicar que es debido a los estudios que le impedirán entrenar durante toda la temporada en sesiones de mañana y tarde y ello el jugador ha decidido continuar, puesto que al final los entrenamientos comienzan con menos posibilidades de otros.

Antes de la presentación del equipo, otro jugador que también tenía la posibilidad de estar en la primera plantilla albacetense, también renunció a jugar. Los motivos pueden ser similares a los de Isidro, los estudios. Manolo Quintero pasó por consulta del doctor Vellano y el primer diagnóstico es que sufre una tendinitis, lo que producido la inflamación y tanto deberá descansar unos días. El delantero ha sido el primer lesionado de la plantilla blanca.

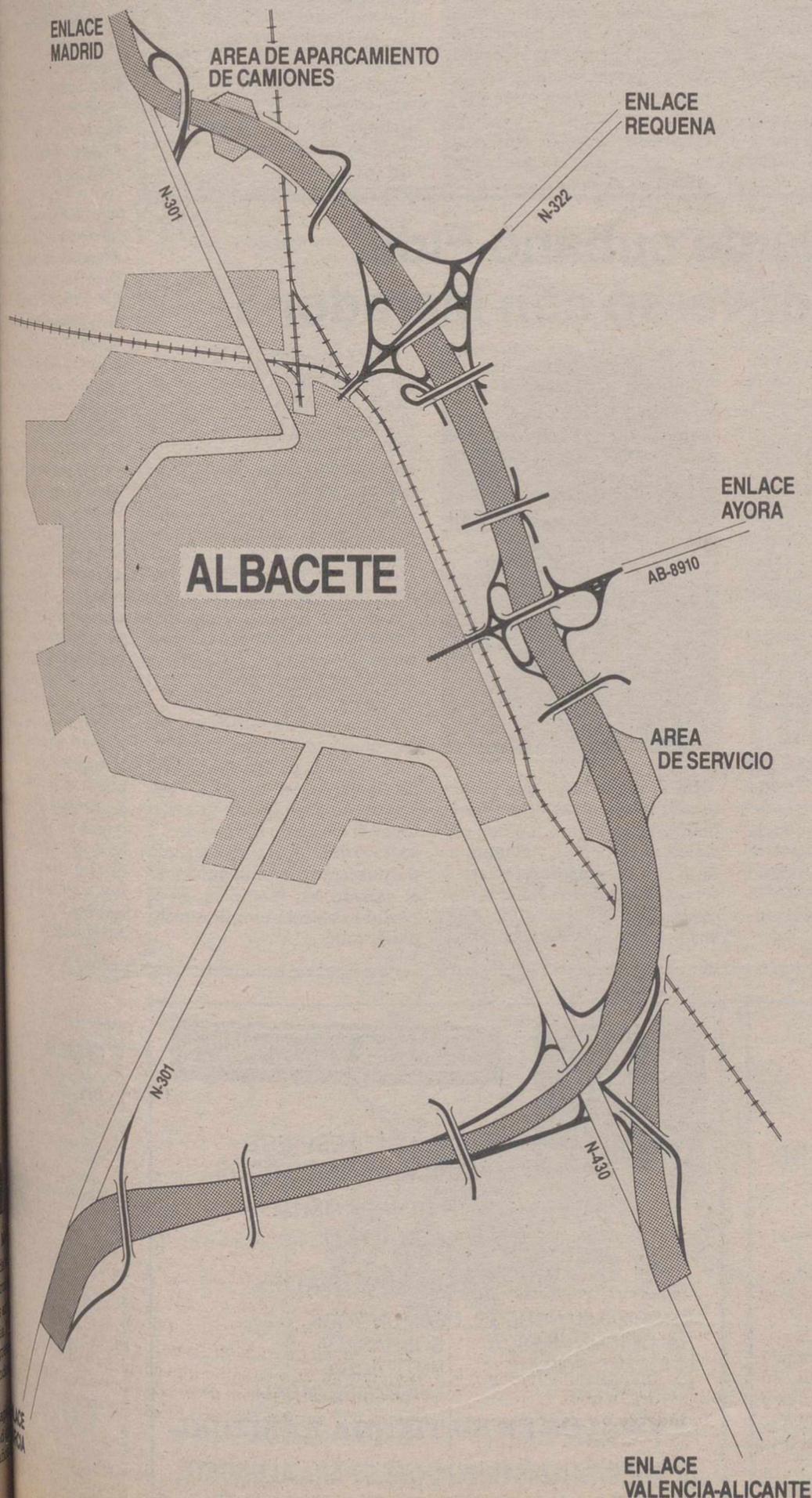


### Herida en accidente una hija de Miguel Ors

La hija de Miguel Ors, hija del popular periodista Miguel Ors, resultó herida en un accidente de tráfico ocurrido en las proximidades de Pedrogas, al entrar en colisión el vehículo en el que viajaba con una gas, contra otro turismo que circulaba en dirección contraria. El accidente, que sufrió diversas lesiones importantes, fue ingresada en el Hospital General donde fue intervenida en estado satisfactorio.

Al conocer la noticia, Miguel Ors se trasladó a nuestra ciudad donde ha sido objeto de muestras de afecto y de solidaridad por su preocupación por el accidente de su hija, que cuenta 23 años, la que deseamos una pronta y total recuperación.

# Por Albacete, sin semáforos.



En la Autovía de Levante, actualmente en construcción, que unirá Madrid con Valencia y Alicante, la travesía de Albacete era fuente de dificultades y problemas para la fluidez del tráfico.

5.5 kilómetros en zona urbana y 7.5 kilómetros en zona semi-urbana reducían la velocidad media de los vehículos a 40 kms./hora... suponiendo todos los semáforos en verde. Pero los 14 cruces con semáforo que se imponían al conductor no siempre estaban en luz verde y echaban por tierra este cálculo optimista.

La Autovía de Circunvalación de Albacete, que ahora se inaugura, supone la eliminación de retenciones y atascos para los 24000 vehículos que como media, diariamente transitan por este tramo, con el consiguiente ahorro de tiempo y energía y un aumento de la seguridad en la circulación ciudadana.

La obra se extiende a lo largo de 11.3 kms. de autovía y 3.8 kms. de carretera convencional y comporta 5 enlaces viales, 3 de los cuales de gran complejidad, 15 estructuras (cruces a distinto nivel) y áreas de servicio y de aparcamiento de camiones con mercancías peligrosas.

La inversión total que han requerido estos trabajos asciende a 3400 millones de pesetas, incluyendo no solamente el costo de las obras sino también los importes pagados en concepto de expropiaciones y otros servicios.

La Circunvalación de Albacete es una realización más de las que, en el marco del Plan General de Carreteras 1984-1991, está llevando a cabo el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo.



## Segunda B: El Alcoyano se presentó muy renovado

ALCOY (Alicante). (Efe).—El Alcoyano, de la Segunda División B de fútbol, se presentó, de cara a la próxima temporada, con una plantilla muy renovada respecto a la pasada campaña.

El equipo ha fichado recientemente a tres jugadores, Luque, procedente del Linense, Gambín, del Imperial, filial de del Real Murcia, y Daza, procedente del Almería.

La plantilla del equipo que preside Modesto Moñá y entrena Moncho, está compuesta por los siguientes jugadores:

—Porteros: Cuenca y Clemot (Villarreal).

—Defensas: Mosco (Mojácar), Fernando, Paulino (Elche), Monterde (Canals), Gandía (regresa del Onteniente donde estaba cedido), Gambín (Imperial de Murcia), Gallego (Rayo Ibense) y Martínez (Arosa).

—Centrocampistas: Ramírez (Parla), Lucena (del juvenil), Domínguez (Parla), Luque (Linense), Jorge (regresa del Eldense donde estaba cedido) y Daza (Almería).

—Delanteros: Joaquín, Juli, Tapia, (Mojácar), Roberto (Alaquás), Salves (Contestano) y Ruiz (regresa cedido del Monóvar).

## S. Vicario no jugará en Ginebra

GINEBRA (Suiza). (Efe).—El tenista español Emilio Sánchez Vicario anuló su participación en el Torneo de Ginebra, que se celebrará del 14 al 20 del próximo mes de septiembre, según comunicó el comité organizador.

Sánchez Vicario, que ocupa el decimosexto lugar en la clasificación de la ATP, decidió no participar en dicho torneo, dotado con 231.000 dólares (unas 29.000.000 de pesetas), "después de haber confirmado su presencia en el mismo", señalaron los organizadores.

Tras la decisión del tenista español, el comité organizador de este torneo inició las gestiones oportunas para reemplazar a Sánchez Vicario.

El Barcelona prepara la temporada en Andorra

## Venables y Bernd Schuster han superado las diferencias

ANDORRA. (Efe).—El técnico Terry Venables y el jugador Bernd Schuster demostró durante la primera sesión de entrenamientos que el Barcelona realiza en Andorra, haber superado las diferencias que les mantuvo distantes durante la temporada pasada.

A diferencia de la concentración de la campaña última, en la que el alemán se entrenaba a las órdenes de Alan Harris, segundo técnico del club azulgrana, Schuster lo hace en el grupo que dirige el propio Venables.

Durante la preparación, Venables y Schuster conversaron en diversas ocasiones, intercambiando opiniones y comentando incidencias de la jornada, cosa que no se había producido en el curso del último año.

El capítulo de lesiones se inició ya en el equipo del Barcelona en la persona del inglés



Schuster y Venables son amigos.

Gary Lineker, quien no pudo entrenarse a causas de una llaga que se le ha producido en la planta del pie derecho como consecuencia de haber pisado una piedra en la playa.

Lineker, que se limitó a efectuar suaves ejercicios

apartado de sus compañeros, padece también problemas de abductores, aunque de menor importancia y sin que supongan complicación alguna, según afirmó el doctor Baños, que acompañará al equipo en su concentración de Andorra.

## El presidente cubano Fidel Castro conversó con Maradona

LA HABANA. (Efe).—El presidente cubano Fidel Castro sostuvo una larga conversación con el futbolista argentino Diego Maradona, quien afirmó que el próximo año por estas mismas fechas podría regresar con varias figuras conocidas mundiales para celebrar un partido en la isla.

"El comandante me dijo que le gustaría muchísimo ver ese partido", declaró Maradona. E insistió en que "es un sueño, pero depende del interés de muchos. Puedo armar un equipo y venir acá, pero hace falta el interés de la gente".

Fidel Castro recibió a Maradona y su familia al término de su estancia en la isla, durante la cual el jugador recibió el premio otorgado por la Agencia Prensa Latina al deportista más destacado de 1986, según una encuesta realizada entre la prensa especializada del continente.



En el encuentro, que se extendió hasta altas horas de la madrugada, según medios oficiales, el futbolista y el mandatario cubano pasaron revista a temas tan variados como la medicina y el deporte, el béisbol, la hepatitis que padeció el ju-

gador y el régimen de vida de los deportistas. Maradona entregó a Castro una camiseta con el número "10" y el líder cubano, a solicitud de Diego, le entregó su gorra verde olivo con una dedicatoria.

Castro comentó a Maradona los recientes partidos de béisbol celebrados en la capital cubana entre las preselecciones de Estados Unidos y Cuba. Y el "10 de oro" explicó lo que debe hacer un buen portero para detener penaltis: "Quedarse quieto y, luego, tirarse a uno de los palos de la meta".

Poco antes de regresar a Italia, después de una visita de una semana en Cuba, Maradona declaró que "tener a Fidel Castro delante de mí fue como tocar el cielo con las manos". Y explicó que "si el Nápoles me lo permite, me gustaría participar el sábado, en Wembley, en el partido selección inglesa-resto del mundo."



Ablanedo.

## Ablanedo aún podría ser traspasado al At. Madrid

MADRID. (Efe).—El presidente del Sporting de Gijón Ablanedo II va no interesa al Atlético de Madrid, "puesto que el entrenador Menotti cree tener el control de guardameta", dijo ayer a Efe el secretario técnico del club madrileño, Rubén Cano.

No obstante, Efe ha podido saber que el presidente del Atlético, Jesús Gil y Gil, quería ponerse en contacto con representantes del Sporting para acercar posturas referente a la contratación de Ablanedo II, en una operación que es en la que podría entrar el jugador Quique Setién, más una cantidad de dinero aún sin determinar.

Las miras del Atlético se ponen, también, en el lateral de un tanto derecho como Quique Flores, nos gustan Quique Flores, Valencia, y Juan Carlos de la Hoz, comentó a Efe el presidente del club, Rubén Cano.

Respecto a la adquisición de Quique Flores, Rubén Cano dijo que "no hay un contacto directo con el Valencia, esperamos hacerlo esta semana o a lo sumo la siguiente que Menotti y el presidente están muy interesados en adquirir sus servicios para la temporada".

Según fuentes próximas a la presidencia del Atlético, la propia familia de Quique Flores, la que está presionando para que se lleve a cabo el traspaso lo antes posible. Las mismas fuentes comentaron, con ironía, que por el asunto de Quique Flores, el presidente del club está interesado en la propia familia del jugador.

## GESTION DE IMPAGADOS

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL REQUIERE PARA INCORPORACION INMEDIATA VARONES DE MENOS DE 30 AÑOS.

- Servicio militar cumplido
- Residencia en Albacete
- Vehículo propio
- Dedicación exclusiva

SE OFRECE:  
CONTRATO MERCANTIL

- Retribución por comisión
  - Posibilidades reales de promoción
- Las personas interesadas enviar currículum vitae al apartado 844 de Albacete



CARNICAS MANCHEGAS

SALA DE DESPIECE  
FABRICA DE EMBUTIDOS

TENEMOS UN COMPROMISO  
CON LA CALIDAD

NUESTRAS ESPECIALIDADES:

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| CHORIZO MANCHEGO | JAMON YORK       |
| SALCHICHA FRESCA | SOBRASADA        |
| CHOPPED PORK     | BUTIFARRA        |
| MORTADELA        | CABEZA DE JABALI |

EXIJALOS EN SU TIENDA HABITUAL  
SE PRECISAN DISTRIBUIDORES PARA ALBACETE,  
MURCIA Y ALICANTE. TELEFONO: 21 11 77

Teléfono: 21 11 77

¿SON SUFICIENTE  
40 AÑOS PARA  
PONER EL MUNDO  
EN ORDEN?

Gracias a la Inmunización, Terapia de Rehidratación, Lactancia Materna y Grupos de Desarrollo, se están consiguiendo grandes avances en favor de la infancia.

Reducir la mortalidad infantil a la mitad es el objetivo de UNICEF.

Para seguir progresando necesitamos su ayuda. ¡Hágase socio!

Unicef

Asociación UNICEF-España  
Solicite información  
Apartado de Correos 1200  
28080-MADRID

Pide medio millón de dólares por derechos de autor

## García Márquez, demandado por uno de sus personajes

BOGOTÁ. (Efe).—El colombiano Luis Alejandro Velasco, el protagonista real del "Relato de un naufrago", demandó al escritor Gabriel García Már-

quez por una suma cercana al medio millón de dólares en concepto de derechos de autor.

La demanda fue presentada ayer ante un juez de Bogotá, en la que Velasco alega que recibió el pago de los derechos de autor desde que apareció el relato, en 1970, hasta el año 1982, en que García Márquez recibió el Premio Nobel.

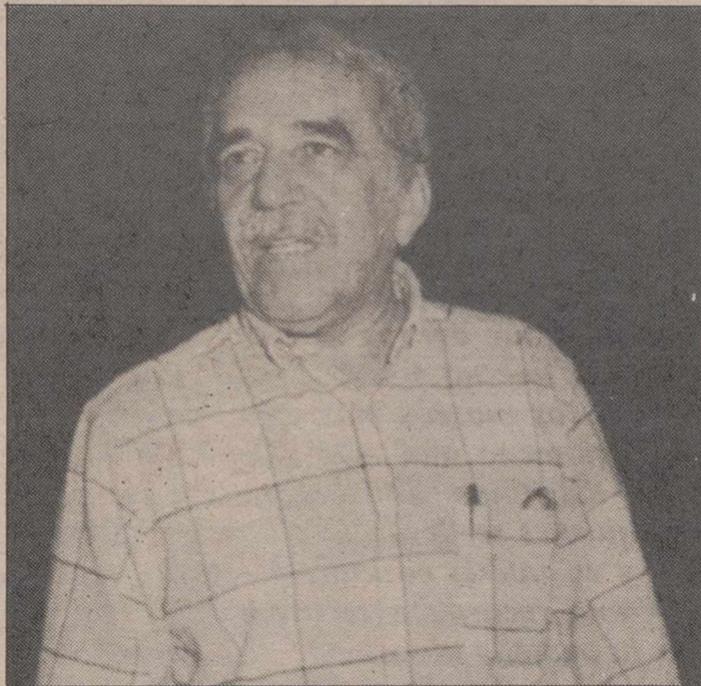
En el prólogo de la obra publicada en 1970, Gabriel García Márquez había cedido los derechos de autor de Velasco, el "compatriota anónimo que debió estar diez días sin comer ni beber en una balsa para que este libro fuera posible".

Según la demanda, la historia se remonta a 1955, cuando el relato se publicó por primera vez en el diario "El espectador", de Bogotá, bajo el título "La verdad sobre mi aventura", bajo la firma de "el marinero Luis Alejandro Velasco", con indicación de exclusividad.

### Cesión de los derechos

La obra reapareció en 1970 bajo el título "El relato de un naufrago", con la autoría de García Márquez, y la cesión en el prólogo de los derechos de autor.

Los derechos de autor fueron pagados a Velasco hasta 1982, cuando recibió un cheque en que se señalaba que se trataba de una "donación"



Gabriel García Márquez.

FOTO: LA TRIBUNA

del Premio Nobel, según el escrito judicial.

La querrela añade que tras cinco años de infructuosas negociaciones con Carmen Barcells, de Barcelona, agente literaria de García Márquez, la representante aceptó continuar el pago de los derechos, pero a cambio de que Velasco renunciase por escrito a la condición de autor de la obra.

Tras esta respuesta, Velasco y su abogado, Guillermo

Zea, entablaron la demanda, aduciendo que "los derechos morales del autor son perpetuos, inalienables e irrenunciables".

Velasco pretende que, además, García Márquez le haga entrega de todos los derechos de autor que haya recibido como pago o remuneración por la venta, edición o distribución del libro en todo el mundo, más intereses y ajustes por desvalorización monetaria.

## Mañana dará comienzo el XXXVI Festival Internacional de Santander

Mañana día 1 de agosto se inicia en Santander el Trigésimo Sexto Festival Internacional dedicado a la música, el arte y el teatro, y que durará hasta el 31 de agosto.

Esta nueva edición del Festival se abrirá con un concierto de la Chamber Orchestra of Europe, que interpretará a Brahms, Schubert y Stranwinsky, bajo la dirección de Claudio Abbado.

Durante la celebración del certamen se desarrollarán paralelamente diversas actividades y cursos en la Universidad Menéndez Pelayo, y un total de ocho exposiciones relacionadas con el mundo de la música, el teatro y la pintura.

En esta edición sobresale de manera especial, en el teatro, la presencia de Tadeusz Kantor, y la dedicación de un ciclo especial al dramaturgo italiano Luigi Pirandello, en la música destaca la presencia de la nova trova cubana con Silvio Rodríguez a la cabeza, y en el capítulo de música clásica, el ciclo dedicado a Bernstein.

Alrededor de cien mil personas asisten en estos días al Festival folklórico de los Pirineos de Jaca (Huesca), que este año cumple su 25 aniversario.

En la presente edición, en la que se cuentan con las nuevas instalaciones del polideportivo para ubicar alguna de las actuaciones destaca la presencia de un grupo formado por jóvenes de una reserva india del estado americano de Nuevo México.

## GRAN HOTEL SENSACIONAL ESTRENO

LAURENS GEELS - DICK MAAS  
PRESENTAN

TRANSFORMARON UN CHALET DE LUJO  
EN UNA CASA DE LOCOS.

*Una Familia Tronada*

NELLY FRIJDA HUUB STAPEL  
TATIANA SIMIC RENE VAN 'T HOF HORACE COHEN  
NANI LEHNHAUSEN JAN WILLEM EES  
APOLLONIA VAN RAVENSTEIN COMO YOLANDA  
LOU LANDRE HERBERT FLACK BERT ANDRÉ LETTIE OOSTHOEK  
FOTOGRAFÍA MARC FELPERLAAN DIRECCIÓN DE ARTE HUBERT POUILLE  
DISEÑO DE PRODUCCIÓN WIM LEHNHAUSEN MONTAJE HANS VAN DONGEN  
ESCENARIOS Y DIRECCIÓN POR DICK MAAS MÚSICA DICK MAAS PRODUCTORES LAURENS GEELS - DICK MAAS

DISTRIBUIDA POR UNITED INTERNATIONAL PICTURES

PASES: 5.30 - 8 y 10.30 — No recomendada menores de 13 años

**Anuncios por palabras**

**VARIOS**

**CONCEDEMOS PRESTAMOS AL 16%**

TELEFONO: 21 28 19

● **PRESTAMOS DE OBLIGACIONES HIPOTECARIAS.** Estamos seguros que desconoce usted lo que es una obligación hipotecaria, porque de lo contrario nos solicitaría el préstamo que usted necesita.

Ventajas que tiene:  
- Puede pagar de año en año, y si llega el año y no tuviera suficiente dinero puede renovar hasta 10 años, pagando sólo los intereses.

- No se le grava la escritura, y mejor aún no necesita avalista.

Liámenos y le informaremos sin compromiso alguno. Teléfono: 21 28 19.

● **PRESTAMOS.** Gestionamos instantáneamente primeras y segundas hipotecas. Hasta 10 años. Toda España. Cancelamos embargos. Tifs. 246 64 94 - 246 22 62 - 256 02 06. C/ Alcalá, 196. Madrid.

● **TRABAJO POR CORRESPONDENCIA** 28.000 semanales. Información. Apartado 657. Sevilla. Adjuntar sello.

● **SE ALQUILA** piso zona parque. Calefacción. Teléfono: 22 61 51.

● **SE TRASPASA** o vende Restaurante Céntrico. En casa antigua restaurada. Instalaciones nuevas. 350 m2 superficie. Información (A mediodía) teléfono: 23 45 60.

**HEMORROIDES FISTULAS FISURAS RAYO LASER VILLACERRADA, 14 TELEFONO: 40 00 07**

**VIDEOREPORTAJES CENTRO ESPECIALISTAS DEL VIDEO CALIDAD PROFESIONAL DEMOSTRACIONES SIN COMPROMISO BODAS, BAUTIZOS, COMUNIONES C/ S. Agustín, 8 (Pasaje) Tel. 21 80 32 Albacete**

● **SE VENDE** piso Doctor Ferran, 110 112 m2 útiles más 40 de terraza. Precio calificación de hace 6 años. Sin estrenar. Comunidad económica. Información horas comercio. Teléfono: 22 15 75.

● **SE VENDE** piso económico 119 m2. con calefacción y ascensor. Tif.: 23 01 38.

● **VETERINARIA.** Clínica Los Llanos. Abierto día y noche. Visitas domicilio. Tejares, 1. Tif. 21 59 78.

**LIMPIEZAS FERNANDEZ**  
Extracción de Fosas Sépticas. Limpieza con agua alta presión. De alcantarillados y toda clase de tuberías. Teléfonos: 22 08 38. Oficina - 21 44 81 Particular.

**inlingua idiomas**  
Tesisfonte Gallego, 20. Apdo. 14, 02002 Albacete. Tel. (967) 22 37 16

**CREDITOS**  
● Se conceden préstamos hipotecarios hasta 10 años.  
● Cancelamos hipotecas y embargos.  
● Lo resolvemos en el acto.  
Tifs.: 21 67 01 - 21 60 62. ALBACETE

● **ODONTOLOGO** Rafael Pla. Martínez Villena, 21. Teléfono 21 78 23

● **RAFAEL ANDUJAR ORTUÑO** medico estomatologo, cirugía oral. Rosario, 3. pral. Tifno. 21 88 65. Albacete.

**ASESORIAS**

**anmartín asesores**

**VENDO NAVE INDUSTRIAL**  
3.000 M2. ALTURA MIN. 6 M.  
5.500 M2. SOLAR CERCADO - 60 KV POTENCIA  
1.200 KG. VAPOR HORA CON O SIN MAQUINARIA.  
FACILIDADES. TELEFONO 967/21 68 10

**ESTUDIAMOS Y RESOLVEMOS SU INSTALACION DE CALEFACCION INDIVIDUAL Y AGUA CALIENTE CON LA ENERGIA DEL FUTURO, LIMPIA Y ECONOMICA; Butano SE LO DEMUESTRA.**

Consútenos sin compromiso al Tifno.: 23 57 08  
PEDRO LEON SIMARRO - EMPRESA COLABORADORA DE Butano, S.A.

**SANTAS CENTRO MEDICO**

MEDICINA GENERAL-A.T.S.-PEDIATRIA-ANALISIS Médico y A.T.S.-Servicio Permanente y domiciliario 24 horas Paseo de la Cuba, 2-2º. - Teléfonos: 21 22 76 - 21 07 07 - ALBACETE



**A TODOS LOS INTERESADOS EN LA ATENCIÓN INFANTIL**

En 1987, el UNICEF publicará un nuevo libro de gran alcance en el que se compilan los conocimientos actuales sobre la protección de la salud y el desarrollo de la infancia. Con la colaboración de distinguidos expertos de todo el mundo, el libro reúne información y datos básicos actualizados sobre la terapia de rehidratación oral (TRO), vigilancia del crecimiento infantil, lactancia materna, inmunización, métodos de destete, carencia de vitamina A, espaciamiento de los nacimientos, alimentación suplementaria y educación de salud familiar, medidas todas ellas de muy bajo costo que pueden reducir, casi a la mitad, la mortalidad y la desnutrición infantiles.

Si desea recibir información de esta publicación rellene por favor el recuadro adjunto y envíelo a la siguiente dirección: UNICEF, Athina Yacoumpoulo, División de Información y Asuntos Públicos, UNICEF House, 3 U.N. Plaza, Nueva York 10017, USA.

Estoy interesado en recibir información del nuevo libro del UNICEF sobre salud y supervivencia infantil cuando sea publicado en 1987. Esto no supone compromiso alguno de pedido en firme de dicha publicación.

Nombre \_\_\_\_\_  
Ocupación \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_

**Horóscopo**



**ARIES**

**SALUD.**—Catarro nasal.  
**TRABAJO.**—Si desea triunfar, sea constante y no cambie tanto de ocupación.  
**AMOR.**—No conceda importancia a ese pequeño disgusto.



**LIBRA**

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—La nueva situación le hará sentirse incómodo.  
**AMOR.**—Melancolía.



**TAURO**

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Su minuciosidad es excesiva y le hace perder demasiado tiempo.  
**AMOR.**—Sus temores se desvanecerán totalmente.



**ESCORPION**

**SALUD.**—No sea tan aprensivo.  
**TRABAJO.**—Jornada aburrida en el trabajo.  
**AMOR.**—Su mordacidad resulta en ocasiones hiriente y hace sentirse despreciada a la persona amada.



**GEMINIS**

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—La competencia se hace cada vez mayor; recuérdelo y no se tumba a la bartola.  
**AMOR.**—Complazca al ser amado, aunque le resulte un poco más duro.



**SAGITARIO**

**SALUD.**—Pasable.  
**TRABAJO.**—Problemas de tipo técnico.  
**AMOR.**—Suerte.



**CANCER**

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—No se haga demasiadas ilusiones sobre ese proyecto.  
**AMOR.**—Pasable.



**CAPRICORNIO**

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Trate de ser cortés con la gente y no sea tan grosero. Si no cambia perderá su clientela.  
**AMOR.**—No piense tanto en el pasado.



**LEO**

**SALUD.**—Gastritis.  
**TRABAJO.**—Una persona influyente le ayudará desinteresadamente.  
**AMOR.**—Cuidado con los celos.



**ACUARIO**

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Tenga fe en sí mismo.  
**AMOR.**—Disimule sus sentimientos, es el momento oportuno para hablar con ellos.



**VIRGO**

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—No se empeñe en algo absurdo; reconozca que sus compañeros tienen razón.  
**AMOR.**—Procure actuar de forma espontánea.

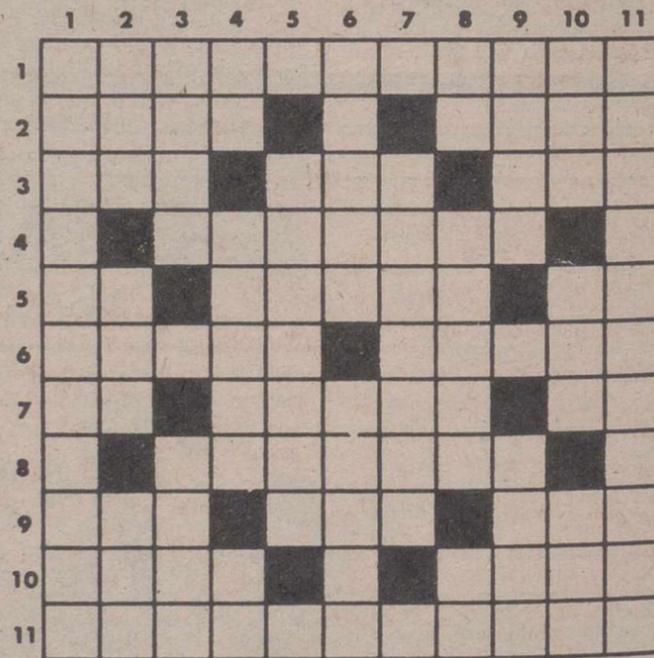


**PISCIS**

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—Situación económica excelente.  
**AMOR.**—No sueñe despierto.

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY:** Serán fuertes, ágiles y esbeltos. Amarán el deporte y la vida sana, al aire libre. No soportarán los trabajos que les obliguen a permanecer encerrados entre cuatro paredes o sentados mucho tiempo.

**Crucigrama**



**HORIZONTALES:** 1.—Analogía de relación recíproca entre dos o más cosas. 2.—De hueso. Descubre o hace pasar lo que está oculto. 3.—Culpable. Del verbo ser. 4.—Conceder, dar. Pronombre personal. Última sección del intestino delgado, que va desde el estómago al ciego. Nota musical. 6.—Desierto campo sin cultivar ni labrar. Lugar donde se fabrican tejas, ladrillos y otros ladrillos. 7.—Dios de los antiguos egipcios. 8.—Lazo, nudo con un extremo es musical. 8.—Lazo, nudo con un extremo es musical. 9.—Al revés, cheta. 10.—Una, enlaza. Espacio de tiempo indefinido. 10.—El que preside de un consejo después del prelado. Querido. 11.—Se de los músculos dobles que se encuentran una abertura en forma de U.

**VERTICALES:** 1.—Conturbado, abatido el ánimo. 2.—Animal pastoso. Período de tiempo. Contemplativo. Mamífero rumiante cérvico. Al revés, los países septentrionales. Al revés, fre. 4.—Letra del alfabeto griego alta usada por el Papa. Consonante lativa. 5.—Robusta y gruesa. 6.—Treré con la vista lo escrito. Al revés, gan. 7.—Consumida. 8.—Interpretación, distraída, entretenida. Al revés, distraída. Al revés, raspado. 9.—Acudías. Al revés, raspado. 10.—Rece. Entregas, cortante. 10.—Rece. Entregas, cortante. 11.—Partidario de cierta hereja de la Iglesia, predicada por un papa de Constantinopla, que profesaba la existencia en el Redentor de dos personas, separando con El la naturaleza humana de la humana (Pi).

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA DE AYER:** HORIZONTALES: 1.—Belarofonte. 2.—Ernes. Cual. 3.—Les. Bar. Cle. 4.—Agarona. 5.—CC. Alano. Re. 6.—Hasta. Aguan. 7.—IL. odoca. Et. 8.—Osarélo. 9.—Tan. Ser. Sal. 10.—Asid. Cate. 11.—Napolitanos.

VERTICALES: 1.—Beluchistán. 2.—Eme. Cal. Asa. 3.—Les. oniP. 4.—Es. Gatos. Do. 5.—Baladas. 6.—Osara. orebl. 7.—Renacer. 8.—Oc. Nogal. Ca. 9.—Nuca. Osan. 10.—Tal. Rae. Ato. 11.—Elementales.

**Quico**



Tribuna

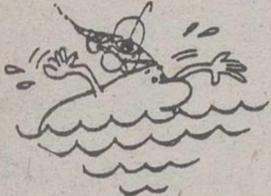
# Programación

hay otra mujer en la vida de Dave— es capaz de llegar al último recurso.

**00.05 Telediario-3**  
Teledeporte  
**00.35 Despedida y cierre**

## SEGUNDA CADENA

**17.15 Carta de ajuste**  
**17.29 Apertura y presentación**



**17.30 Natación**  
**19.00 Capitullo**  
**19.30 Agenda**  
**20.00 Micky y Donald**  
**20.30 Hábitat**  
**21.00 Las cuentas claras**  
**21.30 El arte de vivir**  
**22.00 Opera**

### "Hernani"

"Hernani" drama lírico en cuatro actos con música de Giuseppe Verdi y libreto de Francesco Maria Piave, basada en la obra de Víctor Hugo, "Hernani o el honor de un castellano", que narra la historia de D. Juan de Aragón, conde de Segorbe y Cardona, expulsado y despojado de sus tierras cuando el rey D. Carlos mandó asesinar a su padre, vive ahora en la montaña entre un grupo de malhechores que le conocen por Hernani. De su pasado sólo le quedaba el amor de Dª Elvira y al enterarse que don Ruy, su tutor, desea hacerla su esposa, decide ir a rescatarla.

**00.20 Tiempos modernos**  
**01.20 Despedida y cierre**

## MATINAL PARA MAÑANA

**8.45 Carta de ajuste**  
**8.59 Apertura y presentación**

**9.00 Un, dos, tres**  
**10.30 Don Quijote de la Mancha**

**11.00 La bola de cristal**  
**12.15 Gente joven**  
**13.45 Lotería**

Sorteo de la Lotería Nacional correspondiente a este día.

**14.00 Objetivo-92**  
"Piragüismo"  
Historia y origen de este deporte, así como sus distintas modalidades.

# "Escalofrío en la noche", primer filme de Eastwood como director

En 1971, después de haber alcanzado el grado de astro de Hollywood con sus numerosas interpretaciones del policía de San Francisco, Clint Eastwood considera llegado el momento de dar el salto y situarse tras la cámara para dirigir su primera película. "Escalofrío en la noche". El otrora rey del "spaghetti-western" se busca un buen guión de Jo Heims y Dean Reisner, en el que se dan cita la intriga policíaca y la acción para llegar a un desenlace inesperado.

Eastwood no sólo fue capaz de dirigir aceptablemente este "thriller", sino que, además, interpretó el papel principal de la historia. Dave Gardner es "disc-jockey" en una emisora de radio de la costa californiana, lo que le proporciona una legión de admiradoras anónimas. Una de ellas le pide cada noche el mismo disco y se muestra como la más apasionada de sus "fans". El día que Eve coincide con la joven Evelyn en un bar cambiará su vida por completo. Todas sus acciones serán controladas por la joven.

Junto a Clint Eastwood, intervienen en el film Jessica Walter, Donna Mills y John Larch, además de una breve aparición de Johnny Otis y Cannonball Adderley, figuras de la música de jazz.

"Escalofrío en la noche" se emite en color a las 22.15 horas por TVE-1 con una duración de 100 minutos.

## Contaminación

Durante el desarrollismo de los años sesenta y setenta muchas ciudades vieron cómo se instalaban en sus inmediaciones grandes industrias sin seguir demasiadas normas de seguridad. Huelva también vio nacer un polo industrial en sus alrededores, que ahora se ha demostrado emite una contaminación peligrosa para los habitantes de la zona y todo tipo de agricultura. Ahora se intenta poner remedio a esta situación.

El espacio "Hábitat" reúne en su programa de hoy a personas relacionadas con este tema desde las distintas perspectivas del problema para dar sus opiniones.

"Hábitat" se emite a las 20.30 horas por TVE-2 con una

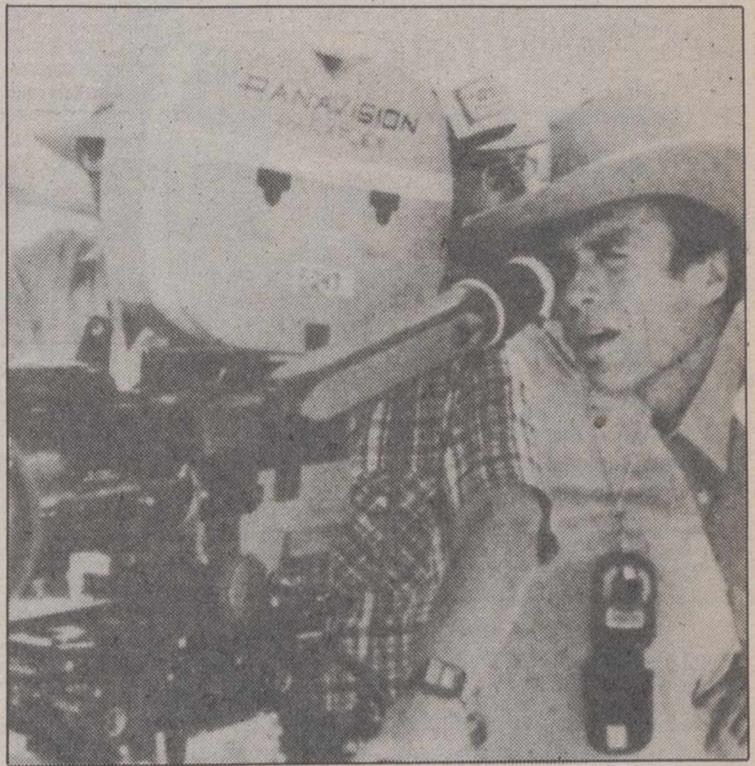


FOTO: LA TRIBUNA

Clint Eastwood además interviene como actor en su película.

duración de 30 minutos.

"Los ricos también lloran" y "Rituales", consiguen la mayor audiencia de "Por la mañana".

El mayor tirón en la audiencia televisiva del programa de Jesús Hermida "Por la mañana" se produce coincidiendo con la emisión de las dos series que ahora se incluyen en este espacio. Según los datos facilitados por el Estudio General de Medios (EGM) la mayor concentración de telespectadores se da entre las 9.30 y 10.00 horas, momento en que se emite "Los ricos también lloran". Nada menos que cuatro millones de españoles se sientan delante del televisor a esta hora para seguir las aventuras y desventuras de Mariana y Luis Alberto en el popular culebrón mexicano.

Después de este serial la audiencia disminuye hasta alcanzar un mínimo de 899.000 telespectadores entre las once y las once y media de la mañana, para recuperarse con la llegada del serial norteamericano "Rituales", alcanzando 1'6 millones de seguidores.

## Lío

Del lío al que se puede llegar

con estos seriales es un buen ejemplo la sinopsis del capítulo número 83 —todavía quedan veintiséis más— de "Los ricos también lloran", que reza como sigue: mientras Alberto viaja rumbo a Roma para trasladar el cuerpo de su esposa, Marisabel cree que lo mejor es desengañar a Beto y corresponderle a Humberto. Beto, decepcionado, preocupa con su actitud a Chole y Felipa, que se ponen en contacto con Mariana. Esta espera a Beto hasta que llega, para consolarle, sin saber que está siendo observada por Sagredo, "ahí es na!

## Rituales

Por su parte, los protagonistas de "Rituales" no andan a la zaga en cuanto a líos: Logan se enfrenta a Taylor después de descubrirla en brazos de Bernhardt, y Patricia disculpa a Carter por su intromisión con respecto a Jeff. Mientras, Mike, Tom y Diandra siguen esperando noticias del estado de Lacey. Taylor que quiere recibir consejos de Christina acerca de sus relaciones, se traslada inesperadamente a Roberston. Tampoco está mal la trama.

CINE CANDILEJAS	CAPITOL	CERVANTES	GOYA
Climatizado - Teléfono 21 78 72 Hoy, en sesión continua desde 5.30 SENSACIONAL ESTRENO <b>«EL DECLIVE DEL IMPERIO AMERICANO»</b> Premios a la mejor película en festivales Toronto y Cannes Mayores de 18 años Pases: 5.30 - 7.15 - 9 y 10.45	Teléfono 21 84 44 Continua desde las 5.30 SENSACIONAL ESTRENO Aquella noche David fue elegido para la más fantástica y maravillosa aventura <b>«EL VUELO DEL NAVEGANTE»</b> Joey Cramer y Verónica Cartwright Pases: 5.30 - 7.15 - 9 - 10.45 Tolerada todos públicos No te la pierdas y mucha atención al concurso ya que puedes visitar los escenarios donde fue rodada esta película.	Teléfono 21 84 53 Continua desde las 5.30 SENSACIONAL ESTRENO <b>«EL GUARDAESPaldas DE LA PRIMERA DAMA»</b> (No recomendada menores 13 años) Charles Bronson, Jill Ireland... Pases: 5.30 - 7.15 - 9 y 10.45	Teléfono 23 68 15 Continua desde las 5.30 SENSACIONAL ESTRENO. El más escalofriante relato de Stephen King llevado al cine. <b>«CUENTA CONMIGO»</b> (Autorizada todos públicos) Wil Wheaton, River Phoenix y Richard Dreyfuss Pases: 5.30 - 7.15 - 9 y 10.45
SALA X	GRAN HOTEL	CARRETAS	CARLOS III
(Junto al CINE CANDILEJAS). Climatizada Hoy, en sesión continua desde las 5.30 (Último pase película 11 noche) ESTRENO <b>«UN PITO PARA TRES»</b> Habla en español Pornográfica cien por cien NOTA.—Se advierte que esta película, por su contenido pornográfico, puede herir la sensibilidad del espectador.	Teléfono 21 36 40 — Continua desde 5.30 Sensacional estreno. ¿Era una familia o una tribu? Les dieron un chalet de lujo. Fue como dar margaritas a los cerdos. <b>«UNA FAMILIA TRONADA»</b> (No recomendada menores 13 años) Nelly Frijda, Huub Stapel y Tatjana Simic. Pases: 5.30 - 8 - y 10.30 Una película tan divertida que le darán ganas de volverla a ver.	Teléfono 21 45 50 <b>CERRADO</b>	Teléfono 22 44 64 <b>CERRADO POR VACACIONES</b>

artelera

PALAFOX

Teléfono 22 94 41  
Continuación de estreno de la sensacional película  
**«007: ALTA TENSION»**  
El nuevo James Bond... viviendo al límite  
con Timothy Dalton, Maryam D'abo, Joe Don Baker  
Pases: 5.45 - 8 y 10.45 Autorizada

# La Tribuna DE ALBACETE

## Técnicas diferentes

EMILIO ROMERO



EL presidente de la Audiencia de San Sebastián, Joaquín Jiménez, que está de vacaciones en Alicante, ha hecho unas declaraciones que tienen el gran valor de la sinceridad y de la transparencia, independientemente de que puedan compartirse o no sus afirmaciones. Esta manifestación es de enorme interés, aunque polémica: "Los jueces dirigimos una investigación; en consecuencia, no podemos obstaculizar lo que estamos dirigiendo. Quien haya dicho esa necedad es que no sabe qué es un Estado de Derecho. La policía es la que debe estar al servicio de los jueces y no al revés; lo otro puede ocurrir en las dictaduras, pero no en democracia, donde la sumisión del aparato policial a la judicatura es el abecedario de cualquier Estado de Derecho. Otra cosa es que los políticos quieran subvertir dicho Estado, pero para eso, que suspendan las garantías constitucionales, que comprenden a todos los ciudadanos. Y asuman esa responsabilidad". La razón de este juez o magistrado, es impecable. Pero vayamos al terreno práctico: los jueces tienen su manera de información o de investigación, que no es el interrogatorio policial especializado. En cualquier democracia del mundo, los jueces y la policía tienen maneras muy diferentes de averiguar culpables. Parece claro que en estos asuntos, es más eficaz la policía, y no me estoy refiriendo a la tortura o a otros actos reprobables; es, simplemente, una técnica distinta. La policía tiene, por otro lado, los grandes caudales de la información, y los jueces no tienen otra cosa que lo que aportan unos y otros encima de su mesa. A la policía hay que dejarla la parte suculenta de la información, y los jueces aparecen luego con los testimonios. Eso ocurre en todas partes. Esta otra frase del juez Joaquín Jiménez es muy buena: "Quizás el legislador político que realizó las competencias del Consejo General no pensó en que un día podría ser atacado el primer poder, el político, el Ejecutivo, desde el tercer poder, el Judicial". Exacto. El Gobierno está asombrado.

## CHIRIBITAS

El mal llamado Palacio Provincial se está cayendo a pedazos. Como no se den prisa en restaurarlo, alguno puede encontrarse con un buen trozo de terracota incrustado en la cabeza; tal es el caso del mismísimo presidente, que vio peligrar su integridad física agredido por su propio búnker.

\*\*\*

No es que tengamos nada contra la nueva Variante, pero como nos lo dijeron lo contamos: al parecer, la señalización de las entradas a Albacete no es todo lo clara que sería de desear, y por menos de nada se encuentra uno metido en plena Autovía sin comerlo ni beberlo.

\*\*\*

Y es que las cosas no quedan tan claras en el asfalto como en los planos. En cuanto nos acostumbremos seguro que no habrá problemas, pero hasta entonces...

## La mayoría de los políticos han elegido la costa para descansar

Agosto es, año tras año, el mes elegido por los miembros del Gobierno y la mayor parte de la clase política para descansar, leer, practicar su deporte o afición favorita y, sobre todo, para estar con la familia.

La mayoría de los políticos españoles han elegido el mar para relajarse y olvidar las tensiones cotidianas, el stress y el teléfono que les acosa constantemente.

En la costa española —casi ninguno cruzará las fronteras de nuestro país— nadarán, navegarán, montarán en bicicleta o jugarán al dominó. Dedicarán también gran parte de su tiempo a jugar con sus hijos y a sacar a cenar a sus esposas, a las que tienen un poco "abandonadas" el resto del año, según han declarado algunos de ellos.

El Gobierno, en su mayoría, disfrutará de poco más de veinte días de descanso, a partir del Consejo de Ministros que se celebra hoy, informó a Efe la Oficina del Portavoz del Gobierno. El presidente del Gobierno, Felipe González, disfrutará del período estival, al igual que el pasado año, en el Parque Nacional del Coto de Doñana, en compañía de su mujer y sus tres hijos.

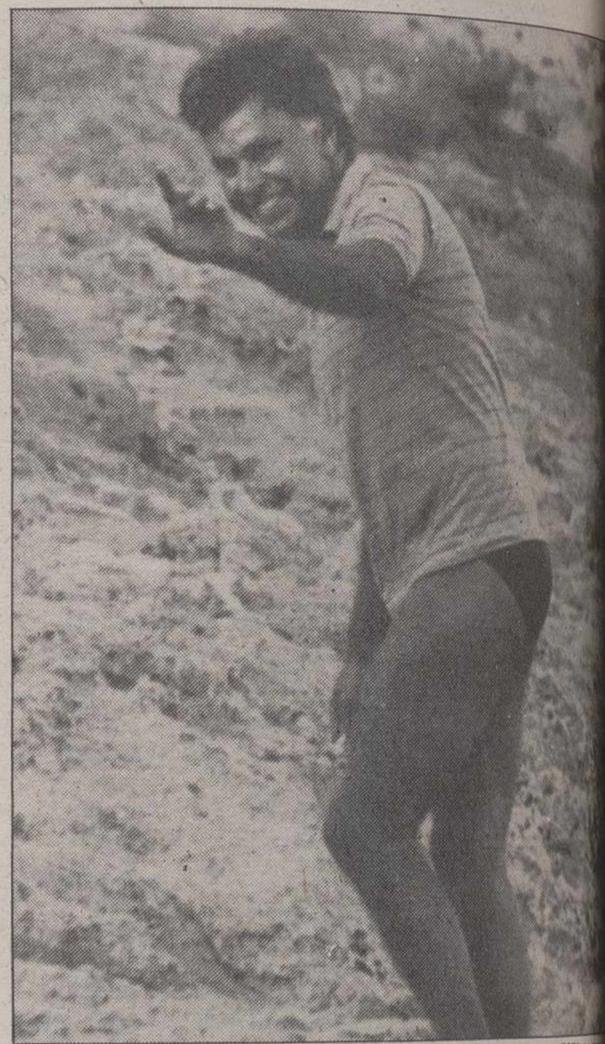
Alfonso Guerra, como en años anteriores, permanecerá en Madrid para suplir la ausencia del presidente del Gobierno, aunque, probablemente, saldrá los fines de semana fuera de la capital.

Tampoco abandona Madrid el ministro de Administraciones Públicas, Joaquín Almunia, que utilizará el pueblo de San Rafael como lugar de descanso, aunque luego se trasladará con su familia a Bruselas donde pasará una semana.

La localidad madrileña de Torrelodones es el lugar escogido por el ministro del Interior, José Barrionuevo, donde descansará en un chalé de su propiedad.

El portavoz del Gobierno y ministro de Cultura, Javier Solana, se trasladará a la localidad turística de Mojácar, en la provincia de Almería, para disfrutar del sol y las playas almerienses.

También se desplazará a Andalucía el ministro de Trabajo, Manuel Chaves, que pasará su período vacacional en Cádiz, así como Carlos Solchaga, titular de Economía y Hacienda, que veraneará en la localidad gaditana de Puerto de Santa María desde donde acudirá a



Felipe González de vacaciones.

un ciclo de conferencias organizado por la banca argentina en Buenos Aires.

Francisco Fernández Ordóñez, ministro de Asuntos Exteriores, será fiel a su cita anual con la costa levantina concretamente la localidad alicantina de Santa Pola, donde hace varios años posee una casa al borde del mar.

José María Maravall, ministro de Educación y Ciencia, pasará las vacaciones con su familia en la isla de Menorca (Balears), en una casa que alquila desde hace cuatro años y dedicará sus jornadas de descanso a jugar al tenis, bañarse, leer y estar con su familia, según fuentes ministeriales.

El archipiélago balear ha sido escogido también por el ministro de Defensa, Narcís Serra, que descansará en Mallorca hasta el día 20.

El ministro de Industria y Energía Luis Carlos Croissier, se desplazará a Cuba hasta el 12 de agosto y continuará sus vacaciones en Madrid.

Fuera de España saldrá también Fernando Ledesma, ministro de Justicia que iniciará

un viaje a Italia los primeros días de agosto.

El ministro de Sanidad, Julián García Vargas, veraneará como tiene por costumbre en una casa propiedad de sus padres situada cerca de la localidad santanderina de Suances.

García Vargas, no muy partidario de los baños en el mar, dedicará a leer, realizar paseos por la montaña acompañado de su hijo y escuchar música clásica.

Carlos Romero, ministro de Agricultura pasará la mitad de sus días en Fuentesaldas (Tarragona), su pueblo natal, y el resto en Tarragona, tierra de mujer.

Hasta Galicia se desplazará el ministro de Relaciones Exteriores, Virgilio Zapatero, que acudirá a Ribadeo, Lugo, y Abel Caballero, Transportes, que pasará sus estancias en Puenta (Pontevedra) y Bayona.

El ministro de Obras Públicas, Urbanismo Javier Sáenz de Cabezuela, riojano, se va este verano a la localidad costera de Laredo (Santander).

Desón Restaurante

"EL BUEN YANTAR"

Comida selecta

Marisco directo de Santa Pola  
Menú especial Rodríguez

Albarderos, 14 - Frente Villacerrada  
Teléfono 21 60 66 - ALBACETE



PISCINA - RESTAURANTE - BANQUETES

LOS ALAMOS

DISFRUTE DEL OASIS DE ALBACETE Y  
SUS AMPLIAS TERRAZAS HASTA LA NOCHE

Carr. Las Peñas, Km. 2'200

Tel.: 22 32 65